

GLAS

Glavni urednik: Igor Slavec

Odgovorni urednik: v. d. Jože Košnjek

Leto XXXV
35 let
 GLASILLO
 SOCIALISTIČNE
 ZVEZE
 DELOVNEGA
 LJUDSTVA
 ZA GORENJSKO

Izobesite zastave!

Občani Jesenice, Radovljice, Kranja in Tržiča — v dneh vašega občinskega praznika izobesite zastave in tako poskrbite za praznični izgled svojega kraja.

Zapora starega dela mesta

Občane Kranja obveščamo, da bo danes, 30. julija, zaradi kulturno družabne prireditve ob občinskem prazniku med 18. in eno uro po polnoči za ves promet zaprt stari del mesta.



Občini Jesenice in Kranj praznujeta



Besnica — V kratkem — čez dva, tri tedne — bo nared obnovljena cesta Besnica — Nemilje v dolžini dveh kilometrov, preostali del predvidene obnove do Jamnika pa bo, kot kaže, še nekaj časa moral počakati. Obnovljeni del ceste, ki bo za sedaj ostal še v makadamski izvedbi, je precej širši, napravljeni so oporni zidovi in položene cevi za odvodnjavanje. Komulana interesna skupnost Kranj je za ta del ceste namenila 30 milijonov novih din. — Foto: L. M.

Slovesnost nad Crngrobom

Jutri, v soboto 31. julija, bo ob 10. uri na Planici nad Crngrobom slovesnost ob štirideseti obletnici herojske borbe Selške čete Kanarjevega bataliona ter smrti narodnega heroja Staneta Žagarja in štirinajstih soborcev. Na slovesnosti bodo odkrili obnovljeni spomenik NOV in spominsko obeležje na kraju borbe Selške čete v Rovtu. Slavnostni govornik bo predsednik slovenske skupščine Vinko Hafner. Za kulturni program bosta skrbela Zveza kulturnih organizacij Kranj in Garnizon JLA Kranj.

Na slovesnost so vabljeni delovni ljudje, občani, borce, mladinci in aktivisti NOB.

Pravega tiska pa ni

Ko smo v začetku poletne turistične sezone cincali, ali bi uvozili tuge revije in časopise, ki jih tuji turisti pač ne bodo mogli pogrešati, smo si napravili dokaj slabo reklamo. V začetku sezone tujega tiska ni bilona policah trafik turističnih krajev in tuji turisti so se precej pritoževali. Končno smo lesoslovo oznamili, da tuge revije in tujo dnevno časopisje prihaja tja, kjer je največ inozemskih gostov.

A kaj, ko tudi po odločitvi o prodaji tega tiska ni vse tako, kot bi bilo treba. V najbolj sprometnejši prodajalni reviji in časopisov na Bledu, denimo, dobite nemške časopise, medtem ko angleških reviji ali časopisov ni. Prav tako ni dobav holandskega tiska.

Nemški turisti so lahko seveda zadovoljni, če bi tu o zadovoljstvu sploh lahko govorili. Manj pa so angleški in holandski, ki pa jih je danes na Bledu največ. Le-ti trumoma zaman sprašujejo po kakšni svoji reviji, odhajajo, nezadovoljni in z dolgimi nosovi.

Stvar je seveda prav komična, če vemo, da je letos na Bledu razmeroma malo avstrijskih in nemških turistov, da pa polnijo hotele in zasebne sobe — le-te precej manj — večinoma Angleži in Holandci... D. Sedej

V SREDIŠČU POZORNOSTI

Gorenjska neuskajenost

Ljubljanska banka, Temeljna banka Gorenjske ima letos za kreditiranje naložb svojih članic na voljo 1928 milijonov dinarjev. V prvem polletju je kreditni odbor razdelil že večji del vsote, 1250 milijonov dinarjev.

Za drugo polletje torej ostaja skromnejši kos, ki ga bo deležen tisti, ki bo, po domače rečeno, prej prišel. Ponavlja se namreč stara praksa, ki se ji pravi gorenjska neuskajenost.

Krediti, ki so jih letos pričakovali članice Temeljne banke Gorenjske, so v skupnem seštevku kreplje presegli možnosti. Tudi prvi krog usklajevanja, v katerega je banka pritegnila gorenjske občine in medobčinsko gospodarsko zbornico, ni prinesel rešitve. Želja po investicijskih posojilih je bilo še vedno za 3460 milijonov dinarjev, skoraj dvakrat toliko kot je denarja.

V drugi krog usklajevanja je zato banka pritegnila izvršne slike, ki naj bi pregledali sezname vloženih investicijskih programov in izoblikovali mnenja o prioritetnem vrstnem redu programov, vsak v svoji občini, medtem ko naj bi medobčinska gospodarska zbornica za Gorenjsko k taku izoblikovanim vrstnim redom dodala svoje mnenje.

Rezultat je bil spet porazen; prioritetne vrstne rede so napravili le v radovljiski in tržiški občini, medobčinska gospodarska zbornica pa je začrtala zgolj merila za pripravo prioritetnega vrstnega reda naložb, ki naj bi ga nazadnje izdelala Temeljna banka Gorenjske.

S takim načinom reševanja, ki pomeni prelaganje bremena oziroma odgovornosti, se seveda banka ne more strinjati. Zlasti ne, ker bi merila gospodarske zbornice zahtevala spremembu politike usmerjanja dopolnilnih bančnih sredstev, ki so jo članice banke že sprejeli in je zato ne kaže spremembiti, saj je usklajena tudi z usmeritvami letosne slovenske resolucije.

Tako bo torej kreditni odbor še naprej odobral investicijska posojila brez izdelanega usklajenega gorenjskega vrstnega reda. Denarja je za drugo polletje le še 678 milijonov dinarjev, od tega od srede naprej še za slabo polovico manj.

H. Jelovčan

Danes ob 12. uri bo otvoritev preseljene prodajalne

GRADBINKA
 V PRENOVLJENIH PROSTORIH
 na Primskovem pri Kranju



MERKUR
 Kranj

- razširjen prodajni program kovinsko-tehničnega blaga
- velika ponudba gradbenega materiala
- velike prodajne in skladische površine
- hitra in solidna postrežba
- strokovni nasveti
- parkirni prostori
- dostava na dom

Dan oglarjev

Stari vrh — Turistično društvo Stari vrh že enajstič prireja etnografsko-turistično prireditve »Dan oglarjev«.

Prireditve bo na Grebljici pod Starim vrhom v nedeljo, 1. avgusta. Pričela se bo ob 11. uri. Najprej se bo predstavila folklorna skupina Stara Loka in nonet »Mladi zadružniki«. Od 12. ure dalje bodo prikazali pridobivanje oglja in delo oglarjev. Obiskovalci si bodo ogledali koparsko orodje, koparsko bajto ter nekaj značilnosti iz dela in življenja oglarjev.

Na prireditvenem prostoru bo tudi zabava s plesom z ansamblom Lojzeta Slaka. Ob obisku prireditve boste lahko kupili tudi oglje v manjših količinah do 10 kg.

V. Primožič

Pridne mlade roke

Jesenice — Jeseniški brigadirji so se letos pred odhodom na vezne in republiške akcije večkrat srečali na lokalnih delovnih akcijah. Učenci jeseniških srednjih šol so sodelovali na brigadirskih dnevih, uredili so cesto v Javoriški Rovt, na Ajdno in cesto v Piškovec.

Jesenški brigadirji bodo sodelovali na akciji v Titovi Mitrovici. Na Kosovu in na Kninu, 8. avgusta pa bodo pionirji skupaj z radovljiskimi odšli na delovno akcijo na Kras.

D.S.



32. gorenjski sejem
 kranj, 6.—16. 8. '82

- velika ponudba in pregled blaga široke potrošnje po nižjih cenah in ostalih ugodnostih
- dostava, kreditiranje, razprodaje
- kmetijsko gozdarska mehanizacija
- tradicionalno zabavno glasbeni sejemski večeri (vsak dan od 19.—24. ure, ob sobotah do 01. ure)
- gostinske posebnosti: žar, morske ribe, domaća vina
- bančne storitve — dinarske in devizne vrši na sejmu Beogradsko banka

Družbeno varstvo v TIO Lesce

Delavci temeljne organizacije združenega dela TIO Lesce niso dosegli predvidenih proizvodnih rezultatov in poslovali z izgubo - Nekaj objektivnih in tudi subjektivnih vzrokov

Radovljica — Družbenopolitične organizacije radovljiske občine in tudi na sejah zborov skupščine občine so že razpravljali o sklepku o sprejetju začasnih ukrepov družbenega varstva v delovni organizaciji Veriga Lesce, temeljni organizacija združenega dela TIO.

Delavci temeljne organizacije so se v temeljnih plana odločili in v planu delovne organizacije za srednjoročno obdobje in z dogovorom o temeljnih družbenega plana občine za naslednje srednjoročno obdobje sprejeli obveznost, da bodo povečevali proizvodnjo in dohodek 25 odstotkov letno, povečali izvoz, oblikovali sredstva akumulacije in skrbeli za zaposlovanje ter tako prispevali k uresničevanju planskih ciljev delovne organizacije in gospodarstva v občini nasprotno.

Razen tega so sklenili z delavci drugih temeljnih organizacij v delovni organizaciji sporazum o združitvi sredstev za investiranje. Uresničevanje planskih ciljev pa je bilo neuspešno, ker niso dosegli ciljev, opredeljenih v temeljnih plana temeljne organizacije, ker niso dosegli obveznosti sporazuma o temeljnih plana delovne organizacije in dogovora družbenega plana občine, ker niso vzpostavili pogojev za realizacijo samoupravnega sporazuma o združitvi sredstev za skupno naložbo v temeljni organizacijski.

Dosegli so zmanjšano rast dohodka in lani so imeli za 20.725 tisoč dinarjev izgube, v prvih treh mesecih letosnjega leta pa je izguba znašala 1.298 tisoč dinarjev, ki pa bo še povečana. Prav tako so hudo zaostajali pri izvozu. Ti rezultati

onemogočajo uresničevanje vloge temeljne organizacije kot nosilca prednostnega programa v industriji.

Ker je bila izguba ob zaključenem računu velika in po temeljiti obravnavi so na zboru delavcev temeljne organizacije združenega dela sprejeli pobudo za uvedbo začasnih ukrepov družbenega varstva.

Ko so analizirali vzroke, so med drugim ugotovili, da je bilo pri poslovanju več težav in objektivnih vzrokov kot nekompletnejša oprema, delno pomanjkanje materiala, pomanjkanje ustreznih delavcev, razdrobljen proizvodni program. Prav tako so ugotovili tudi več subjektivnih vzrokov in zdaj predlagajo, da med drugim imenujejo novega individualnega poslovodnega organa, začasni ukrep družbenega varstva pa se izreče za eno leto.

D. Sedej

Z boni do deviz

V Alpetourovem hotelu Transturist v Škofji Loki pričakujejo letosnje poletje okrog 800 tujih turistov — Posebne usluge bodo tujih gostje lahko plačevali z boni, ki jih bodo za 5 odstotkov ce- neje lahko kupili za devize

Škofja Loka — Kako gostu ponuditi čim več, so pri Alpetouru začeli razmišljati že dovolj zgodaj. Za letos so uveli sistem bonov, s katerimi bodo tujci gostje lahko ceneje prišli do njihovih posebnih uslug. Med to ponudbo bo tudi piknik, ki ga bodo vsak teden enkrat za svoje goste priredili pri novi koči na Starem vrhu. Škofja Loka jim veliko nudi in Holandci in drugi njihovi gostje, ki pogosto prihajajo, znajo že sami v vse okoliške hribe. Pogrešali pa so družabno življenje, ugotavlja vodja Tozd Hoteli Niko Čenčič. Zdaj so torej začeli s pikniki, kjer jim bodo priredili tudi družabne igre, harmonikar bo igral domače viže. Za take prireditve je Stari vrh kot nalašč. Bone pa bodo uveli tudi po vseh njihovih restavracijah in bisejih v Škofji Loki. Gostje jih bodo lahko vnončevali v hotelu Transturist, v penzionu Krona, v restavracijah Turist na avtobusni postaji in na Trati, v kegljiču Sora na letnem kopališču in na Starem vrhu.

Kot kaže, bo ta način dal nekaj več deviz. Posebno še, če bo ponudba takšna, kot jo obetajo: jagenčki na karu in ovčji sir na Starem vrhu, vse specialite po jedilnikih posameznih restavracij in hotelu ter vse ostale posebne usluge, ki jih želi in naroči gost.

Obeta se jih vseeno dobra sezona. Vsač boljša kot lanska. Ne bo pa boljša od tiste leta 1980. Za letos predvidevajo, da bo za okrog 20 odstotkov boljša od lanske. 500 do 600 tujih gostov pričakujejo. Največ Holandcev, od domačih bo pa največ



Niko Čenčič, vodja Tozd Hoteli Škofja Loka: »Letosnja sezona bo za okrog 20 odstotkov boljša od lanske.«

Zagrebčanov. Veseli so, da so jim s Starim vrhom obogatili ponudbo. Sicer pa se zavedajo, da so njihove restavracije hudo potrebne popravil. Obnoviti bi bilo treba Kroho, restavracijo na Trati, vrt v Turistu, zgraditi tenis igrišča na kopališču. Se prej pa bi morali na kopališču očistiti strugo Sore in jo poglobiti, da bi kopališče zaživel, kot bi moral. Vendar tu bi moralo svoje narediti tudi Turistično društvo Škofja Loka in SIS za komunalno dejavnost. Več ko bo vsa Škofja Loka z okolico lahko nudila tujemu turistu pa tudi domačemu gostu, več bodo od tega imeli vsi.

D. Dolenc

Savčani naredili manj kot lani

Kranj — Delavci kranjske Save s polletnim gospodarjenjem, ki so ga spremljale težave s surovinami, niso najbolj zadovoljni, saj so naredili za dobrih šest odstotkov manj izdelkov kot v enakem lanskem obdobju. Samo junija je iz proizvodnje prisko 4526 ton izdelkov, kar je le nekaj več kot 94-odstotna izpolnitve mesečnega načrta. Na drugi strani pa so s prodajo, katero so iztrzili 656,6 milijona dinarjev, presegli junijski plan za dobrih pet odstotkov.

Kljud temu pa polletnega prodajnega načrta niso dosegli. Zgrešili so ga za dobra dva odstotka, kar je predvsem posledica precejšnje zaksnitve in tudi nižjega povečanja cen pnevmatike kot so načrtovali. V primerjavi s prvim lanskim polletjem pa so s prodajo iztrzili 15,2 odstotka več.

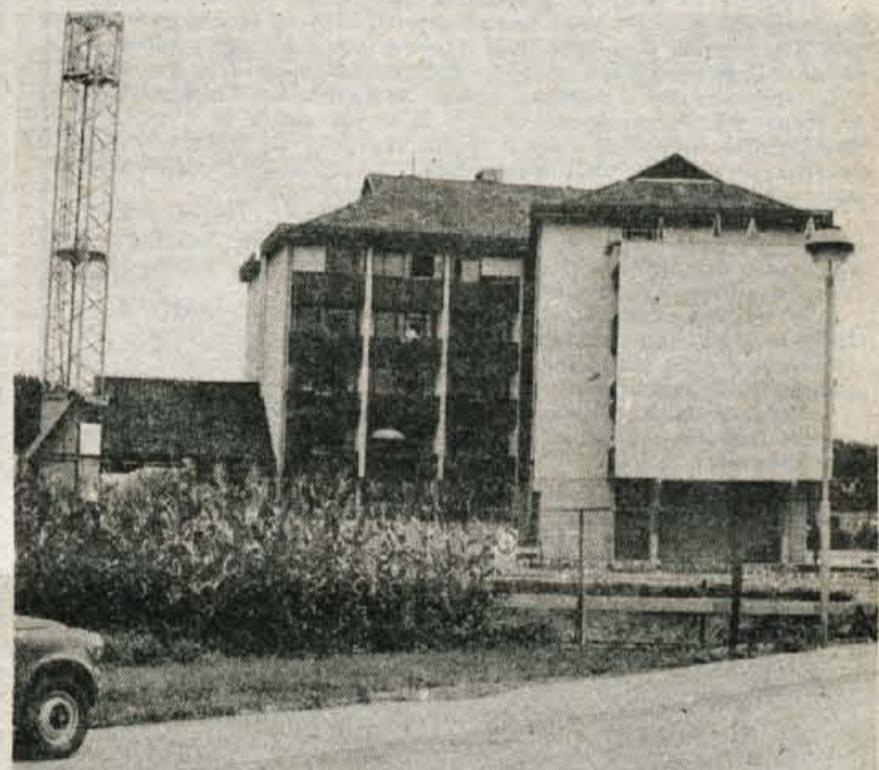
Izvozili so za 1,1 milijardo dinarjev izdelkov, kar pomeni 20 milijonov dolarjev, od tega 93 odstotkov na konvertibilni trg. Izvozne cilje, ki so si jih zastavili Savčani za prvo polletje, so kljub težavam uresničili z nekaj več kot 87 odstotki.

Ko primerjajo letosnji dolarski izvoz z lanskim prvim polletjem, podarjajo, da je treba upoštevati faktor republiške skupnosti za ekonomske odnose s tujino zaradi sprememb tečaja dolarja. Po tem izračunu in na osnovi primerjave izvoza, izraženega v dinarjih, so v prvem polletju letos izvozili za 22,7 odstotka več kot v enakem lanskem obdobju, medtem ko so načrtovali uvoz urešnili le 93-odstotno. H.J.

Zgubarjem se slabo piše

Predsedstvo CK ZKS je obravnavalo idejnopolitična vprašanja v zvezi z naraščanjem izgub v organizacijah združenega dela ter po daljši razpravi prišlo do zaključkov, ki zahtevajo spremembo predvsem popustljivih odnosov do izgubarjev. Nesprejemljiva je špekulativna miselnost, da se splača biti ali zelo dober ali pa imeti veliko izgub, »saj potem poskrbi za njihovo pokrivanje družba«. Zato bo pri obravnavanju sanacijskih programov še kako potrebna selekcija in temeljiti pretres vseh za in proti in vseh zakaj. Brezizgledno proizvodnjo bo treba nadomestiti z dohodkovno uspešnimi programi, zastarel proizvodnjo pa ukiniti ter delavce premestiti k uspešnejši proizvodnji. Pri ocenjevanju uspešnosti gospodarjenja pa bi veljalo poslovanje ene organizacije primerjati s poslovanjem sorodne druge organizacije združenega dela, da bi tudi na ta način ugotovili, kolikšen delež k negativnemu poslovanju nosi kolektiv in koliko administrativni in drugi ukrepi zunaj kolektiva. Sicer pa naj velja načelo, da se kolektivu, ki z družbenimi sredstvi ne gospodari dobro in ki ne posluje v skladu s planom, lahko družbeni sredstva vzamejo in dajo drugemu sposobnejšemu kolektivu. Opustila se bo torej praksa »doživljene pravice do delovnega mesta tudi za vodstveno strukturo, kadar na teh mestih delavci ne bodo uspešni, ustvarjalni in zavzeti, tako kot od njih zahteva princip dobrega gospodarja in samoupravljalca. Zaostreni pogoji gospodarjenja bodo zaostrili tudi odgovornost vsakogar za rezultate svojega dela. Ne vsi za vse temveč vsakogar odgovornost za svoje delo: na delovnem mestu v gospodarstvu ali na funkciji v politiki! Dosledna izpeljava zaključkov predsedstva bo vsekakor pomogla k uspešnejšemu reševanju zapletenih nalog stabilizacije.

I.S.



Gradnja prizidka k domu dr. Janka Benedika v Radovljici. — Foto: D. Sedej

Prizidek k domu ostarelih

V Radovljici poleg doma dr. Janka Benedika gradijo delavci SGP Gorenje prizidek za 80 novih mest — Gradnjo financira v celoti sklad za gradnjo domov upokojencev pri pokojninski skupnosti

Radovljica — Ob domu dr. Janka Benedika v Radovljici gradijo delavci SGP Gorenje iz Radovljice prizidek za 80 novih mest. Prizidek bo podprt z urejenim zakloniščem in novo pralnico, kotlarino, garderobam, ki za osebje, prostorom za delovno terapijo in s 140 mestimi za jedilnico.

V domu dr. Janka Benedika je zdaj 124 oskrbovalec iz trinajstih slovenskih občin, največ iz Radovljice. V domu imajo že nekaj let precejšnjo prostorsko stisko, saj ne morejo sprejeti vseh oskrbovancev, ki bi radi sami ali pa na priporočilo socialnega skrbstva prišli v dom. Ugotavlja, da se za življenje v domu vedno bolj odločajo težje bolniki, ki v starejših letih ne morejo skrbeti sami zase ali pa zanje ne morejo skrbeti domači in sorodniki. Med oskrbovance je tako okoli 70 odstotkov bolnih in 30 odstotkov zdravih.

Prizidek, ki ga bodo zgradili predvidoma avgusta prihodnje leto, gradijo izključno in povsem iz sredstev sklad za gradnjo domov upokojencev pri republiški pokojninski skupnosti. Prizidek bo veljal predvidoma nekaj več kot 80 milijonov dinarjev, program izgradnje pa je že odobril tudi posebna komisija pri republiški pokojninski skupnosti.

V domu dr. Janka Benedika si želijo, da bi lahko pridobili več prostora za težje bolnike in prostor za dnevno varstvo starejših občanov. V nekaterih domovih za ostarele po Sloveniji so dnevno varstvo že uvedli in poteka tako, da sorodniki prijavijo oskrbovance v dom le za določen čas, dopoldne, medtem ko ostali čas zanj skrbijo doma. Po tej obliki je med starejšimi občani precejšnje povpraševanje.

Prav tako si želijo, da bi popravili standard bivanja v skupnih tudi

tako, da bi povečali oddelek za težje bolnike. Zdaj prebivajo v četrtem nadstropju in delijo sobo pokretni in nepokretni, kar je včasih precej neprijetno. V novem prizidku bodo imeli le dvoposteljne in enoposteljne sobe, vsaka soba pa bo imela svoje sanitarije.

V prizidku bo tako šestnajst dvoposteljnih in 48 enoposteljnih sob, zdaj pa imajo 24 enoposteljnih sob. Dnevna oskrba v domu velja 296 dinarjev v enoposteljni sobi in 274 dinarjev v dvoposteljni sobi. Za težje bolnike je treba plačati tudi dodatek, ki ga v celoti pokrije pokojninska skupnost in znaša od 2.222 dinarjev do 3.502 dinarjev.

Oskrbovanci morajo tako prispeti okoli 9.000 dinarjev mesečno v enoposteljni sobi in 8.200 dinarjev v dvoposteljni sobi. Skupaj z nego velja to na bolniškem oddelku 11.850 dinarjev. Samoplačnik, tistih, ki plačajo celotno oskrbo je okoli 45 odstotkov, ostalim doplačuje razliko socialno skrbstvo. Dvanajst oskrbovancem plača socialno varstvo oskrbnino v celoti. Vsak sprejem v dom pa poteka preko priporočil socialnega skrbstva.

Oskrbovalnina pa ne pokriva ekonomskie cene doma dr. Janka Benedika, kajti v zadnjem času so stroški kurjeve in ostali vzdrževalni in drugi stroški precej porasli. Cena torek nikakor ne pokriva dejanskih stroškov.

Oskrbovalci se v lepem domu v Radovljici dobro počutijo, radi bi le, da bi lahko zaposlili delavnega terapevta, da bi bilo vsakdanje življenje v domu bolj razgibano. Vse to pa jim bo prihodnje leto omogočeno z novim prizidkom, ki pomeni prav gotovo precejšnjo pridobitev.

D. Sedej

NA DELOVNEM MESTU

Potrebna je »srčna kultura«

storih. Če je treba, oskrbovancem tudi pomagam. To mi ni odveč. Rada jih imam. Bolj me moti odtenjenost med strežnicami. Vsaka se drži nekako zase. Tudi dela je veliko, med dopusti kar preveč. Normalno skrbim za dvajset sob, zdaj jih imam dvakrat toliko. Delam samo dopoldne, vsako drugo soboto in vsako šesto nedeljo. Navadila sem se, le zaslужek bi bil lahko boljši.«



Marija Knific je negovalka: »V dom sem prišla pred osmimi leti z dokončanim prvim letnim kom srednje medicinske šole. Zdaj nadaljujem šolanje ob delu. Kot negovalka negujem, hrani oskrbovance, se pogovarjam z njimi, čeprav za to večkrat, žal, ni dovolj časa. Mislim, da bi se morale negovalke več ukvarjati z ljudmi. Premalo nas je, premalo pa je včasih tudi volje. Delam na

tri izmene. Najbolj naporno je ponoči. Sicer pa sem se takega urnika navadila. Bolj moti mojo družino.«

Kristina Majcen je vodja kuhinje: »Vsak dan pripravljamo po 120 zajtrkov, popoldanskih malic in večernih ter približno 160 kosi, razen tega pa še okrog štirideset dopoldanskih malic za delavce. Največ časa nam vzame priprava dijetne hrane. Res je, da diete izpeljujemo iz običajnih jedilnikov, vendar jih je običajno prek petdeset, od tega tudi po sedem različnih. Pri sestavljanju jedilnikov moramo paziti predvsem na vitaminasko dovolj bogato sestavo. Mislim, da smo kar uspešni, saj smo po analizi na tretjem mestu med slovenskimi domovi, seveda pa nikoli vse ne bodo zadovoljni. H. Jelovčan



Sele dobro leto je od tega, ko smo odgovorno sprejeli srednjeročne planske dokumente razvoja za obdobje 1981–1985, pa že ugotavljamo; da posameznih predpostavk ne bomo uspeli doseči. Poglobljene strokovne analize, razprave v delegatskih skupščinah in tudi zadnjih kongresih ZK kažejo na veliko gospodarsko krizo, ki je delno pogojena z zunanjimi vplivi, v veliki meri pa kot posledico našega intenzivnega razvoja v preteklosti in ne nazadnje tudi premalo zavzetega odnosa do dela. Pri analizi posameznih podatkov in možnosti se pogosto sprašujemo, koliko naporov in odpovedovanj bo potrebovano, da bomo prebrodili sedanje težave in ponovno vzpostavili ekonomske osnove, ki bodo omogočile normalen trend rasti gospodarskega in družbenega sistema.

Mesec julij je tudi mesec, ko z raznimi prireditvami, srečanji in z obujanjem spominov poskušamo počastiti spomin na padle borce, med njimi tudi na Ferda KORENA in Viktorja ARZENŠKA, ki sta padla 1. avgusta 1941, ko so jesenški prvorazborci izgubili svoja prva tovariša. Pri prebirjanju spominov se vedno zamislimo, koliko odločnosti in volje je moralo biti v borcih in v vseh poštenih ljudeh, da so se takrat brez pomisljanja, pod vodstvom komunistične partije uprli okupatorju.

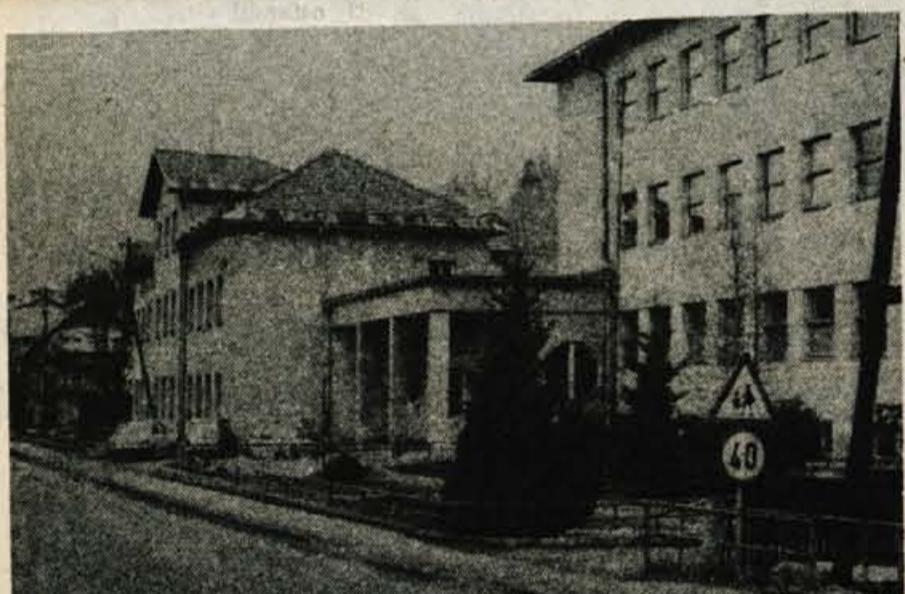
Tradicije in dolgo do preteklosti nas nehote vzpodbujata pri izvajaju nalog, ki jih bomo morali opraviti vsak na svojem področju dela. Prav realno postavljeni cilji v spremenjenih planskih dokumentih, nam bodo morali biti vodilo pri našem nadaljnjem delu. Jesenščini se srečujemo tudi s problemi razvoja, ki morajo biti v interesu širše družbeno politične skupnosti. Akcije, ki so bile začete že v prejšnjih srednjeročnih obdobjih morajo dobiti potrditev in tretma širšega interesa prav v tem mandatnem obdobju, saj vsako zavlačevanje pomeni zaostajanje tudi na ostalih razvojnih področjih.

Naslednja leta bodo leta težih preizkušenj. Potrebne bodo temeljite razprave na vseh delegatskih nivojih in realno informiranje delavcev o dejanskem stanju. Le enotni in z zavestnim odpovedovanjem bomo dosegli postavljene cilje.

V tem času praznuje svoj občinski praznik vrsta gorenjskih občin. Podobne pomembne razlage in raznoljubja imajo tudi občani v ostalih področjih domovine, kar kaže na veliko pripravljenost, da sledimo tradicijam bogate preteklosti.

Vsem občanom Jesenic ob 1. avgustu – občinskem prazniku iskreno čestitam in želim veliko uspehov ob nadalnjem gospodarskem in družbenem razvoju.

Franc Brelih, predsednik Skupščine občine Jesenice



Pričetek gradnje objektov iz drugega samoprispevka – Ob prazniku jesenške občine bodo začeli z izgradnjo objektov iz drugega samoprispevka. Odločili so se za istočasno, postopno izgradnjo šolskih poslopij na Koroški Beli in v Mojstrani. Pri Osnovni šoli Karavanških kurirjev NOB na Koroški Beli bodo najprej odstranili staro telovadnico, zgradili dvonamensko zaklonišče z garderobami za učence, kuhinjo z jedilnico, povezovalni hodnik in povezavo s toplovodom. Pri osnovni šoli 16. decembra v Mojstrani pa bodo zgradili vzgojnovarstveno enoto za 74 otrok.

Praznične prireditve

Ob prazniku jesenške občine, 1. avgusta, so na Jesenicah pripravili več slovesnosti. Nekatere prireditve so se že zvrstile v preteklih dneh, ostrednje bodo na vrsti te dni.

Slavnostna seja zborna druženega dela, zborna krajevnih skupnosti in družbenopolitičnega zborna jesenške občinske skupščine bo danes ob 18. uri v sejni dvorani Skupščine občine Jesenice. Podelili bodo vsakoletna občinska priznanja in posebna priznanja medobčinskega sveta ZZB NOV za Gorenjsko. Slavnostni govornik bo predsednik je-

senške občinske skupščine Franc Brelih, pripravili so tudi kulturni sporedi.

Danes ob 16. uri bodo slovesno začeli dela pri dograditvi Osnovne šole Karavanških kurirjev NOB na Koroški Beli in dela pri izgradnji vzgojnovarstvene enote pri Osnovni šoli 16. decembra v Mojstrani. Gradnji torej, ki so jih v jesenški občini začrtali s tekčim samoprispevkom.

Pri zgradbi Zelezniško izobraževalnega centra pa bodo gasilci danes ob 16. uri izvedli gasilsko vojo. Pihalni orkester jesenških zelezarjev pa bo ob 17. uri na

Občinska priznanja

Ob jesenškem občinskem prazniku bodo podelili vsakoletna občinska priznanja. Letos jih bodo prejeli po ena organizacija združenega dela in družbenopolitična organizacija v organizaciji združenega dela ter trije posamezniki.

GLASBENA ŠOLA JESENICE

Tozd Glasbena šola pri Vzgojno izobraževalnem zavodu Jesenice prejema priznanje za uspehe dosegene na področju glasbene vzgoje in izobraževanja mladine v občini in izven nje, kar je prispevalo k boljšemu sodelovanju z zamejskimi Slovenci ter dvignilo raven glasbene kulture v občini.

Jesenška glasbena šola praznuje letos svojo 35-letnico. V treh desetletjih in pol je vzgojila mnogo glasbenikov in zborovodij, ki uspešno delajo na glasbenem kulturnem področju v občini in izven nje. Vzgojila je več kot 1.700 mladih ljudi za globlje dojemanje, doživljaj in vrednotenje glasbe in njene govorce.

Klub prostorskim in kadrovskim težavam, s katerimi se glasbena sooča od svojega nastanka dalje, je znala priluhnuti potrebam glasbene šole v najširšem pomenu besede, saj je kulturno in javno dejavnost organizirala in izvajala v neposredni povezanosti s celotnim družbenim okoljem in posebej z vsemi organizacijami, društvi in drugimi institucijami, ki razvijajo zanimanje za glasbeno dogajanje in bogatijo kulturno življenje mladine, delovnih ljudi in občanov. Svoje kulturno poslanstvo je udejanila v številnih javnih nastopih.

Znala je priluhnuti tudi potrebam glasbene vzgoje v osnovnih šolah, posebej v celodnevnih, saj se je s posebnimi oddelki preselila iz svojih prostorov v osnovne šole in se tako približale učencem.

Jesenška glasbena šola ima tudi redne stike z zamejskimi Slovenci na avstrijskem Koroškem in v Kanalski dolini v Italiji, kjer glasbeno vzgaja našo zamejsko mladino in jo povezuje v matično domovino.

SINDIKAT ŽELEZARNE JESENICE

Konferanca osnovnih organizacij sindikata Železarne Jesenice priznanje prejema za izjemne uspehe, dosegene v dograjevanju samoupravljanja, kar je odločilno vplivalo tudi na razvoj samoupravnega sistema v občini.

V času obnove domovine, prvih petlet, izgradnje temeljev jugoslovanske črne metalurgije je bil sindikat v Železarji Jesenice osrednji mobilizator in organizator tekmovanja za večjo proizvodnjo, produktivnost in kvaliteto, vodil je udarniško in brigadirsko delo, ki je pomembno prispevalo k visokim rezultatom dela.

Že ob prvi pobudi tovariša Tita o delavskem samoupravljanju se je sindikalna organizacija Železarne Jesenice izjemno zavzela, da pobudo v najkrajšem času uredi. Tako je že februarja 1950 pripravila delegatko konferenco in izvolil prvi delavski svet.

V vseh preteklih obdobjih je bila sindikalna organizacija Železarne Jesenice predvsem politična sila pri osveščenju in mobilizaciji kolektiva za doseganje boljših poslovnih rezultatov in za napredok ter razvoj samoupravnih odnosov. To vlogo uspešno izpoljuje tudi v sedanjem času stabilizacije gospodarstva, v pričakovanju za večjo produktivnost,

prostoru pred Skupščino občine Jesenice izvedel promenadni koncert.

V soboto, 31. julija, ob 10. uri bo začetek slovesnosti ob 100-letnici Industrijskega gasilskega društva Železarne Jesenice in 45-letnici Poklicne gasilske in reševalne službe. Slovesnost bodo pripravili pred Gasilskim domom Železarne Jesenice. Po zboru gasilcev in slavnostnem govoru bodo odprli razstavo del, ki so jih slikarji naredili v 12. slikarski koloniji na Vršču.

V soboto, 31. julija, ob 12. uri bodo v hotelu Prisank v Kranjski gori odprli razstavo del, ki so jih slikarji naredili v 12. slikarski koloniji na Vršču.

V nedeljo, 1. avgusta, ob 7. uri bodo v športnem parku Podmežaklja pripravili teniški turnir. Ob 9. uri pa v letnem kopališču Žukova Jesenice tekmovalje v plavanju za pokal mesta Jesenice.

večjo delovno in tehničko disciplino.

Vloga sindikalne organizacije Železarne je bila v preteklem obdobju izjemno pomembna tudi na področju skrb za družbeni standard, na področju delavskega oddiha ter pri organizirjanju športne in kulturne aktivnosti, ki so dosegle zavidljive uspehe, pa vse do pobud za širjenje otroškega varstva in celodnevnega šolanja otrok.

IVO ARZENŠEK

Priznanje prejema za večletno uspešno in vidno delo pri razvoju gospodarstva, za aktivno družbenopolitično in samoupravno udejstvovanje v organih družbenopolitične skupnosti, v družbenopolitičnih organizacijah ter za aktivno delo v družtvih.

Kot član SKOJ se je aktivno vključil v odporniško gibanje že v prvem letu narodnoosvobodilne borbe, zato je bil aretiran in zaprt. Julija 1944 je stopil v NOV. Po vojni je diplomiral na fakulteti za naravoslovje in tehnologijo – oddelki za montanistiko in se leta 1947 zaposil v Železarni Jesenice, kateri je praktično ostal zvest vse do upokojitve.

S svojim delom in opravljanjem najodgovornejših nalog v Železarni je dokazal izjemno sposobnost in predanost kolektivu tako v strokovnih kot poslovodnih odločitvah. Njegova ustvarjalnost je zlasti prišla do izraza pri razreševanju najtežjih nalog razvijanja družbeno-ekonomskih odnosov v sistemu socialističnega samoupravnega združenega dela. Ivo Arzenšek je v Železarni opravil različne zadolžitve in naloge, pred izvolitvijo za predsednika Skupščine občine Jesenice je opravil opravila podpredsednika kolegijskega poslovodnega organa, zadolžen za naloge na ekonomskem področju.

Svoje strokovno delo je dopolnil z aktivnim in uspešnim delom na družbenopolitičnem področju, opravil je najrazličnejše politične in družbeni funkcije, nazadnje predsednika Skupščine občine Jesenice. Vsakodnevno se je dokazoval kot velik borec za uveljavljanje samoupravnih socialističnih odnosov, pri razvijanju medobčinskega sodelovanja pri nas in v zamejstvu.

FRANC TALER

Priznanje prejema za večletno uspešno in vidno delo na področju bančnega gospodarstva ter družbenopolitično delo v organih družbenopolitične skupnosti, ki je prispevalo v razvoju in uveljavljanju socialističnega samoupravljanja.

Za leta 1950 je bila imenovana direktorja podružnice Narodne banke na Jesenicah, kasneje pa Šef družbenega knjigovodstva, ki je ob vseh reorganizacijah uspešno vodila vse do upokojitve leta 1978.

Strokovnih in poslovodnih odločtvah se je pokazala njenja sposobnost pravilne presoje gospodarstva in finančnih razmer. Neštetokrat z nasveti in operativnim reševanjem doprinesla k ustreznim rešitvam in izhodom iz zapletenih gospodarskih in finančnih težav.

V tridesetih letih uspešnega delovanja je več kot dvajset let opravil tudi pomembne naloge kot odbornik v organih občinske skupščine – svetu za gospodarstvo in finance – davčni komisiji, v komisiji za prošnje in pritožbe, pri upravljanju rezervnega skladu. Več let že zavoljil delo v krajevni skupnosti.

Na podlagi 3. člena sklepa o podelitev Čufarjevih plaket

skupščina Kulturne skupnosti Jesenice

družbenopolitične organizacije

in skupščina občine Jesenice

Ob občinskem prazniku, 1. avgustu, čestitajo vsem občanom in delovnim ljudem ter jim želijo veliko delovnih uspehov

KULTURNA SKUPNOST JESENICE

Strokovna služba

Na podlagi 3. člena sklepa o podelitev Čufarjevih plaket

skupščina Kulturne skupnosti Jesenice

RAZPISUJE ČUFARJEVE PLAKETE ZA LETO 1982

Čufarjeve plakete se podelijo organizacijam in posameznikom za:

- aktivnost in uspehe na področju kulturnih dejavnosti,
- ustvarjalno in poustvarjalno delo na področju kulture,
- dolgoletno uspešno delo na področju kulture,
- kakovitete dosežke v posameznih kulturnih dejavnostih,
- dosežke strokovnega, organizacijskega in znanstvenega dela,
- uspehe, ki pospešujejo kulturno dejavnost na področju propagande in publicitete.

Predloge za podelitev lahko dajo občani, kulturne in drugi organizacije ter društva.

Pismene predloge z obrazložitvijo je treba predložiti strokovni službi Kulturne skupnosti Jesenice, Tri Toneta Čufarja 4, do 1. septembra 1982.

Ljubljanska banka
Temeljna banka
Gorenjske, Kranj

**čestita
za občinski praznik**

občanom Kranja,
Jesenic,
Radovljice
in Tržiča



Elektro Gorenjska
DELOVNA ORGANIZACIJA
ZA DISTRIBUCIJO
IN PROIZVODNJO
ELEKTRIČNE ENERGIJE
n. sub. o.
KRANJ, Cesta JLA 6

s svojimi temeljnimi organizacijami združenega dela:
ELEKTRO Kranj
ELEKTRO Žirovica
ELEKTRO Sava, Kranj
in DS Skupnih služb

čestitajo občanom in poslovnim prijateljem občin Kranj,
Jesenice, Radovljica in Tržič za občinske praznike.

**Delavska univerza
Tomo Brejc
Kranj**

VZGOJNO IZOBRAŽEVALNA ORGANIZACIJA
ZA ODRASLE

čestita slušateljem, sodelavcem in prebi-
valcem občin Kranja, Jesenic, Radovljice
in Tržiča za občinske praznike

**OBRTNO
ZDRUŽENJE
OBČINE
KRANJ**
Kranj, Likozarjeva 1

**DRUŠTVO
OBRTNIKOV
OBČINE
KRANJ**
Kranj, Likozarjeva 1



čestita članom združenja in ostalim
občanom Gorenjske za občinske praznike

ZDRUŽENO
PODJEVJE
SLOVENSKE
ZELEZARNE



ŽELEZARNA JESENICE

Vsem občanom
in poslovnim
prijateljem
čestitamo
za praznik
občine Jesenice



**TEKSTILINDUS
KRANJ**

s svojimi temeljnimi organizacijami združenega
 dela in delovno skupnostjo skupnih služb

čestita ob občinskem prazniku vsem občanom
Kranja



ALPETOUR



Sestavljena organizacija združenega dela
Alpetour Škofja Loka

čestita vsem občanom občin Kranj,
Jesenic, Radovljice in Tržiča
k njihovemu prazniku in jim želi
še naprej veliko delovnih uspehov



**Komunalno,
obrtno in gradbeno podjetje Kranj
n. sol. o.**

TOZD GRADNJE b. o.
TOZD KOMUNALA, KRANJ b. o.
TOZD OBRT, KRANJ b. o.
TOZD OPEKARNE, KRANJ b. o.
IN SAMOUPRAVNA DELOVNA SKUPNOST
SKUPNE SLUŽBE KRANJ

Delovni kolektiv čestita občanom, delov-
nim ljudem in poslovnim prijateljem za
občinske praznike

Jezikovno razsodišče

Dveletno delo

Konec junija je potekla dveletna delovna doba dosedanjemu sestavu Sekcije za slovenščino v javnosti pri republiški konferenci SZDL. S tem je potekel tudi mandat Jezikovnemu razsodišču, ki so ga sestavljali pisatelj in prevajalec profesor Janez Gradišnik, prof. dr. Matjaž Kmecl, pisatelj in prevajalec prof. Janko Moder, lektor prof. Janez Sršen in prof. dr. Jože Toporišič.

V času svojega delovanja je razsodišče pripravilo 80 tedenih in eno razširjeno izjavo o vsakdanjih jezikovnih vprašanjih, nekaj desetkrat ustno svetovalo, odpisalo na več sto pism, sodelovalo v oddajah o jeziku na radiu in na televiziji, prav tako v javni razpravi za okroglo mizo v Cankarjevem domu, posamezni njegovi člani so več kot desetkrat javno predaval o jeziku. Pri časopisu in radiu je razsodišče s svojim delom naletelo na precejšnje razumevanje, mnogo manj ali skoraj nič na televiziji. Vmes je nekajkrat prišlo do polemičnih prask, ki pa so seveda pri takšnem delu skoraj nujne. Edini frontalni napad je na osnovi različnih iz krvljanj in potvorb nanj sprožil del tiska v drugih republikah, predvsem beografskega, pridružil pa se mu je tudi en slovenski novinar.

Izjemno odmevno pa je bilo delo Jezikovnega razsodišča med najširšo javnostjo; ves čas njegovega delovanja so mu dopisovali delavci, kmetje, dijaki in šolarji, pa tudi ugledni javni delavci, zdravniki in univerzitetni delavci; njegovo delo je na posebni seji potrdilo predsedstvo centralnega komiteja ZKS, podobno velja za vodstvene organe SZDL Slovenije.

Ob koncu svojega manda se dosedanje Jezikovno razsodišče zahvaljuje vsem, ki so kakorkoli sodelovali pri njegovem delu: prispevali so svoj delež za demokratičnost, kulturo in uporabnost sodobne slovenščine.

Honorarji v breme društev

Zveza kulturnih organizacij v tržički občini ne bo več izplačevala honorarjev voditeljem posameznih društev, ampak bo za to vso povečala dotacije, društva pa bodo voditelje nagrajevala po lastni presoji

Tržič — Lani je zveza kulturnih organizacij tržičke občine namenila društvi nekaj manj kot 370.000 dinarjev dotacije. Kar 35 odstotkov te vsote pa so predstavljali honorarji voditeljem v posameznih društvih. Tak način nagrajevanja v drugih gorenjskih občinah že dolgo ni več uveljavljen. V dotaciji, ki jo dobijo posamezno društvo za svoje delo, je zajet tudi honorar, ki ga društvo po lastni presoji podeljuje ali pa tudi ne.

Zveza kulturnih organizacij tržičke občine je že decembra lani sklenila, da bo šla po stopinjah večinskega dela Gorenjske. Njeno stališče so potrdili tudi odbori kulturne skupnosti, medtem ko so odločilno besedo prepustili delegatom v skupščini kulturne skupnosti.

H. Jelovčan

V letošnjih dotacijah društvi bodo tako zajeti tudi honorarji voditeljem oziroma bodo dotacije za delo društva toliko višje, kolikor so doslej značali honorarji. Res je namreč, da društva sama lahko najbolje ovrednotijo prispevek svojega voditelja. Čim bolj delaven je, toliko več vaj in nastopov ima društvo in toliko več dotacije dobijo od zveze kulturnih organizacij, saj o višini dotacij odločajo prav ta merila. Hkrati pa s takim načinom nagrajevanja zveza želi spodbujati in podpirati ljubiteljstvo v tržičkih kulturnih društvih. Zveza bo septembra pripravila pravilnik, ki bo pomagal društvi pri vrednotenju dela njihovih voditeljev.

H. Jelovčan

Ponatis zgodovine Kranja

KRANJ — Zgodovina Kranja avtorja dr. Josipa Žontarja bo znova izšla. Glede na to, da je bila izdana že pred vojno, bo seveda dopolnjena z novejšimi raziskovanji in doganjaji na področju arheologije, zgodovine in umetnostne zgodovine. Dodatno gradivo so pripravili trije avtorji, vse skupaj pa je že v Gorenjskem tisku, ki bo poskrbel, da bo izdelek kakovosten in lichen.

Zgodovina Kranja bo, žal, natisnjena le v tisoč izvodih. Ovira je spet denar, saj je skupčina občine Kranj v letosnjem proračunu namenila za izdaje zbornikov le 600.000 dinarjev, to pa je zdaleč premalo za 1500 izvodov Zgodovine.

dovine Kranja, kolikor je bilo prvotno zamišljenih. Skrčena naklada bo stala blizu milijon dinarjev, ki jih bo moč povrnati le v obrokih.

Najbrž pa niti naklada 1500, se manj tisoč izvodov, za kranjsko občino, ki ima okrog 70.000 ljudi, ni dovolj in bo knjiga hitro pošla. Zato bi kazalo čimprej poiskati tudi druge vire financiranja in Zgodovino Kranja natisniti vsaj v nekaj tisoč izvodih. Gotovo ni malo Kranjčanov in drugih občanov, ki bi knjigo radi kupili — v tem primeru bi slo torek za neke vrste posojilo — in v nej našli del kulturnega izročila oziroma bogastva svojega mesta.

H.J.

Zanimiva knjiga

Ob tretem natisu knjige Jožeta Vidica Po sledovih črne roke

Prva izdaja knjige Po sledovih črne roke je izšla junija 1975. leta v nakladi 7800 izvodov in je bila razprodana v pičlih štirinajstih dneh. Stevilni bralci so piscu Jožetu Vidicu posredovali nove podatke o zločinu, zločincih in njihovih žrtvah. Pisec se je takoj podal na pot in zbral podatke. Decembra istega leta je bila knjiga ponatisnjena v nakladi 8000 izvodov in spet je bila takoj razprodana. Veliko povpraševanje po njej je terjalo tretji natis. Junija letos je iz tiskarne prišlo še 5000 izvodov.

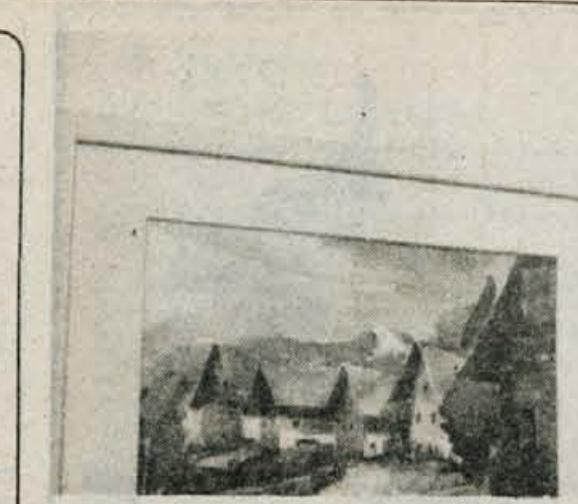
Ceprov knjiga obsega delovanje črne roke od Jesenic do hrvaške meje in od Litije do Trsta, je tretji na opisov posvečena dogodkom z Gorenjsko, ki jo Jožet Vidic najbolje pozna.

Zbiranje podatkov ni bilo lahko. Črnoroki niso pustili za seboj nobenih pisanih dokumentov. Marsikaj je še vedno zavito v tenčico skrivnosti. Jožet Vidic je lazil po vseh mestih ter poslušal srhljive pripovedi o morjih črnorokcev. Uporabil je

gradivo s sodišč, ki so po vojni sodila črnorokcem in njihovim sodelavcem. Zaoral je v doslej malo znano področje naše zgodovine.

Danes niti belo-plavogardistična emigracija v tujini noče priznati očetovstva nad tem garjavim otrokom slovenske kontrarevolucije. Nihče noče biti kriv za brezumno pobijanje otrok, mater in ostarelih ljudi. Lahko rečemo, da je pričujoča knjiga huda otožnica proti tem moralcem in njihovim voditeljem.

Trdoživega zbiralca spominov Jožeta Vidica poznamo tudi po knjigah Beg z morišča, Zločin pri Lenartu, Sedem krst za Ronkarjevo družino in Semenj v Bistrici. Za raziskovanje dogodkov iz narodnosvobodilnega boja je v teh letih trikrat dobil Kajuhovo nagrado, Prešernovo nagrado gorenjskih občin, Čufarjevo plaketo, posebno priznanje občine Ljubljana-Vič-Rudnik, posebno priznanje vseh gorenjskih občinskih odborov ZZB NOV in od predsednika republike tovarša Tita red dela z zlatim vencem.



Pogrešamo . . .

Sprehod skozi kranjske galerije in muzeje — Kaj ponuditi turistu, žejnemu spoznati kulturni utrip Kranja?

Kranj — Tale obhod po kranjskih galerijah in muzejih med 10. in 12. uro dopoldne ne želi predstavljati razstavljalcev, pač pa za spremembu ljudi, ki zaidejo v te prostore.

V Perešnovi galeriji sta se dva mlada obiskovalca, Dejana Demšar in Janez Prosen, potem ko sta z očmi preleteela dela Vinka Tuška, dlje zadržala v prostorih Prešernovega muzeja. Kasneje sem izvedela, da sta prišla s prav neobičajnim namenom: snemata namreč igrani amaterski film in ker se dogaja v prejšnjem stoletju, mu bo treba najti primeren okvir. Janez je pričel obiskovalec galerij in muzejev, denimo vsako drugo ali tretjo razstavo si ogleda. Dejana pa prihaja redno, če le utegne. Zanimalo me je, ali menita, da je kulturno življenje v Kranju dovolj razgibano in ali morda česa pogrešata. Dejana: »V Kranju nam vsekakor manjka profesionalno gledališče. Tudi glasbenih prireditev je premalo. Lahko bi priedili, na primer, kakšno gostovanje opere, pevskih zborov ali baleta.« Tudi Janez je bil vse prej kot zadovoljen s kulturnim življenjem Kranja: »Kino ne predvaja zadost kvalitetnih filmov, potrebno bi bilo organizirati manjši specializirani kino za res dobre in kvalitetne filme. Galerije še najbolj kontinuirano delajo,« je dejal in iročično pristavil: »Sicer pa so od kulturnih ustanov v Kranju še najboljše — ostarjene.«

Galerijo je obiskala tudi Andreja Rakovec: »Vsi v družini se zanimamo za likovno umetnost. Sama obiskujem solo za likovno oblikovanje in si ogledam prav vse razstave. Če imam čas, rada pridevam tudi na otvoritev.« Andreja je z likovnim življenjem Kranja zelo zadovoljna, o ostali kulturni postrežbi pa nima bistvenih pripombe. »Želim le, da bi še večkrat Kranj tako prijetno zaživel, kot je letos ob festivalu Bratstva in enotnosti.«

V Mali galeriji in Stebriščni dvorani, nisem imela sreče, da bi ujela kakšnega obiskovalca. Malo sem počakala, nato pa se odpravila naprej.

V Mestni hiši sta se v knjigo obiskovalcev pravkar podpisovali 12-letna Mateja Frank in njena komaj štiriletna sestrica Alenka. Ko sem Matejo vprašala, zakaj se je odločila za ogled galerije, je dejala: »Malo, ker me zanima, malo pa zato, ker hoče naša Alenka kar naprej gledati slike. Tako jo večkrat popeljem po vseh kranjskih galerijah.«

V Gorenjskem muzeju so mi povedali, da tisti dan se niso imeli obiskovalca, morda bo kateri poromal v prostore gorenjske zgodovine in običajev v popoldanskem času. »Se vam zdi, da Kranjčani dovolj poznajo svoj muzej?« Anton Jakopin je odgovoril dokaj slikovito: »Premalo ga poznajo. Nekoč sem povabil na ogled nekega kranjskega kleparja, ki mi je nato ves začuden dejal, da si res ni mislil, da imamo kaj takega v Kranju. Sicer pa jih najbolj zanima maketa Kranja. Stojijo pred njo in iščejo svojo hišo v njej.« Pa turisti? »Seveda prihajajo. Zanima me jih domači izdelki z Gorenjske, posebno zabavno pa se jim zdi, kako hudič babi jezik brusi.« Dva mlada Angleža sta občudovala Dolinarjevo galerijo, pred vstopom v muzej pa sta obrnila naokrog svoje prazne žepe. Je že tako, da brez denarja danes malo vidijo?

Tudi v Tavčarjevi 43, kjer si je mogče ogledati stalno razstavo o Zeni v NOB in razstavo učencev osnovne šole Simon Jenko Avtorski portret, tokrat ni bilo obiskovalca. Po odgovor na vprašanje, kaj je v Kranju mogče priporočiti turistu, razstavljalci in predstavniki muzejev in galerij so napotila na kranjsko Turistično društvo. Zinka Juvanova je lahko predlagala le ogled galerij in muzeja, zraven pa še fresk v cerkvi.

Prešernov spomenik in Prešernov gaj. Ostala kranjska turistična ponudba pa je bolj izletniška in manj stroga kulturna. »Pa se zgodi, da pride turist, ki si hoče ogledati ravno kulturni utrip Kranja?« »Sveda se zgodi, še kar pogosto. Žal tak turist ne more biti zadovoljen, saj pričakuje bolj pestro ponudbo. Mi pa mu v poletnih mesecih niti gledališče predstave ne moremo nuditi. Če pa ima še smolo, da pride v času, ko ni Gorenjskega sejma, mu res ni mogoče priporočiti ved o gallerij.« Na Turističnem društvu so še povedali, da vidijo rešitev vsaj v organizaciji zabavno kulturnih večerov na prostem, morda s folkloro in godbo. Vsa sumetnost pa je v tem, da bi takšni večeri morali postati resnično stalna oblika kulturnega življenja. »Posebno pogrešamo sodelovanje z vsemi, ki bi lahko prispevali svoj delež k kulturni pozitivnosti Kranja v poletnih mesecih,« so dejali.

Morda pa se bo Kranj le zdramil ...

D. Šeško

Stalna foto galerija

Radovljica — Foto kino klub Radovljica je v začetku maja postavil lepo opremljeno stalno fotografiko galerijo Pasaža v vhodnem hodniku pritličja radovljiske graščine. Doslej so člani kluba v njej postavili že tri zelo kakovosten razstave. Trenutno razstavljajo člani Foto kluba Bohinj.

Slavonska Požega v besedi in fotografiji

Kamnik — V kamniškem razstavnišču Veronika je odprta razstava Slavonska Požega — beseda in fotografija. Gradivo predstavlja Muzej Požeške kotline, ki zbirajo, hrani in proučuje kulturne vrednosti Požege in okolice od predzgodovinskih časov pa do danes. Ker so ti kraji dali Hrvaški in Jugoslaviji vrsto piscev, umetnikov in znanstvenikov, so lani prvič organizirali razstavo »Pisana riječ našeg zavijaca«. Za razstavo so zaradi obilice gradiva morali odbrati le opaznejše stvari. Obiskovalci si bodo pod vitrinami lahko ogledali pet tematsko zaokroženih sklopov, ki seznanajo s požensko književnostjo, njihovo zgodovino in zemljevidom, naravnimi zakladi, s športom, turizmom in rekreacijo ter s posebno skupino besedil, ki jo sestavljajo razna letna poročila, statuti, priznanja, itd.

Zelja ni le prikaz retrospektive skozi preteklost, ampak razstavljalci na tihem tudi upajo, da bodo koga spodbudili k nadaljnemu delu in ustvarjanju.

D. Šeško

Slikam iz življenja samega

To in ono o slikarju samouku Francu Gučku iz Predvorja



Franc Guček: Autoportret, 1974

Vam je katera od slik posebno draga?

»Najljubši sliki sta mi bili Sanje s psi in Deklica z vžigalicami. Žal mi je, da ju nimam več pri sebi.«

Kaj zahtevate ali pričakujete od gledalca svoje slike?«

»Ni nujno, da gledalec povsem dojam bistvo, ki sem ga položil v sliko. Želim le, da se vsaj ustvari pred njo in se morda zamisl. Vsak človek ima svoje oči v svoj svet, zato se mi zdi bolj pomembno, da nekaj vidi v sliki kot to, kar je nekaj.«

Kaj pa pravijo kritiki ob vaših slikah?«

»S kritiki nimam dosti opraviti. Imam svoje mišljene in svoj pogled na slike in slikarstvo, pa naj bodo to moje ali druge drugih avtorjev.«

Kaj pa sam mislite o kvaliteti svojih ustvarjanj?«

»Vsak slikar zase misli, da slika najboljše. Zase menim, da bi sicer lahko slikal boljše, a v današnjem tempu življenja je to težko izvedljivo. Včasih so slikali eno sliko tudi po več let. Danes si ni mogoče privočiti, da bi hodil štirinajst dni na nek kraj ujemati na platno en in isti trenutek. Tudi s poziranjem je danes težje.«

Kako, mislite, stojimo s slikarstvom na Slovenskem?«

»Slikarjem se danes ne pišejo ravno rožnati časi. Ob tako slabih ponudbi barv in ob zalogi, ki je sloh ni, tudi ni mogoče delati velikih načrtov. V povprečju gre po moji presoji za nekakšno vračanje v realizem.«

Imate kakšne posebne načrte? «V glavnem ne. Najlepše bi bilo pač biti profesionalni slikar, da bi človek mogel slikati kot in kadar bi mu duša dala. A to seveda ni mogoče.«

D. Šeško



KRAJ
Skupščina občine Kranj
in družbenopolitične organizacije
Občinska konferenca SZDL
Občinska konferenca ZKS
Občinski sindikalni svet
Občinska konferenca ZSMS
Zveza združen borcev NOV
Zveza rezervnih vojaških starešin

čestitajo vsem delovnim ljudem in občanom za občinski praznik in jim želijo še nadaljnji uspehov pri izgradnji socializma

KOLEKTIV SPLOŠNEGA GRADBENEGLA PODJETJA



čestita občanom in poslovnim prijateljem občin Kranja, Jesenice, Radovljice in Tržiča za občinske praznike



Gozdno gospodarstvo Kranj

S TOZD GOZDARSTVO ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ IN PREDDVOR
TOK GOZDARSTVO ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ IN PREDDVOR,
TOZD GOZDNO GRADBENIŠTVO, TRANSPORT IN MEHANI-
ZACIJA KRAJN
IN DELOVNO SKUPNOSTJO SKUPNIH SLUŽB KRAJN.

Čestitamo vsem občanom in poslovnim prijateljem za praznik
– 1. avgust



S svojimi obrati vzdržuje in opravlja
rekonstrukcijo cest, asfaltira, izdeluje in
obnavlja cestno signalizacijo, opravlja
transportne storitve ter nudi gramozne in
eruptivne materiale.



**Kolektiv
cestnega
podjetja
v Kranju**

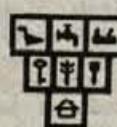
čestita občanom
Kranja in Jesenice
ter Radovljice
in Tržiča
za občinski praznik



KINOPODJETJE KRAJN

z enotami v Kranju,
Tržiču, Kamniku,
Duplici, Češnjici v Bohinju,
Komendi in Lazah

čestita občanom in kino obiskovalcem
Gorenjske za občinske praznike



Servisno podjetje Kranj

Tavčarjeva 45, telefon 21-282

Še naprej se priporočamo za sodelovanje z vsemi svojimi dejavnostmi: zidarska, mizarska, vodovodno-inštalaterska, kleparska, krovská, ključavničarska, plesarska in električarska.

VSEH VRST USLUG, POPRAVIL, ADAPTACIJ IN STORITEV

čestita vsem občanom in poslovnim prijateljem za občinski praznik

KOP
KOVINSKO
PODGETJE
K R A N J

KOP
KOVINSKO
PODGETJE
K R A N J
Šuceva 27

čestita občanom in delovnim ljudem Kra-
nya, Jesenice, Radovljice in Tržiča za ob-
činske praznike

Gostilna BLAŽUN,
Grašič Franc,
Kranj, Cesta talcev 7

čestita cenjenim gostom in
delovnim ljudem za občinske
praznike občin Kranj,
Jesenice, Radovljica in Tržič

GORENJSKI ZDRAVSTVENI CENTER KRAJN

Z DELOVNO ORGANIZACIJO OSNOVNO ZDRAV-
STVO GORENJSKE IN TEMELJNI ORGANIZA-
JAMI

Zdravstveni dom Bled, Zdravstveni dom Bohinj, Zdravstve-
ni dom Jesenice, Zdravstveni dom Kranj, Obratna ambu-
lanta Zelezarne Jesenice, Zdravstveni dom Radovljica,
Zdravstveni dom Škofja Loka, Zdravstveni dom Tržič, So-
cialna medicina in higiena Gorenjske, Zobna poliklinika

Z DELOVNO ORGANIZACIJO GORENJSKE BOLNI-
NICE IN TEMELJNI ORGANIZACIJAMI

Bolnišnica za ginekologijo in porodništvo Kranj, Splošna
bolnišnica Jesenice in Psihiatrična bolnišnica Begunje
IN DELOVNO ORGANIZACIJO GORENJSKE LEKARNE

čestitajo občanom občin Kranj, Jesenice,
Radovljica in Tržič za občinske praznike

NEOPLANTA

Industrija mesa, mesnih prerađevina in konzervi
Novi Sad, predstavništvo in skladišče Kranj

čestita občanom Kranja, Jesenice, Radovljice in Tržič za občinske praznike

v skladišču v Kranju, Cesta Staneta Žagarja 51, tel.
064-25-268 in 064-25-267

Nudi: sveže meso, trajne in poltrajne klobasičarske
proizvode, suhomesne proizvode in konzerve.

Posebno se priporočamo za trajne izdelke visoke kva-
litete.

Kaj so jedli naši dedje



Ing. Pavle
Hafner (15)

Naši predniki ob dnevih počitka niso bili zadovoljni samo z eno glavo jedjo, tako kot mi danes. Za nedeljsko kosilo so si vzeli mnogo časa. Jedli so počasi, s slastjo in užitkom, z dobrim okusom. Po vsaki jedi je bilo nekoliko odmora, da so popili časno dobrega vina, se kaj pomenili ali posalili. Potem so nadaljevali. Kosilo je trajalo kar okrog tri ure.

PRAZNIČNO MEŠČANSKO KOSILO:

mesna juha z močnikom
dušena ščuka
krompir, nadevan z gobami
dušeni golobi
gnjatni blekci z zeleno solato
korenčkova pogáča

MESNA JUHA Z MOČNIKOM

Iz 1/4 litra moke in enega jajca napravimo sukanice. Damo jih na sito, da odstranimo odvečno moko. Polovico sukanice preprazimo na maslu in jih zakuhamo na juhi. Ostale sukanice damo kuhat v juhu. Po okusu dosolimo.

DUŠENA ŠČUKA

Do kilogram in pol težko ščuko ali več manjših ščuk očistimo, jim odstranimo luske in drobovinu. Razrežemo jo na za štiri prste debele kose in jih posolimo. V ponvi razberimo 10 dag surovega masla, dodamo nekaj kosov drobno razrezanih sardelnih filejev, srednje veliko nasekljano čebulo, nasekljan zeleni peteršilj, strok strtega česna in limonino lupinico. Nekoliko popražimo in dodamo na kose narezano ščuko. Posodo pokrijemo. Čez čas kose ščuke obremo. Prilijemo pol del belega vina in povremo. Na koncu dodamo dve žlici kisle smetane. Smetano moramo preje razvrkljati in dodati malo vode, da je lepo tekoča. Jed ponudimo v posodi, v kateri smo jo skuhali.

KROMPIR, NADEVAN Z GOBAMI

Olupimo 8 enakih, srednje velikih krompirjev. Održemo jim pokrovčke in izdolbemo za palec široko vdolbinu in posolimo. V kozici segrejemo 5 dag masla, žlico nasekljane čebule, nasekljanega zelenega peteršilja in na lističe narezane gobe. Med praženjem gobe pokapljam s sokom ene limone in rahlo posolimo. Začinimo jih s tolčenim poprom, dobro premešamo in z njimi napolnimo vdolbine. Vdolbine potem pokrijemo s pokrovčki krompirja in tesno zložimo v ponev. V ponev prilijemo razpuščeno maščobo. Med pečenjem prilijemo v ponev še par žlic goveje ali kostne juhe. Pečen krompir ponudimo v posodi, v kateri se je pekel.

DUŠENI GOLOBI

Očistene golobe posolimo, obložimo z rezinami mesnatne slanine in jih prevežemo z vrvice. V ponev damo žlico maščobe, nasekljano čebulo in na pramene narezano korenček. Prilijemo nekaj žlic gobeju juhe. Golobe do mehkega dušimo, preložimo v toplo posodo in pokrijemo. Omako pomokamo s pol kavne žličke moke, preprazimo in zalijemo z govejo

juho, kateri smo dodali malo kisa. Omako dobro prevremo, precedimo in v posodici za omako ponudimo k dušenim golobom.

GNJATNI BLEKCI

Iz treh jajc, 30 dag moke in nekoliko vode naredimo bolj trdo testo za rezance. Testo srednje tanko zvaljamo in ga pustimo nekoliko posušiti. Iz testa zrežemo za dober centimeter široke rezance. Skuhamo jih v slani vodi. Na cedilu jih odtečemo in splaknemo z mrzlo vodo. Nato spenimo 10 dag masla, vmešamo dva jajca in 30 dag kuhane, ohlajene in dobro rezane gnjatki. Na koncu dodamo še tri žlice kisle smetane. Vse dobro premešamo. Na ohlajene blekce zlijemo pripravljeno zmes in premešamo. Blekce zložimo v pomšeno posodo in jih v pečici rumenkasto zapečemo. Pečene blekce zvrnemo na topel krožnik in jih ponudimo skupaj s solato.

KORENČKOVA POGAČA

Iz 20 dag bele moke, 12 dag surovega masla, pol žlice sladkorja, 4 žlice mrzle vode in malo soli zamesimo testo, ki naj eno uro počiva. Nadev naredimo iz pol kilograma očistenega, nastrganega korenčka. Korenček moramo ožeti, da odstranimo odvihno vodo. Pripravimo 5 žlic zmetnih orehov, 6 žlic drobtin, 4 rumenjake, 4 žlice sladkorja in nastrgano lupinico eno limone. Na koncu vmešamo 3 žlice masla, malo soli in kavno žličko pecilnega praška (naše babice so vmešale jelenovo sol), 0,5 dcl rumna in trd sneg treh beljakov. Testo razvaljamo in z njim obložimo dno in stene tortnega modla (babice so obložile v te namene pripravljene ponve). Z nadevom napolnemo oblogo in jo prekrijemo s testom. Testeni pokrov prakrat prebodem z vilicami. Pečemo v zelo vroči pečici (200 stopinj Celzija) dobro uro. Ko je pogaca pečena, jo potresemo s sladkorjem in toplo ponudimo.



RJAV MADEŽ

Če ste vroč likalnik predolgo pustili na perilu in začiali vanj rjav madež, ga hitro zdrgnite s krpo, ki ste jo namečili v kis. Če tkanina ni že globlje ožgana, bo madež izginil.

Janez je tako dolgo divjal s svojim audijem, dokler ga ni ustavila leteca:
— Dokumente, prosim!
— Kaj pa je, je hotel biti Janez pameten, ali sem morda prehitro volil?
— To ne, je odvrnil miličnik, pač pa ste prenizko leteli!



KOMPAS JUGOSLAVIJA

- Pula, 1 dan, letalo, vsak torek od 27. 7. dalje
- Vis, 8 dni, letni oddih, 7. in 14. 9.
- Ohrid, 8 dni, letni oddih, vsak petek v juliju in avgustu
- Ohrid, weekend, 3 dni, september, oktober
- Ohrid, 6 dni, september, oktober
- Bosna in samostani Srbije, 8 dni, 25. 9.
- Omiš — hotel RUSKAMEN, tudi za naturiste, 8 ali 15 dni, vsak torek od 3. 8., letalo, 8.350,- din
- Praga, 3 dni, 8. in 10. 10., avtobus — letalo
- Budimpešta, 3 dni, 24. 9. 1. 10., 8. 10.
- Moskva — Leningrad — Kijev, 8 dni, letalo, 18. 8., 15. 9.
- Moskva — Leningrad, 5 dni, letalo 27. 8.
- KOMPASOVA NOVOST — aktiven izlet, Visoke Tatre, Slovaška, 8 dni, 21. 8.

Bogat program letnega oddiha, turistična potovanja, strokovna potovanja, tečaji angleškega jezika.

Vse informacije in programe dobite tudi v novi poslovni Kompaniji Kranju na Koroški cesti 2, telefon 28-472, 28-473.

M. Mességué:

Narava ima vselej prav

Ne pozabite poleg grede jagod posaditi rdečega in črnega ribeza, ki polepšata vaš vrt in poplemenita okus vaše marmelade.

Ce na vrtu nimate zadosti prostora, ga prihranite za črni ribeza, ker vsebuje največ vitamina C. Na splošno pravijo o soku, vinu in likeru iz črnega ribeza, da so eliksirji, ki podaljšujejo življenje. To je menda res, sicer bi ga ne pripravljali na toliko načinov. V Franciji proizvajajo največ likerjev iz črnega ribeza v Dijonu, tudi gospodinje imajo v svojih starih kuharskih knjigah odlične recepte za ribeze sok in liker, ki ju ni težko napraviti doma. Črni ribezi imajo to prednost, da se v njem pri različnih pripravah vitamin C ne uniči.

Ribezi so torek lahko pijete nezmerno, z zavestjo, da je ta čudovita piča sovražnica utruje-

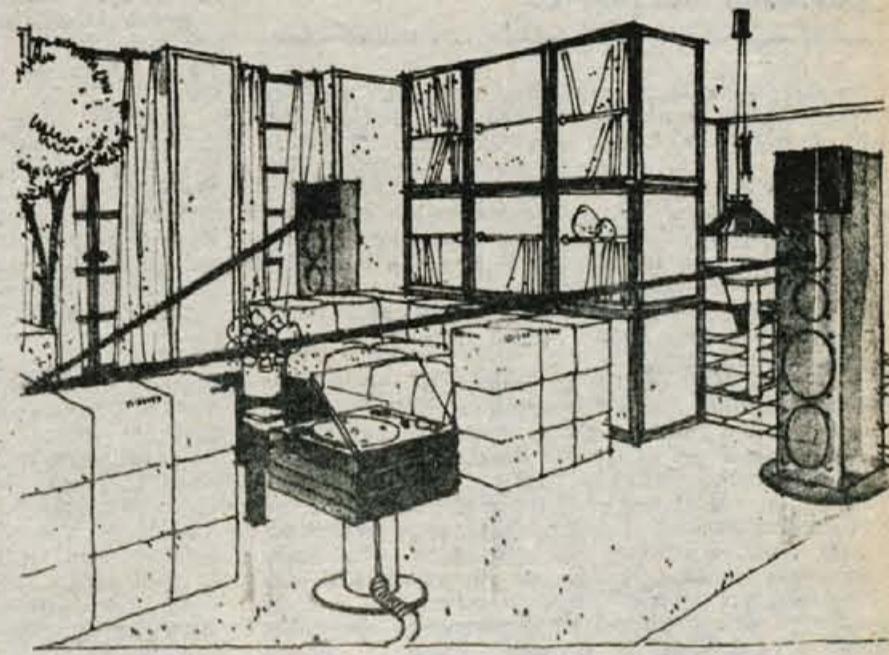
Črni in rdeči ribez

nosti, jetrnih bolezni in artritisu. Surov ali kuhan ribezi sok se dobro obnese tudi pri nahodu in angi. Čaj iz listov ali jagod črnega ribeza pomaga pri revni in obolenjih mehuria. Liste nabirajte, predem grm cvete ali ko odcvete (aprila in avgusta) nikoli pa ne med cvetenjem, in si pripravite zalogo za zimo. Majhni, nazobčani in lepi dišeči listi pomagajo pri bolečih in pekočih ugrizih žuželk. Mesto, kjer vas je ptil mlreč, je treba samo natreti z njimi.

Rdeči ribezi in kozmljiva imata pravzaprav iste dobre lastnosti kot črni ribezi, le da v manjši meri.

Rdeče in črne ribeze jagode lahko primešamo s kokosovom, likerjem in marmeladom. Včasih so kuhalni poleti marmelado iz štirih sadžečev: iz jagod, malin ter rdečega in črega ribeza (nekateri so dodali tudi česnje). Te marmelade so se potem veselili vse leto.

Stanovati z glasbo



Za zdrave zobe in lep nasmej

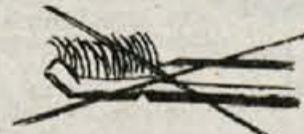


Gotovo ste že opazili, da se v naših časopisih in revijah vse pogosteje pojavljajo članki o ustni higienci in njenem ponenu za zdrave zobe. Res, znanstveniki že nekaj časa ugotavljajo, da je za zdravje zob in dlesni najbolj važno redno in pravilno čiščenje zob, poleg pravilne prehrane, seveda.

Ker pa je za pravilno nego zob le treba vedeti nekaj stvari, bi vas nanje radi opozorili. Predvsem je za učinkovito čiščenje treba izbrati dobro tehniko, dobro ščetko, pravi čas in malo dobre volje.

KAKŠNA JE DOBRA ZOBNA ŠČETKA?

Na splošno za dobro krtačko velja tista z trdnimi elastičnimi in po možnosti sintetičnimi vlaknami. Površina ščetke naj bo ravna, velikost raje manjša, da z njo lahko dosežemo vse površine na zobu. Zato naj



ima otrok manjšo krtačko, kot odrasel človek. Ko zaradi rabe sčasoma vlakna začno izgubljati svojo prvotno obliko, jo seveda zamenjamo. Znano je, da ščetko ohranimo dalj časa, če imamo istočasno dve in jih rabimo izmenično.

Po uporabi jo dobro speremo in damo na mesto, kjer se osuši.

KAKŠEN JE DOBER NAČIN ČIŠČENJA ZOB?

Ko si čistite zobe, se glejte v ogledalu, da čiščenje bolje nadzirate. Priporočljivo je kdaj pa kdaj pred čiščenjem raztopiti v ustih Blendax antiplaque tableto (ko bo spet v prodaji). Le-ta vam obarva vse zobne obloge in tako olajša kontrolo čiščenja. Mesta, kjer obarvanost najdlje ostane, si dobro zapomnite, kajti tam ste obloge na zobeh najteže zasegli in na tistih mestih se je treba še posebno potruditi.

Za to, kako zobe očistimo, obstaja veliko načinov. Mi vam predstavljamo poenostavljen vzorec tega, ki se ga uče učenci na osnovnih šolah kranjskega območja.

Usta odpremo. Očistimo vse grizne ploskve zob od leve proti desni, zgoraj in spodaj. Usta zapremo. V krožnih gibih čistimo zunanjje ploskve zob in dlesni od leve proti desni. Nato usta odpremo in očistimo se notranje ploskve zob in dlesni, zgoraj in spodaj z istimi krožnimi gibi. Ščetka seveda ni edini pripomoček za čiščenje zob, je pa najvažnejša (trenutno se nam zdi pri nas najboljša ščetka »dan na dan«). Čiščenje lahko dopolnimo še z zobno prho.

Kadar pa pride do določenih sprememb v ustih, je treba seči še po drugih pomagalih, kot so zoba nitka, posebni zobotrebci in stimulator. Kako je treba ravnati z njim, pa sodi v domeno zobozdravnika.

KDAJ JE PRAVI ČAS ZA ČIŠČENJE ZOB?

Vedno po jodi. Kisline, ki vam razjedajo zobno sklenino, se tvorijo v zobnih oblogah že nekaj minut po zaužiti hrani. Če nimate priložnosti, da bi si očistili zobe takoj, ali če jste prepogost, potem si usta po jedi vsaj splaknite z vodo in jo nato dobro potisnite skozi zobe.

To je samo nekaj napotkov, a jih nikar ne spreglejte, saj vam bo samo redno in pravilno čiščenje ohranilo zdrave zobe in dlesni!

dr. K. M.

Biti zaljubljen in pameniti obenem, je komaj mogoč Jupitru

(P. Syrus)

Bolje je ljubiti in izgubiti, kot sploh nikoli ne ljubiti (Tennyson)

Če imamo prostor v srcu, ga imamo v hiši (danski pregovor)

Človek mora biti vedno zaljubljen; prav zaradi tega se ne sme ženiti (Wilde)

Prav je, da vemo

Limona

Limona vsebuje desetkrat več vitamina C kot jabolko; v 100 gramih ga je kar 50 do 100 mg. Sok polovice limone, ki ga zaužijemo pred zajtrkom, nas oskrbi s tem vitamino za ves dan. Limona ima to lastnost oziroma prednost, da se vitamin C v njej dolgo ohrani. Vzrok, sicer še ni znanstveno doknan, domnevajo pa, da je limonin plod iz sestavin, ki ohranjuje C vitamin. Če dodamo limonin sok kompotom, obogatimo kuhan sadje z vitaminimi, ki smo jih v sadju s kuho uničili. Na ta način zvišamo količino vitamina C tudi v raznih zelenjavnih in sadnih kašicah, ki jih pripravljamo majhnim' otrokom.

Sok in lupino uporabljamo tudi pri kuhanju. S sokom nadomešamo v solatah kis, kar je važno zlasti za bolnike, ki jim je kis prepovedan, začinimo razne juhe in mesne omake. Vlečeno testo (za zvitke), ki mu pridemo žlico soka, se lepe vleče, kvašeno bolj vzhaja, biskvitno pa je rahlejše. Z limoninim sokom izboljšamo okus raznim čajem, ki jih obenem tudi vitaminiziramo. Lupinico dodačamo kot začimbo mnogim sladnicam, nekaterim juham in mesnim omakam ter pečenkam. Limonin sok, dodan vročim jedom ali čajem, zgubi vitamin C, ker ga vročina uniči. Zato naj bodo jedi ali caji primerno ohlajeni.

Nekateri otroci zelo neradi in težko uživajo ribje olje. Žlička limoninoga soka pobere iz ust maščobo in neprijeten okus, ki je otrokom zoprni, želodcu pa pomaga pri prebavi.

Kozarec dobro oslajene in mčne limonade pred spanjem je odlično sredstvo proti nespečnosti.

Preden limono izžmemo, jo krepko povajajmo z roko po mizi, da se izloči čim več soka.

RADAR RADAR RADAR RADAR RADAR RADAR RADAR

BURNA PEKINŠKA LETA

10

O dogajanjih na Kitajskem so nas vrsto let poučevala prej novinarska ugibanja kot dejstva, zdaj pa poznamo tudi resnico

Kmetje pojedo le po en kilogram svinjskega mesa na leto, obdelovalne površine so se od leta 1949 zmanjšale za 10 odstotkov, erozija je uničila veliko gozdov in pašnikov, da bi zadostili Maovi direktivi 'Dati poudarek žitaricam', pa so začeli nesistematsko krčiti ledine in uvajati ekstenzivno proizvodnjo...«

Ji Dengkui je oporekel: »Na dvajsetini svetovne obdelovalne površine se nam je posrečilo prehraniti četrtnino svetovnega prebivalstva...«

»Ali se te ja četrtnina svetovnega prebivalstva ob takem kmetijskem režimu zredila ali shujšala?« ga je besno zavrnil Chen Yun.

V tej nevihtni očitkov in nasprotnih očitkov se je oglasil nekdanji vodja komune Dazhai, ki je zavoljo politične konjunkture postal član politbiroja; nekdanji kmet Chen Yonggui je skromno priznal: »Moje misli so zmedene in nisem sposoben ločiti, kaj je prav in kaj ni... Znam samo nekaj pismenik in nikoli nisem študiral marksizma-leninizma. Večkrat so od centralnega komiteja prihajali tuji obiskovalci, in ker nisem razumel vprašanj, ki so mi jih zastavljali, sem prepustil prevajalcu, da jim je odgovarjal... Pred sedmimi ali osmimi leti mi je predsednik Mao rekel, naj prideš v centralni komite... Nisem sposoben, da bi bil partijski kader, toda nihče mi ni naročal, kaj naj govorim, in nikoli nisem bil lutka...«

Razprava se je končala v prid Dengovim političnim in gospodarskim pogledom. V uradnem sporočilu je bilo povedano, »da je CK ugodno ocenil razpravo o načelu, da je treba jemati prakso kot edini kriterij resnice«. Wang Dongxing in Wu De sta formalno še ostala člana politbiroja, toda njuno članstvo v tem partijskem organu je bilo odtlej popolnoma votlo. Wu je že prej izgubil mesto pekinškega župana, Wang Dongxing pa mesto v partijskem sekretariatu, predsedniško mesto v osrednji partijski šoli v Pekingu, predvsem pa poveljniško mesto v enoti »8341«, ki je prešla pod neposredno poveljstvo vojaške komisije pri CK. Na drugi strani so polno rehabilitirali devet visokih žrtv kulture revolucije, med njimi tudi Peng Zhena, ki je takoj dobil težavno in nujno naložo, vzpostaviti socialistično zakonitost. CK je takole

oprdelel to nalogu: »Cimprej je treba demokracijo kodificirati v sistem y obliku zakonov, tako da bo vsaka zadeva spadala pod svoj zakon in da bodo zakoni spoštovani. Sodstvo mora biti neodvisno. Vsakomur je treba zagotoviti enakost pred zakonom. Nihče ne sme imeti privilegija, da bi se lahko izognil zakonu.«

Glavni Dengov uspeh na tem plenarnem zasedanju pa je bil ov tem, da so bili imenovani za člane politbiroja širje njegovi prijatelji: Chen Yun, Deng Yingchao (vdova Zhou Enlaja), Hu Yaobang, Wang Chen. Chen Yun je postal tudi podpredsednik centralne partijske disciplinske komisije, za pomočnika pa je dobil Deng Yingchaa in Hu Yaobanga. Ta trojka je imela pozneje pomembno vlogo tako pri odkrivanju napak in zločinov kulturne revolucije in zločinske četverice kot pri rehabilitaciji eminentnih žrtv kulturne revolucije, kot je bil na primer Liu Shaoqi (rehabilitiran leta 1980). Ta komisija je napravila tudi zajeten elaborat o »napakah predsednika Mao Zedonga«.

SEST TOČK EKONOMISTA CHEN YUNA

Tretji plenum je kljub nedorečenosti odpril novo obdobje. Deng je rehabilitiral vrsto uglednih vrstnikov in jim vrnil politične funkcije, med prvimi Peng Zhengu, ki je bil 26 let pekinški župan, dokler ga ni strmoglavila kulturna revolucija. Hkrati z njim sta se znova pojavila na politični sceni Chen Yun, rojen 1906, in Bo Ibo, rojen 1907; prvi se je vrnil v gospodarski resor, drugi h gospodarskemu načrtovanju.

Toda vse te osebnosti so bile starejše od 70 let. Zato je Deng poskrbel, da so prišli na politično površje tudi njegovi mlajši politični privrženci in prijatelji. Med njimi so bili Zhao Ziyang, partijski sekretar v Sichuanu, ki je prišel v Peking kot podpredsednik vlade in je pozneje postal ministrski predsednik, pa ekonomist Yao Yilin, pozneje podpredsednik vlade in minister za trgovino in finance, in Yu Quli, nekdanji minister za nafto, ki je zdaj skupaj s Chen Yunom prevzel nadzorstvo nad gospodarskim načrtovanjem.

Med vsemi je najbolj odkritosčno izrazil svoje razočaranje nad vsem, kar se je bilo zgodilo, Chen Yun: »Če bi bil vedel, kaj vse bom moral prestati med kulturno revolucijo, vam povem, da bi jaz, Chen Yun, prvi sledil zgledu Zhang Guotaia, ko je iz Yan'anu odšel k Čangkajšku...« Te trde besede je izrekel aprila 1979 na zasedanju CK.

Kdo je bil Zhang Guotao, na katerega se je skliceval Chen Yun? Sodil je med ustanovitelje KP Kitajske in med zgodovinske voditelje partije in revolucije. Aprila 1938 je na skrivaj odšel iz Yan'anu, kjer je bilo široko osvobojeno ozemlje pod komunistično upravo, in se zatekel na jug, ki so ga kontrolirale kuomintanske sile. Preden je pobegnil iz Yan'anu, je bil pod stalnim nadzorstvom in tako rekoč v hišnem priporu, ker je zagovarjal sodelovanje z Guomindangom (Kuomintang). V bistvu je šlo za deserterstvo.

Chen Yun je dal neusmiljeno diagnozo stanja na Kitajskem. »Zakaj so ljudje pasivni? Zato, ker danes vedo, česar prej niso vedeli. Na primer to, da živijo delavci v drugih deželah bolje kot pri nas. Že s tem se da vse razloži. Nočejo več poslušati pravnih besed, ki jim parajo ušesa. Ponavljajo jim, da je položaj v naši državi odličen«, hkrati pa potrebujejo živilske nakaznice, če sploh hočejo jesti... Gesla, ki jih morajo kričati, jih ne nasitijo.«

S takim realizmom se je Chen Yun lotil tudi razčlenjevanja programa štirih modernizacij, ki je takrat še nosil pečat Hua Guofenga in o katerem so se na tretjem plenumu decembra 1978 pošteno sporekli: težka industrija, armada, lahka industrija in kmetijstvo. Ob tem vrstnem redu je Chen Yun vzkliknil: »S čim boste pa plačali vso tujo opremo za grandiozne programe?« In tako se je znašlo kmetijstvo na prvem mestu prioritetnega vrstnega reda, kajti povečana kmetijska proizvodnja bi po njegovem poživila vse gospodarske krčenje. Zato da bi spodnjesel Hua Guofenga, formalnega avtorja predimensioniranih industrijskih projektov, se je Deng Xiaoping pridružil umerjenejšim in na stvarnosti bolj trdnim zasnovanim načrtom Chen Yuna.

Za ekonoma Chen Yuna je bil že sam začetek zgrešen. Najprej so Kitajci v vsem posnemali sovjetski zaled. Ko so začeli leta 1954 prvo petletko, so nacionalizirali in razlačili na levo in desno ter tako prekinili politiko zaveznosti z »nacionalnim kapitalizmom«, to je s kapitalisti, ki so med bojem proti Japonski in v državljanški vojni podpirali revolucijo; vodstvo je ob proglašitvi LR Kitajske obljubilo, da se bo te politike držalo v korist vsestranskega razvoja države. Februarja 1979 je Chen Yun začel izpodbijati vse koncepcije, ki so trideset let uravnavale razvoj na Kitajskem: pretirano nacionalizacijo, do absurdna prijetljivo centralizacijo, preziranje gospodarskih zakonitosti in zakonov itd.



Politična ura v kitajski armadi. Krizno situacijo po smrti Mao Zedonga so presekali vojaki, ki so v tistem prehodnem obdobju podprli Hua Guofenga.

Öbramba

20 Radovan Timotijević

I. DESANT NA DRVAR ALI SKOK V PRAZNO

Dvajsetega maja popoldne so sporočili SS-kapetanu Kurtu Rybki, naj se javi načelniku štaba generalu von Grolmu, ki je bil takrat pri generalu Rendulicu. V kabinet je stopil adjutant poročnik Methner in generala obvestil:

»Gospod general, spet je prišel hauptsturmführer Rybka in se želi pogovoriti z gospodom generalom von Grolmanom.«

»Kar sem naj pride!« je ukazal Rendulic.

Methner še ni dobro zaprl vrat za seboj, ko je Rybka že vzlknil:

»Gospod general, po ukazu poveljstva armade je moj bataljon pripravljen, da krene na izhodiščna letališča.«

General Rendulic, ki se sicer ni imel navede rokovati niti z višjimi, kaj šele z nižjimi oficirji, je tokrat dal Rybki roko. Šlo je namreč za oficirja, od katerega je pričakovala, da ga povzdignil pred firerjem.

»Ko ste že tu, mi povejte, kako ste organizirali odhod,« mu je dejal.

Rybka je pojasnil načrt prevoza, ki je bil približno takole:

Padalci bi se začeli vkrcevati v železniško kompozicijo v Kraljevu ob šestih zjutraj, za

odhod pa bi bili pripravljeni ob dveh popoldne. Dve minuti kasneje bi transport pod poveljstvom SS-kapetana Obermayerja krenil na pot. Skupno z naloženimi kamioni, opremo in municijo bi transport prek Beograda odpeljal v Novo Gradiško. Tam naj bi na odprtji progi odpeli vagonje s četo SS-poročnika Schmidla in 2. čete SS-podporočnika Witzmanna ter ju pod Witzemannovim poveljstvom poslali na letališče Lučko in Cerklje.

Pod Obermayerjevim poveljstvom bi ostala šolska četa SS-podporočnika Sauderja in glavnina 2. čete SS-podporočnika Kaulitza, ki bi se skrovoma razmestili na območju Nove Gradiške. Otdot bi ju 24. maja z vlakom odpeljali v Banjaluko, kjer bi ostali v zaprtih vagonih do osmih zvečer, ko bi jih v kamionih, prekritih s plahtami, prepeljali na letališče Zalužani pri Banjaluki.

Dvaindvajsetega maja ob treh zjutraj naj bi se štab bataljona, vod za zveze, obveščevalni vod SS-podporočnika Müllerja, 3. četa SS-podporočnika Kornigebala in preostalih 40 padalcev iz 2. čete pod poveljstvom SS-poročnika Hasellwanterja s kamioni odpeljali



Maršal Tito pred barako v Pečini maja 1944

prek Beograda v sedanji Zrenjanin in se razmestili na letališču Ečka.

»Jaz pa bom s svojim adjutantom SS-poročnikom Martellijem ostal v Mataruški Banji, kjer bom čakal na vaš ukaz,« je končal Rybka svoje poročilo.

Črtomir Zorec

POMEMKI O GORENJSKIH KRAJIH IN LJUDEH NA PODROČJU LJUBLJANSKIH OBČIN

(38. zapis)

No, zadosti je bilo besed o smledniški graščini in njeni gospodarji pa tudi o stiskah podložnikov in žalostnem koncu njihovega puntarskega poglavarja Jakoba Stareta.

POMNIK NA PREBAČEVEM

Res sodi Prebačevu v kranjsko občino, a ker je segala do tod trda grajska roka smledniškega Pernburga, bo prav, kaj povedati o pomniku Jakobu Staretu, o katerem je že v prejšnjem zapisu stekla beseda,

Pomnik predstavlja leseni hrastov stebri, na katerem je znani kipar Peter Jovanovič izrezal reliefske postave smledniških upornikov. Pomnik stoji ob cestnem križišču tik pred nekdanjo Staretovo domačijo. Odkrit je bil ob 285-letnici njegovega obglavljenja, na pomlad leta 1973.

V Staretov spominski stebri je vdelana plošča z napisom: Tu je bil doma Jakob Stare, vodja kmečkega upora, dne 6. aprila 1888 v Kranju obglavljen. Ob 500-letnici kmečkega upora na Gorenjskem Občinska Konferenca SZDL Kranj:

Starinska Staretova hiša nosi danes številko Prebačev 42. Pred njo raste lipa, ki jo je gotovo še gledalo oko nesrečnega puntarskega vodje. Saj je prav gotovo stara čez tristo let.

Vse troje – pomnik, domačijo in staro lipu – uvrščam kot podobe v okvir tega zapisu. Da bo spomin na Stareta še bolj nazoren.

DANAŠNJI SMLEDNIK

Najbrž je bil Smlednik v vsej svoji zgodovini pomemben kraj, saj je nastal na starem cestnem razpotju in tik ob veliki reki. Danes šteje Smlednik prek 350 prebivalcev, ki si pravijo, da so Smlečani (torej ne kaki Smledničani!).

Strnjena vas leži nad levim bregom Zbiljskega jezera, nekako pri izteku soteske med Smledniškim hribom in Brevcem. Razvaline starega gradu so beli 160 m nad vasio. Večina Smlečanov si danes služi kruh v bližnji industriji (Medvode, Tacen, Gameljne, Kranj).

Z zaježitvijo Save, ki se je razlila v zbiljsko jezero, je Smlednik izgubil svoj mlin in svojo žago. Oba je prekrila jezerska voda... Bilo je to leta 1952, ko je HE Medvode



Staretova domačija na Prebačevem št. 42.

Öbramba

»Ali vas ne bo prebivalstvo opazilo, ko te potovali kar podnevi?« ga je vprašal general von Grolman.

»Ne, gospod general. Ukažal sem, naj skrijejo padalske čelade, kombinezone in ge ozname, ki bi jih izdajale. Poleg tega pa smel nihče zapustiti vagonov ali onov,« je odgovoril Rybka.

Ko je general Rendulic zvedel za ves način dejal generalu Grolmanu:

»Menim, da bi tudi mi morali kaj storiti ob hranični odhod bataljona na drugo tališča v tajnosti. Ste že postali posrednik 15. korpusa?« ga je vprašal.

»To bomo storili jutri.«

»Potem dodajte za generala Leyserja naslednje besedilo: Razširite vest da so padalski lovki bataljon zato odhaja na tališča, ker je premeščen v Italijo.«

»DIVJI LOVCI V ZASEDI

Do začetka operacije »konjev skok« ostali le še trije dnevi in komandosi divizije »Brandenburg«, znani pod nazivom »odredivih lovcev«, so pri Banjaluki prekinili obzid. Dvaindvajsetega maja približno dne je v Banjaluku iz Kraljeva prileta mandant to nacistične divizije SS-grupa führer Alexander von Pfuhlsheim. V Banjaluki so ga pričakali komandanji divizij general Benesch in njegova komandirja general Kirchner in Josef Dowe.

VAŠA PISMA

KMETIJSSTVO IN ZVEZDOGLEDI

V soboto, 24. t. m. sem gledal tečerni TV dnevnik. Skrajno razočaran sem bil nad komentarjem h poročilu o delu mladih zvezdogledov na Javorniku.

Najprej se je komentator obregnil ob Prešernom, zaradi njegove pesnitve »Zvezdoglédam. Ko sem to poiskal in prebral, kar namenja slavnim zvezdogledam? mu kar rad pritrdim. Le dodal bi še, da imamo v naših dneh takih zvezdogledov še neprimerno več.

Če bi le kaj dosegel, bi tem tudi jaz na ves glas zaklical: »Le pojte rakam žvižgat!«

Sodeč po komentatorjevem nadaljevanju ne premoremo nobenega kaj vrednega astronoma. Temu pa, da je kriva zverovanost v kmetijstvu, ki ni nikoli dopustila pogleda više od koruznega storža.«

Komentator ni svoje izjave niti omejil npr. na »smračni srednji vek« pač pa jo je postavil v naš čas! Na ta način sramoti in ignorira vse naše strokovnjake astronomie, ki da so na »Javorniku odpovedali«, pa

tudi prizadevanja vseh, ki se trudijo prav našega kmeta izbratiti in mu omogočiti mesto, ki mu v naši družbi pripada. Pa – da sem odkrit – ne toliko zaradi kmeta samega kot zaradi nas vseh, da ne bi nekega dne ostali lačni.

Ménim, da je ravno pretirana zverovanost v lažne zvezde kriva, da imamo premajhne in premalo koruznih storžev in še česa podobnega ... Takim in podobnim komentatorskim strokovnjakom bi s pesnikom voščil: »Le pojte rakam žvižgat!« Janez Kunšič. Zasip

Blejska kmečka ohcet

Bled – Na Bledu se temeljito pripravljajo na Kmečko ohcet, ki bo 7. avgusta in ki je največja poletna turistična prireditve. Blejski gostinci so se med drugim domenili, da bodo na več deset stojnicah ponujali od 10. ure zjutraj do poznega večera domače goorenjske jedi, razen tega pa bodo obrtniki imeli naprodaj zanimive in izvirne izdelke domače in umetne obrti.

Obiskovalci blejske ohceti in turisti bodo ob stojnicah lahko poskusili telečjo obaro z žganci, golaž v kotlu, žgance z zeljem, repo, odojka in tako dalje, aktiv kmečkih žena Kmetijske zadruge Bled pa bo ponujal hladna jedila kot so planinska skuta, bohinjski sir, poleg vsak dan sveže pečenega domačega kruha. Gostinci so se domenili tudi za enotne cene, dokaj sprejemljive. Na stojnicah

bodo domače sladice, izdelki iz medu, domače žganje in vino. Vse dni blejske kmečke ohceti se bodo z Blegoša do hotela Park vrstili nastopi folklornih skupin, glasbenih ansamblov, harmonikarjev. Turistične agencije se bodo v prireditve vključile z organizacijo izletov tudi v oddaljnje slovenske turistične kraje.

Na Bledu so tudi že izbrali par za letošnjo Kmečko ohcet, ki se je predstavil na Gorenjskem večeru v Kazini. Obenem je organizacijski odbor natisnil 5.000 izvodov programa blejske ohceti v štirih jezikih.

Obeta se torej zanimiva etnografska prireditve, ki vsako leto privabi tudi številne domače obiskovalec od blizu in daleč in ki bo letos še bolj pestra in še bolj bogata.

D. Sedej

A šmenta, v tej mesni krizi, ki tare Gorenje, se je zgodilo, da je pikniku prisostvovali tudi čisto običajni občani, ki se danes ne more pozabiti, koliko mese s pikniku je šlo v nič ali v smeti.

Na minulem pikniku so delili gostom, ki so se udeležili piknika, velike lepinje, polne in prepolne čevapčičev, ražnjičev in ostalega pikničkega mesa. Živa duša, ki je še tako podhranjenja, ne ozmaže tega obilnega sendviča in turisti ga tudi niso. Prav žalostno ali pa komično je bilo videti dve turisti, ki sta že malo dobre volje nabadal v še vedno prepolno lepinjo z obrotrebce, iz samega dolgočasa ali sitosti in nazadnje so ostanki romali v koš. Mesa je bilo toliko, da je ostalo...

Organizatorji so seveda že zeli najboljše, a mera je le mera ali kar je preveč, je preveč. Na koncu se je znašel nekdo, ki je vse mesne ostanke lepo pobral v vrečo in odnesel. Vsaj to!



MESA V IZOBILJU

Blejski turizem je v minulin dveh sezona »spogruntal« še eno dodatno zabavo ali razvedrilo za domače in tuge goste Bleda: piknik na Homu, ki ga prirejajo običajno vsak četrtek. Turisti dobijo namesto večerje pač dobrate piknike.

Vse lepo in prav in tudi povabilno, saj pomeni piknik obogativet turistične ponudbe. Vsi ti pikniki so do zdaj zadovoljivo potekali, v organizaciji zdaj enega zdaj drugega blejskega hotela.

MI PA NISMO SE UKLONILI

Bolj kot zdravila so zdravile veselle vesti

se je zasukalo drugače... Pa vendar je v teh nekaj mesecih skusil partizansko življenje z vseh njegovih strani. Šel je skozi žirovsko hajko, bil z brigado na Krimu, ko so jih napadli Italijani in bil z njim, ko je kapitulirala Italija...

»Cudna je bila takrat na Žirovskem vrhu,« se spominja. »Po napornem pohodu smo se 1. avgusta nič hudega sluteč ustavili na Žirovskem vrhu. Stab brigade je dal povelje za počitek. Ko se je 2. avgusta zdanilo, so tisti, ki so skrbeli za prehrano brigade, začeli pripravljati zajtrk. Niso še dobro zakurili ognja, ko je bilo dano novo polje: »Pripravite se za pohod!« Komaj smo se premaknili nekaj sto metrov, že so počili prvi streli. Vsak si je naglo poiskal zaklonišče in se pripravil na borbo, le kakih šeststo kilogramov težak vol, ki ga je imela brigada za rezervo hrane, je obstal na mestu in se po nekaj trenutkih zgrudil zadet od sovražnikove krogle. Presenečena in takrat razmeroma slabo oborožena brigada ni mogla sprejeti odprte borbe, ker tudi nič ne vedel, kje so »zelenci« in koliko jih je. Posred je moral biti izdaja. Previdno smo se začeli pomikati po strmem bregu. Pred kroglama nas je krilo gosto drevje. Po četrturnem umikanju v neko grapo je omahnil in zdrsnil za debelo bukev prvi partizan. Nemci so nas obmetavali z minami, najbrž prepričani, da tolčajo in uničujejo glavnino. Tako se je pričela žirovska hajka.

Po nekaj urah se nam je uspelo neopateni premakniti za drugi rob v gosto leščevje. Tam smo počakali noči. Medtem so manjše patrulje ugotavljale, koliko Nemcov nas je napadlo in kje so. Ko se je stenmilo, smo se začeli pomikati v dolino z namenom, da prekoračimo cesto in na drugi strani nemško-italijansko mejo. Trdno smo bili prepričani, da bomo zjutraj z juršem prebili sovražnikov obroč. V zgodnjih jutranjih urah smo prišli v bližino ceste in pred nemško zasedo. Padlo je

povelje: »Vsi, ki imajo orožje, naprej!« Medtem, ko so se oboroženi borce začeli pomikati v ospredje, so nas začeli Nemci osvetljevati z rakettami. Zaropotali so mitraljezi in usul se je svinčeni ogenj. Obležal je komandant brigade Silvan in nekaj borcev. Nekaj je bilo ranjenih, ostali pa smo se umaknili po grapi v hrib. Ko se je zdanilo, je streljanje nekoliko ponehalo. Zavedali smo se, da dan, ki nas čaka, ne bo minil brez žrtv. Zbirali smo se v grupe. Nekateri borce so ostali zadaj. Kasneje so pripravovali, kako so preživeli tisti čas. Milan-Triglavski in Janko Koselj-Jaro sta splezala v drevessi in več ur v smrtnem strahu pod seboj gledala zelene morilce... Partizanka Daša se je zatekla na kmetijo, kamor so prišli Nemci. Daša je hladnotravno vzela v kuhijni lonec, šla v hlev in začela molsti krave. Ko je pomolzla, je moral Nemcem naliti mleka. Domači je niso izdali.«

Popoldne so naredili premik. Vodstvo nad zbrano brigado sta prevzela komandanta dveh bataljonov Krtina in Blaž. Hrabra žirovska dekleta so jim prinesla hrane. Ker je bilo borcev veliko, je dobil vsak komaj grizljaj, se spominja Ciril, toda počrtovnost žirovskih deklet jih je podžgal.

»Odočili smo se, da se moramo prebiti, čeprav še ni bila zbrana vsa brigada. Ko smo se začeli premikati, so nas Nemci takoj obsuli s kroglama, vendar nas je vodnik vodil po drčah tako spremno, da nam niso prišli do živega. Proti jutru smo se približali cesti. Osvetljevali so jo žarometi, po njem je patroljiral nemški tank. Našima mitraljezecem Albinu in Severnu se je posrečilo razstreliti žaromet, a v istem trenutku je rafal nemškega miraljeza Albinu odstrelil nogo. Komandant bataljona Krtina je z ročnimi granatami razbil najbližji nemški bunker. Nemci so bili precej zmedeni, komandanta sta to izrabila in dala povelje za naskok. Oglasile so se partizanske puške. Nemci so zmedeni bežali in se pri tem pomešali med nas. Bilo je temno.

Ciril Rozman iz Češnjice pri Podnartu

Dober star znanec je. Sedemindvajset let se že oglaša v GLASU z vsem, kar se dogaja zanimivega v Podnartu in tam okrog. Seznamen je iz prve roke, kajti deloven je v krajevni skupnosti in družbenopolitičnih organizacijah. Triindvajset družbenih zadolžitev ima trenutno, mi je pravil zadnjik. Hude obvezne so to. Posebno še, če hoče vse opraviti dobro, temeljito. In če kaj spodeli, zabol. Kot otroški vrtec v Podnartu na primer. Potrebujejo ga. Trenutno je odložen, kot so odložene vse podobne negospodarske investicije v radovljiski občini. Ko se nam bo bolje pisalo, ga bodo zgradili.

Ciril je bil Prešernovec od ustanovitve brigade. Prej je bil v Gorenjskem odredu. 20. junija 1943 je stopil v partizanske vrste. Nekje nad Nemiljami se jum je pridružil. Žal, ni dolgo partizan. Le nekaj mesecev, potem

Koča na Straži odprta

Bled – Koča blejskega Plašninskega društva na Blejski Straži (646 m) poznana tudi pod imenom Bife na Straži, je od 18. julija spet redno odprta vsak dan od 9. ure dopoldan pa do prvega mraka. Za zdaj nudijo le najnujnejšo prehrano in osvežilno pičajo, kasneje pa bo izbor večji.

Koča, ki je od turističnega središča Bleda (Park hotel) oddaljena le slabe pol ure, je zato svoje lego na robu idilične travnate jase lepega razgleda in ravno prave odmaknenosti naravnost idealna rekreacijska točka, primerna tudi za prirejanje manjših družabnih srečanj ob prilikih praznikov in jubilejov.



Stara hiša hrani bogastvo

Bled – V skoraj sto let stari vili na Bledu je njena sedanja lastnica Marija Šparovec odkrila že marsikaj vrednega iz narodne zapuščine: srebrne svetilke, vase, okrasne predmete, ki pričajo o razkošnem življenju in pretanjem umetniškem okusu nekdajnih prebivalcev vile. Mnoge predmete je prepustila prejnjemu lastniku, nekatere podarila nečakom, njej pa je ostal le še pisalni stroj, ki ga je pred desetletji uporabljal njen oče.

Stirides let se ni nihče dotaknil očetovega pisalnega stroja, potem pa ga je naša akcija le izbrskala izpod pajčevin. Oče Marije Šparovečeve je bil tesar, ki je opravil vse delo od načrta do ključa. Tudi na pisalnem stroju je imel veliko opraviti. Stroj je star prek pol stoletja, bolj kot njegova starost pa je zanimiva njegova nenavadna oblika. Stroj nameč nima običajne telesature. Namesto nje je le tabela s črkami, številkami in znaki. S posebnim kazalcem je treba poiskati znak, ki ga želi oditi, nato pa pritisniti na eno od treh tipk. Z drugo določaš preselek med besedami, s tremi pa pri napakah vračaš valj v prejšnji položaj. Tipkati pa na stroj (Šparovečeva pravi, da je bržkone nemški, znamke Mignon) je na prvi pogled res zapeleteno. Njen oče je pri tipkanju verjetno delal le dvoprstno, na levi strani pa s kazalcem iskal črke.

Ko smo se oglasili, je Marija Šparovečeva pokazala tudi srebrne petrolejko, ki ji je še ostala v hiši. Ker ni zbirateljica, bo tudi to dala od hiše.



do dna izpolnila z balo za hčer. Ob strani ima skrinja manjši prostor, kamor so pridne vezilje njega dni shranjevale občutljive čipke.

Pri Svetinovih sicer niso načrtni zbiratelji, zavedajo pa se, kako dragocen predmet je stara skrinja s stoltnim rodovnikom.

»Razen tega da je skrinja lep primerek iz preteklosti, mi pomeni tudi spomin na pokojnega moža. Nenazadnje je tudi uporabna. Kot vidite, je lepo ohrazena. Pred leti smo se posvetovali s kustosinjo radovljiskega muzeja Zupanova, ali naj jo damo restavrirat, vendar je odsvetovala. Tudi zdaj še dobro služi. Škoda le, ker ne poznamo njene podrobne zgodovine,« je povedala Anica Svetinova.

Med divjim streljanjem je bilo slišati le kriakanje »jurš« in »shura«. Brigada je skoraj vsa prešla cesto in se na drugi strani po odprttem polju v smeri potoka razvila v strelce.

»Bist du, Paul?« sem zasljal zraven sebe ob potoku.

»Jawohl!«, mu je odgovoril komandant Blaž in pritisnil na petelinu...

Prebredli smo potok in se zbirali na drugem bregu. V dobrui uru se je začelo daniti, medtem pa smo že prečkali žično oviro nemško-italijanske meje. Tisto jutro je nad Žiri priletel prvi nemški avion, toda prepozno.

Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano in obleko ter vse ostalo, kar so hoteli odpeljati na konjskih vpregah. Prvič so Prešernovci napadli okrog polnoči, drugič pa, ko se je začelo daniti. Na Travni gori so boriči Prešernove brigade izvedeli za italijansko kapitulacijo. Na cesti pri Rakitnici je bila razporejena večja italijanska enota, ki jo je moralna Prešernova brigada razoroziti, in ji odvzeti hrano

Prosim, pomagajte!

Ponedeljkov prvi del noči v dežurni ambulanti kranjskega zdravstvenega doma je bil nenevadno miren — Kljub temu pa je potrdil, da je med obiskovalci vsaj polovica takih, ki ne potrebujejo nujne zdravniške pomoči

Kranj — Zdravniški poklic je prav gotovo eden od najbolj izpostavljenih. Če je zdravnik, ki ga obiščemo v ambulanti, slabe volje in se ni pripravljen pogovarjati z nami kot bi radi, se užaljeni potolažimo, češ, saj je tudi on človek, obremenjen z vsemi tegobami sodobnega časa. Huje pa je, če stori napako, še tako malenkostno. Takrat zanj nimamo več razumevanja, ampak ga, v strahu za svoje zdravje in življenje, proglašimo za površnega zdravnika, nevrednega našega zupanja.

Primerjava obremenjenosti zdravnikov, ki si res ne smejo privoščiti bolečih spodrljajev, pa njihov včasih kisel obraz in redkobesednost vsaj nekoliko opravičuje. Medtem ko imajo zdravniki v razvitih državah največ do dva tisoč kartotek in štiri obiske enega bolnika v letu dni, ima večina naših zdravnikov prek tri tisoč kartotek in osem obiskov bolnika. Če potegnemo črto, torej naši zdravniki delajo skoraj dvakrat toliko kot tuji.



Injeckija iz spretne roke sestre Berdarde bolečine vsaj za nekaj časa pomiri. — Foto: H. J.

MARIJAN PETERNELJ

Problemi hribovskih krajev

Izseljevanje iz hribovitih predelov je eden največjih problemov sodobne slovenske družbe

Trditev, zapisana v podnaslovu, se marsikom zdi pretirana. Desetletja je prevladalo mnenje, da je razvoj mest in industrije največje garancijo za nacionalni razvoj.

Zal nimam statističnih podatkov o gibanju števila prebivalstva v slovenskih hribovitih predelih. Ti podatki bi lahko pokazali nazadovanje in počasno izumiranje številnih vasi in zaselkov. Če kdo od bralcev razpolaga z njim, čeprav veljajo le za posamezne občine, pa prosim, da z njim potrdi moja razmišljjanja o problemih našega hribovja.

Vzrok, zakaj postaja življenje v hribih, predvsem za mlade, vse manj privlačno, je več. Navedel bom le nekatere.



velika obremenitev. Posebno še, ker prihajajo bolniki z najrazličnejšimi težavami.

Izkusnje kažejo, da je med bolniki več kot polovica takih, ki ne potrebujejo nujne zdravniške pomoči, ampak pridejo zato, ker manj čakajo kot pri svojem zdravniku ali ker mamica šele zvečer prestrašena ugotovi, da ima njen otrok vročino. Zato je breme, ki ga nosi dežurni zdravnik, še toliko težje; kaj pa, če je bolnik, ki tega ne kaže, vendarle »nujen«? Med nujnimi primeri so vsekakor žrtve prometnih in drugih nesreč, srčni in astmatični bolniki in nekateri drugi.



V ponedeljkovem nočnem dežurstvu je rešilec do polnoči le enkrat odpeljal izpred postaje...

Kranjska urgentna ambulanta je za nujne zdravniške posege dobro opremljena. Nekoliko skromnejša je le po moči zasedbe. V ponedeljek, ki je ob sedmih zvečer začela delati nočna ekipa, so dežurali doktor Oton Kikel in medicinska sestra Bernarda Kokalj v reševalni postaji pa so bili dva šoferja in spremljevalec. Premalo, če bi hkrati na več koncih prišlo do prometnih nesreč ali drugih nujnih klicev na pomoč.

Zato so zdravniki upravičeno nekoliko nestrpni, če jih motijo bolniki, ki nujne pomoči ne potrebujejo. In takih je, kot smo že rekli, več kot polovica.

Tudi v ponedeljek jih je nekaj bilo. Žal dan ni najbolj primeren za slikovito, bogato reportažo. Bil je pač ponedeljek, daleč od »izplačil-



...sicer pa so klici zaradi podobnih nesreč na naših cestah že pogosti. — Foto: arhiv Glasa

nih« dni, tudi vreme ni bilo naklonjeno bolnikom, razen tega pa je tačas veliko ljudi na dopustih, zdoma. Precej bolj barvit bi bil najbrž petek ali sobota.

Ob sedmih se je v čakalnici že našlo nekaj ljudi.

Najprej je prišla na vrsto ureznična, potrebna strokovna pomoči.

Drugi je bil deček, ki ga je zdravnik poslal na slikanje v jeseniško bolnišnico, saj je domnevval, da gre za zlom.

Pri naslednjem bolnici je zdravnik ugotovil infekcijo sečilnega trakta. Res neprijetna stvar, ampak ženska bi lahko počakala do jutra in stopila k svojemu zdravniku.

Dvajset minut do devetih sta starša pripeljala še ne dveletnega sinčka, ki mu je cement prišel v očki. Jok ga ni rešil, očesi je bilo treba sprati, zaradi varnosti pa ga je zdravnik napotil še v klinični center.

Par minut zatem je Oton Kikel odšel na domači obisk. Na Primskovem je nek možak »zlezel skupaj«. Rešilec ga je odpeljal naprej na Golnik, vendar hujšega najbrž ni bilo. Seveda pa nujen primer.

Medtem se je oglasila astmatična bolnica, stara znanka dežurne ambulante. Sestra Bernarda je vedela, kakšno injekcijo naj ji da in je kar sama opravila z njo. Tako kot mora večkrat, če zdravnika ni ali če njegova prisotnost ni nujno potrebna. Ženska je dobila zdravilo, čeprav ji napad ni grozil, a astamtiki so menda tudi precej prestrašeni ljudje.

štrevati tiste vaščane, ki niso imeli gozda. Kljub temu pa je srenja moč zvala vaščane, zato izguba pomeni v zadovanje.

Ukinitevačkih kmetijsko-gozdarstva drugi prav tako pomeni ukrep, ki je gativne posledice za razvoj hribovskih združitv vaščanih niso imeli tolikšnega na ustvarjene presežke, ti se niso kraj. Zadruge so uveljavljale številnosti, ki bi lahko pospeševala razvoj, menile so možnost za pozitivne rezultate pa tudi strokovnjakom ti so bili nosilci vsega družbenega in političnega gajanja kraja. V okviru vaščkih zadrug mogoče uresničiti ustanavljanje skupnosti. Ukinitevačkih zadrug je kmetijske od gozdarske kooperacije hribovskih vasi eden od najbolj negativnih faktorov, kar jih je bilo sprejetih in uvedenih.

To so le poglaviti vzroki izseljevanja številnih drugih: delno ali popolno hribovskih sol, nepriznavanje kmetijskega dela, želja po lagodnosti in življenju.

Ali naj hribovje ostane naseljeno?

Ob vseh nepravilnostih in posledicah pa seveda ne moremo mimo. Družbenega skrb in pomoč je bila v vojni neprimereno večja, kot kdaj ko, čeprav se nam še ne združimo, omemim le najpomembnejše pridobivanje, trifikacija, cestna povezava, kreditna nabava kmetijske mehanizacije, meddeljanje poslovanja ob vsakodnevnem vratilu v kraj. To so pridobitve, ki so v veliki meri posredno povezane z življiljem na vasi ter razmeri mestnim. Dobra osnova, na kateri je načrtovati za bodočnost.

Mislim, da velika večina želi, da v vojni hribovja hitrejši in da bi se izseljevalci ustavilo. Razlogov za to je dovolj mnogi.

Spoznanje o potrebnosti hribovskih predelov je pokazalo ob sprejemjanju in uveljavljanju koncepta splošnega ljudskega odporja, bolj uspešnega boja proti morebitnemu padalcu. Izkusnje našega osvobodilnega gibanja po svetu kaže, da je zanesljivi način bojevanja nujno močno zaledje v težje dostopnih predelih. Obramba naša skupna in največji potem je že to zadosten razlog, da hribovje ne le živo, pač pa tudi gospodarsko močno.

V SR Sloveniji je dozorelo spoznanje, lastno pokrivanje prehrambenih potreb na večjih nalogih. Procenti domačih naj bi jo po srednjeročnem republičnem programu pridelali, so tako visoki, da je hektar ravninskih polj, kot jih ima, nalogi ne bo kos. Velike rezerve hribovskih predelih od tod lahko pridobiti velike tržne viške.

(se nadaljuje)

Čebelarski muzej ni samo za čebelarje

Čebelarski muzej, eden od muzejev v radovljški občini, je edini tovrstni muzej v Jugoslaviji. V razvoju slovenskega, posebno pa Gorenjskega čebelarstva, je bilo toliko specifično našega, da je vredno ohraniti prihodnjim rodovom



Panji v obliki Turka

Ker je bilo čebelarstvo v naših krajih razvita kmetijska panoga, poleg tega pa je še nekaj posebnega, je ideja o ustanovitvi podobnega muzeja tlela že v predvojni Jugoslaviji, uresničena pa je bila leta 1959. Od ustanovitve do danes je muzej dosegel nekaj bistvenih določitev. Ob 200-letnici smrti našega znanega čebelarja in prvega čebelarskega učitelja Antona Janše je bil 1973 muzej obnovljen in dopolnjen, zbirka pa je preprirana in dopolnjena z napisi in fotopovečavami ter po tematsko zaključenih enotah urejena v šest prostorov.

Prvi prostor prikazuje fotografije in slike, ki pojasnjujejo življenje čebel v naravi, drugi pa njihovo biologijo, življenje in delo čebel tako v naravi kot v panju. Obiskovalec si tu lahko ogleda tudi delo živilih čebel v opazovalnem panju. V tretjem prostoru so razstavljene slike panjev, od najstarejših pa do sodobnih, dopolnjene s fotopovečavami posameznih panjev in čebelnjakov.

Osrednji prostor v Čebelarskem muzeju je namenjen zbirki poslikanih panjskih končnic, tej posebni, originalni vrsti ljudske umetnosti na Gorenjskem. Gre za pravo ljudsko umetnostno blago. Prvi primerki so iz srede 18. stoletja. Najstarejša danes znana končnica ima letnico 1758 in kaže podobo Marije z detetom. Motivika upodobitev je zelo pestrata in seže od najstarejše pretežno religiozne tematike do zgodovinskih, komičnih, lovskih in drugih prizorov. Slike na panjskih končnicah so izraz načina življenja in mentalitetov tedanjega alpskega človeka, sodijo v njegovo veselje do krašenja in lepšanja vsega, kar ga obdaja. Manj je prizorov iz vsakdanjega življenja, več pa tistega, kar je bilo bolj atraktivno in je burkalo domisljijo.

Končnice so razdeljene po tematikah in ne morda po slikarskih šolah ali letnicah nastanka. Ravno povednost teh slik, bogatstvo različnih motivov, je namreč tisto, kar je tipično zanje. Žal so bile panjske končnice dolgo časa v naši zavesti nekaj tako vsakdanjega in preprostega, da

se njihove enkratnosti in pomembnosti dolgo nismo zavedli in je tako prenekatera dragocenost romala v ogenj kot neuporaben les. Poleg končnic imajo v tem prostoru še panje kot ljudske plastike, na primer panj v obliki francoskega vojaka, Turka, gradu, cerkve, leva, itd. Vendar te oblike niso originalno naše. Poznajo jih tudi drugo po Evropi.

V petem prostoru je zbrano čebelarsko orodje in potrebsčine. Kaže iz-najdljivost čebelarjev, ki so in še poskušajo olajšati čebelam delo in tako iztržiti od njih čim več medu.

Zadnji muzejski prostor je tako imenovana soba slovenskih čebelarjev. Poleg ostalih čebelarskih imen se ponašamo z dvema pionirjem evropskega merila: Anton Janša je bil prvi učitelj čebelarstva na Dunaju, Filip Terč, mariborski zdravnik, pa pionir zdravljenja s čebeljim strupom. Tu so tudi najstarejši zapisi o čebelah pri nas in strokovna čebelarska literatura.

Pred štirimi leti je muzej dobil še sedmi razstavni prostor. DO Medex Ljubljana je v njem predstavila apiterapijo, uporabo čebeljih produktov v medicini. Istočasno je portoroški mednarodni simpozij o apiterapiji čebelarskemu muzeju podaril zlato medaljo za njihovo potujočo muzejsko razstavo sto desetih panjskih končnic, ki je do tedaj in še potem obiskala že več krajev v Sloveniji in Avstriji.

1978. leta je čebelarski muzej predstavil svojo zbirko na simpoziju o čebelarskih muzejih v Evropi in s svojimi poslikanimi končnicami zbudil veliko zanimanje v tuji strokovni literaturi. Francoska čebelarska revija je radovljški muzej označila za »najlepši čebelarski muzej na svetu«.

Tega, da je slovensko čebelarstvo nesporno vezano na našo tradicijo in precejšnjega pomena zanje, se povprečen obiskovalec pogosto ne zaveda. Čebelarski muzej ni zanimiv le za čebelarje. Je dokument naše zgodovine in kulture, zanimiv tako po umetniški, biološki kot strokovni plati.

D. Šeško

drugo leto zagotovo zopet tekmoval.

Dušan Klinar iz Javorniškega rovta nad Jesenicami je bil na tekmovanju prvč: »S prijateljem sva se prijavila za tekmovanje. Košnja je bila dobra, pa tudi vzdružje je imenitno. Doma imamo sicer manjšo kmetijo, vendar je veliko dela treba opraviti ročno, zato mi je delo na kmetiji zadostovalo za pripravo na tekmovanje.«

Martina Eržen iz Podjelovega brda je bila med najmlajšimi grabljicami, saj je stara šestnajst let: »Letos sem na tekmovanju že drugič. Všeč mi je ta prireditev in tudi tekmovanje, zato sem se oddolčila, da bom prihodnja leta ponovno sodelovala. Tudi meni niso bile za tekmovanje potrebne posebne priprave, kajti dela na kmetiji je vedno dovolj.«

Klub vetru, ki je ves čas spremjal košnjo, je bilo košcem in grabljicam pošteno vroče, saj so vsi hoteli Čimprije in čimbolje opravili svoje delo. V izenačeni borbi se je kot najboljši košec izkazal Anton Pivk iz Osojnice, najhitrejša pa je pograbila in naredila kopico Vilma Rupar iz Jazen. Tekmovalci in ostali si ogledali nastop folklorne skupine KUD Sovodenj, prireditev pa so zaključili z rajanjem pod lipo.

V. Primožič

Kakor se koscu streže, tako se trava reže



Kakršen kup grabljica naredi, takšnega fanta dobi

Turistično društvo Sovodenj je preteklo nedeljo pripravilo že deseto tradicionalno prireditev »Praznik koševe«. V Novi Oselici so se zbrali številni obiskovalci ter si ogledali običaje, ki so včasih spremljali košnjo. Veliko je bilo tudi navijačev, ki so spodbujali tekmovalce pri košnji in tekmovalce pri grabljenju.

Košcem in grabljicam je šlo delo hitro od rok, kajti skoraj vsi so iz visokogorskih kmetij, kjer je kljub modernim obdelovalnim strojem veliko dela še treba opravljati ročno.

Janez Jezeršek iz Sovodenja je imel ob travniku veliko navijačev. »Že lani sem sodeloval na tekmovanju. Zaradi zabave, pa tudi zato, ker sem se lani dobro uvrstil, sem se za tekmovanje prijavil tudi letos. Ker imamo doma precej veliko kmetijo, mi je domače delo zadostovalo za »treninge. Če mi še ne bo treba na služenje vojaškega roka, bom



Čigava kosa reže najhitrejši?

PETKOV PORTRET

Jera Zupanc



Teža življenja včasih hudo pritisne na človeka, a leta ga sčasoma umirijo in mu zarišejo v obraz spokojen, mil izraz. Vse življenje se je borila in trdo delala tudi Jerica Zupančeva, ki gre danes v šestidesetdesetoletu. V domu upokojencev na Planini je za svojo sostanovalko Simunačevu, sedemdevetdesetletno še čilo in bistro Kranjčanko, bržkone najstarejša. Tudi po staži, prebitem v domu, šestih letih, bi ji prisodili vztrajnost in uporabnost.

Našli smo jo ob oknu, ko je v dremavem posoldnevu prebirala časnik. Pravi, da je to njen najljubše razvedrilo, ki ji je veliko veselje pomenilo že zambla. Z desetimi leti je že šla služit za pastirico in na paši je vedno prebirala Večernice. Tedaj ji je katera od krav tudi pobegnila. S petnajstimi leti se je zaposila v medveški papirnici in tako je že kot otrok spoznala, da je življenje trdo, delovno prebijanje iz dneva v dan. Tudi kasneje ni bilo nič laže. Tedaj, ko sta z prvim možem upravljala gostilno »Na Brodu« na Smedniku ali tedaj, ko je kot mlekska prodajalka delala v kranjski mlekarji. Pri 65 letih je dočakala pokoj s 45 leti delovne dobe kot kak moški. Življenje je minilo v delu, in današnje mirno prebivanje v domu upokojencev ji slednjič nudi trenutek za počitek, kakršnega si je vedno želela.

Veliko bere, med številnimi priljubljenimi pisatelji pa so ji najljubša domača imena – Cankar, Finžgar, Prešeren. Pravkar se je lotila Finžgarjeve Prerokovane. Zatopljena v branje se zapre v svoj notranji svet in tedaj je ni mogoče zmotiti. Ob tem prijetnem razvedrili Jerica Zupančevi ni prav nič žal, da ni nikdar videla kaj dosti sveta, razen kar jo je pot vodila na romanja. V branju, ki že od prvih prebranih črk spreminja njen vsakdan, se je želja po velikem svetu porazgubila. Tudi morja ni nikoli videla, vendar ji ni žal. V Medvodah in Kranju, kjer je živila, je bilo toliko prijetnih kotičkov, ki jih je znala odkriti.

S 96. leti je Jerica Zupančeva že marsikoga preživelila. Doma jih je bilo dvanajst, Jerica, srednja po starosti, žilava in vitalna, jih je vse preživelila. Tudi oba moža – drugi ji je umrl pred dvajsetimi leti – tudi sina, ki je umrl v Ameriki. Vendar ni nikoli osamljena. Med stanovalci doma upokojencev si je nabrala dosti druščine. Z mnogimi si izmenjava knjige in časopise, da ni treba vseh kupovati; pogovor pa že težko steče, saj ji sluh ne služi več kot bi bilo treba. V drugem zakonu je »primozila«, kot sama pravi, moževe otroke. Čeprav niso bili njeni, so se imeli vselej prisrčno radi in še danes se radi srečajo.

Ob slovesu smo jo povprašali, kje je skrivnost visoke starosti. V zmernosti in pridnosti, je kratko odgovorila.

D. Z. Žlebir

Ah, ta ženska sla po lepoti!

Prikupno Branko Vrhovnik, kranjsko kozmetičarko, sem našla v svojem salonu, sredi dela. Ko sem ji razložila, o čem bi se rada pogovarjala, je malce pomicljala, nato pa le privolila. Pri svojem delu ima opraviti z ženskami najrazličnejših »sort«, ona bo že kaj vedela o njih. Pa se je pokazalo, da jo predvsem zanima njihova koža, kar se seveda njenemu poklicu povsem spodobi. Neguje obraze, jih čisti, masira, odstranjuje nadležne dlake, posebno še v tem poletnem času, pa seveda še kaj.

»Se vam zdi, da so ženske po negi res kaj bolj zadovoljne s svojim videzom?«

»Prvi dan v glavnem ne, ker je koža razdražena, a po dveh, treh dneh se izgled zelo popravi. Masaža pa popravi videz že takoj. V splošnem so nekaj dni po negi ženske bolj sproščene, celo samozavestnejše.«

»Ali je koža edini vzrok, da ženske obiščijo kozmetičarko, ali pa se vam morda zdi, da določen tip ali sloj žensk prihaja pogosteje? Morda je odločujoča tudi debelina dearnice?«

»K meni prihaja veliko delavik in ne bi rekla, da so obiski bistveno povezani z debelinou dearnice. Koža in izgled sta več ali manj edini vzrok prihoda. Nobenega tipa ali sloja žensk ni mogoče razločevati, saj prihaja ženske najrazličnejših starosti, značajev in temperamentov.«

»Ali se ženska, ki pride k vam prvič, v pouprečju še vrača ali ne?«

»Precej je strank, ki prihajo redno, precej pa je tudi takih, ki zaidejo v salon le priložnostno in od njega pričakujejo čudežev. A šele z redno nego postane koža negovana.«

»Ali menite, da so ženske dovolj seznanjene o možnostih za svoje polepšanje?«

»Ne, pre malo. Ne vem, kako to, saj je vendar toliko najrazličnejših informacij in reklam po revijah. Zgodi se, da imam opraviti z žensko, ki ne pozna niti osnov kozmetike, denimo zakaj se uporablja čistilno mleko ali tonik. Nekateri tožijo o pomanjkanju časa. A povsem zadostuje že pet minut zjutraj in pet zvečer, le vzetih si jih je treba. Ce bi ženske svojo nego imela bolj za sprostitev in manj za obvezno, bi bili tudi izgovori o preutrujenosti brez teže. Menim, da je prav vsaka ženska, pa naj bo kmetica, delavka ali uradnica, lahko urejenega videza, če ima le malce volje in kanček vztrajnosti.«

»Že deset let se ukvarjate z lepoto in negovanostjo Kranjčank. V tem času ste jih zagotovo toliko spoznali, da imate mnenje o njih?«

»Meni se zdijo posem prijetne ženske, celo nekako domačne. Z njimi klepetam med nego, jim svetujem. Če me same ne uprašujem po nasvetih za njihov tip kože, to pa seveda velika večina storii, jih sama povprašam, kaj uporabljam in potem povem svoje mnenje. Z njimi se odlično razumem.«

Branka Vrhovnik pravi, da poklica absolutno ne bi menjala. Leži ji umirjeno in natančno delo s strankami. Malce ne rodno je le to, da mora po material več ali manj v inozemstvo, ker v Jugoslaviji zanima enkrat še nimamo primernega proizvajalca, pa tudi to, da so

skrivočno čuva svoje male tajne o skrivnostih ženske lepot... D. Šeško

V Kranju slovensko prvenstvo v šahu

KRANJ — Tako kot večina športov v Kranju ima tudi šah bogato tradicijo. Šahovsko društvo Kranj je bilo namreč ustanovljeno že leta 1952 in tako šahisti iz Kranja letos praznujejo tridesetletnico plodnega dela. V vseh teh letih je šahovsko društvo Kranj skrbelo za množičnost in popularizacijo šahovske igre med občani, predvsem mladine. Skrbeli so tudi za dvig kvalitete, vrhunske tekmovalce in s tem razvijali pri svojih članih tiste vrline, ki jih šahovska igra tudi daje.

Sahisti Šahovskega društva Kranj so v teh svojih plodnih letih posegali po vidihih uspehih. V svojih vrstah so imeli več mladinskih republiških prvakov. Enako zavzeto so svoje dodale tudi mladinka. Devet šahistov Kranja je osvojilo naslove mojstrskih kandidatov, poleg tega pa so tudi ženske osvajale prvo žensko kategorijo. Člani SD Kranj so bili uspešni tudi na tekmovaljih za pokal maršala Tita in bili pri tem v članski konkurenči več let gorenjski prvaki. Uspeno so v tem tekmovaljih nastopale tudi ženske. V prvi članski slovenski ligi sahisti iz Kranja že vrsto let uspešno nastopajo in so v sredini lestvice. Šahovsko društvo Kranj ima v svojem programu razvijanje mladinskega šaha.

D. Humer

Lepo je zaživelja mladinska šahovska šola velemojstra Albina Planinca, zelo aktivni pa so tudi na področju pionirskega šaha.

To ni vsa njihova dejavnost. V zadnjih letih so bili Kranjčani organizatorji gorenjskih prvenstev, organizirali so žensko, mladinsko in pionirsko slovensko prvenstvo.

V okviru občinskega praznika bodo letos sahisti Kranja organizatorji tečajočega dvaintridesetečega članskega prvenstva Slovenije. Turnir se bo pričel 31. avgusta ob 15. uri v hotelu Creina. Igralni čas je od 16. do 21. ure. Na prvenstvu bo nastopalo štirinajst igralcev. Lepo bodo zastopani tudi gorenjski šahisti, saj se bodo za najboljša mesta v Kranju potegovali Rudi Osterman, Vojko Mencinger, Leon Mazi in Dušan Joković. Tudi po mednarodnih točkah bo prvenstvo zanimivo, saj ima mednarodni mojster Jelen kar 2430 točk. Favoritor za prvaka je več, a mednarodni mojster Janez Barle bo skušal ponoviti uspeh iz predlaškega in lanskega prvenstva in s tem bi že tretjič zapored osvojil najvišji slovenski šahovski naslov. Zadnjiček prvenstva je 14. avgusta in v tem času bodo igralci imeli dva prostota dneva. Prosta dneva sta 6. in 13. avgusta.

D. Humer

Padalstvo

Dušan Intihar in brata Jug

LESCE — V Murski Soboti se je končalo letošnje člansko in mladinsko republikansko padalstvo. Po tradiciji so bili najuspešnejši padalci Alpskega letalskega centra Lesce, saj so zmagali v vseh disciplinah. Kar osem od desetih pa jih bo zastopalo Slovenijo na državnem prvenstvu, ki je na Reki.

Naslov republikanskega članskega prvaka je tokrat pripadel Dušanu Intiharu, medtem ko je bil lanski prvak Branko Hrast, ki je letos skočil že 3.000 skokov, pa je bil sedmi. V mladinski konkurenči sta si republikanski naslov razdelila Bogdan in Iztok Jug. Dosegla sta enak rezultat kot njuni starejši in izkušeni padalci.

V skupinskih skokih na cilj je pri članih slavila druga leška ekipa (Intihar, Smid, Mirt, Svetina) z 0,65 m. pred prvo leško

D. Humer

ekipa (Hrast, Šafarč, Fajfar, Božič) s 4,49 metra. V mladinski konkurenči pa je bila najboljša trojica B. Jug, I. Jug in Pogačar s sedemindvajsetimi centimetri. Pri figurativnih skokih je bil prvi Božič, medtem ko sta bila pri mladincih najuspešnejša Bogdan in Iztok Jug.

M. Hudovernik

Državno prvenstvo je zlasti pomembno za naše najboljše padalce, saj bodo na njem izbrali kandidate za državno reprezentanco, ki nas bo od 6. do 20. avgusta zastopala na svetovnem prvenstvu v ČSSR. Gorenjski padalci Darko Svetina, Benjamin Smid, Bogdan in Iztok Jug ter Dušan Intihar imajo lepe možnosti, da se uvrste v reprezentanco. Skupne priprave bodo takoj po državnem prvenstvu v Leschah.

M. Hudovernik

15. mednarodna krožna dirka po ulicah Kranja. Ob 7.45 bodo štartali mlajši mladinci (8 krogov), ob 8.15 starejši mladinci (12 krogov), ob 9.25 pionirji B (1 krog), ob 9.35 pionirji A (2 kroga) in ob 9.45 člani. Krog je dolg 3280 metrov, od tega je 400 metrov zahtevnega vzpona po Jelenovem klancu, kar uvršča kranjsko dirko med najtežje preizkušnje pri nas. Lani je med člani zmagal Bojan Ropret, med starejšimi mladinci Janez Lampič (oba Sava), med mlajšimi mladinci pa Sander Papež (Novo mesto).

H. J.

ZAMUJENA PRIMOŽNOST

Perugia — Potem ko je mladinska državna kolesarska reprezentanca osvojila na svetovnem prvenstvu v italijanski Perugi odlično osmo mesto v ekipni vožnji na čas, so bili fantje tudi na štartu nedeljske dirke posameznikov dokaj optimistično razpoloženi.

Res sta bila na 126 kilometrov dolgi progi Papež in Pintarič vseskozi v vodilni skupini in kazalo je že, da se bosta uvrstila med najboljše mladince na svetu. Toda le sto metrov pred ciljem je prišlo do skupinskega padca. Oba naša sta bila med nesrečnimi in pršila peš na cilj.

Papež se je uvrstil na 37. mesto, Pintarič na 47., oba imata čas zmagovalca Belgija Sixa, medtem ko sta druga dva naša tekmovalca Rnjaković in Trampuž zaostala za vodilno skupino kar za 12 minut. Rnjaković je bil 62., Trampuž pa 79. V mladinski ekipi Jugoslavije ni bilo nobenega kolesarja kranjske Save.

Obveščamo udeležence prometa, da bo v soboto, 31. 7. od 19. do 21. ure zaprt promet na cestah okoli Trga revolucije, v nedeljo, 1. 8. od 7.30 do 13. ure pa naslednje ceste: Ljubljanska, Prešernova, Poštna, Cesta 1. maja, Smledniška in Savska cesta. V tem času bodo ukinjene tudi lokalne avtobusne linije.

Kolesarski klub
SAVA Kranj

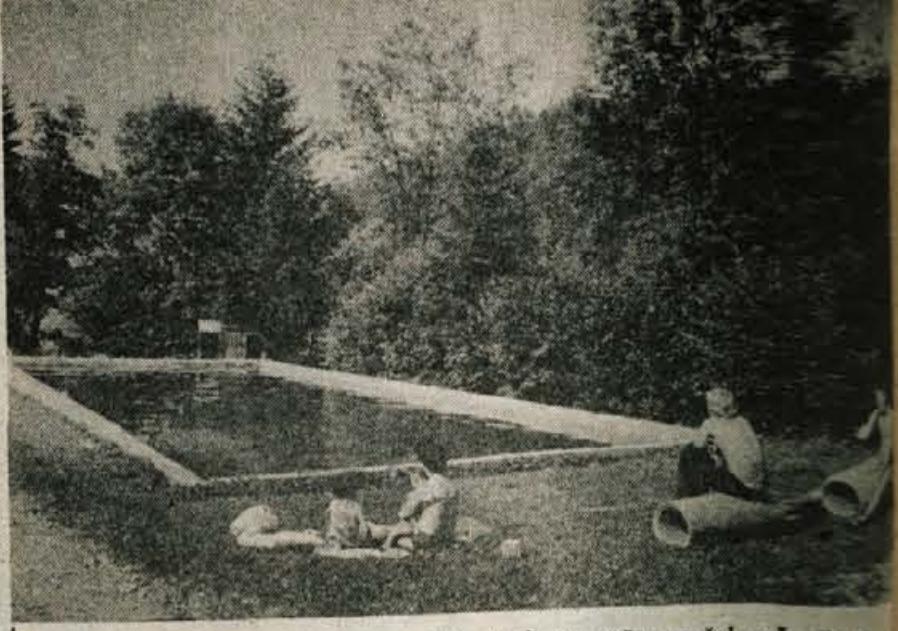
Alpinistične novice

LEPI VZPONI

V alpinističnem odseku Gorje, po ne preveč aktivni zimski sezoni 1981-82, vse kaže da bo letna boljša. Vodstvo alpinističnega odseka je v marcu prevzel Franc Ferjan kar naj bi dalo pobudo mladim za boljše sodelovanje s planinskim društvom, krovno skupnostjo in športnim društvom. Sestanki odseka so vsako sredo zvezčer od 8. do 9. ure zvezčer v prostorih TVD Partizana Gorje. Na te sestanke so vabljeni vsi, ki so pripravljeni delati v odseku.

V zadnjem času so alpinisti iz Gorje zabeležili že nekaj lepih rezulatov: Vzhodni raz v Debeli peči, Dolar-Kiler-Vavken v Veldraškem vrhu, leva in desna v Trapezu ter v Luknja peči, Krnšč-Ferjan-Zupanov smer in zaječi v Sije glavi so smeri, ki sta jih preplezala Franci Ferjan in Miha Zumer. Poščeno zajedno raz v M. Mojsetrovke Torkar, Kunšč in Kumar. Klinar je plezal še v dolgi nemški, Mira Marko Debelakovo in Kačji stopl ter Cop in Cesnik slovensko v Vratih.

Kunšč



Nemilje — Čeprav je bazen v Nemiljah že močno načel z običajno voda, zaradi zmrzali močno odstopa cementni omet, pa je še vedno privlačen in primeren za ohladitev v vročih dneh. Krajanji so ga sicer namenili že letos popraviti, vendar pa so v blagajni postregli do zadnjega dinara za obnovno ceste v Podblici, tako da bo obnovljena morala počakati na drugo leto. — Foto: L. M.

Vaterpolo

KRANJ — Mladinska vaterpolska vrsta kranjskega Triglava je na letošnjem mladinskem republiškem prvenstvu v Kopru brez težav osvojila naslov. Lep uspeh pa so z drugim mestom dosegli mladinci Triglava II. Najboljši igralec prvenstva je bil Rakovec, najboljši vratar je Perkovič in najboljši strellec Sirk. Vsi trije so igrali za Triglav I.

Izidi — I. kolo: Koper : Delfin 11:7, Triglav I : Triglav II 14:6, Kamnik : Žužemberk 9:8, II. kolo: Triglav I : Koper 13:3, Delfin : Kamnik 5:6, Triglav II : Žužemberk 13:3, III. kolo : Triglav I : Delfin 23:2, Triglav II : Kamnik 17:4, Koper : Žužemberk 13:6, IV. kolo: Triglav I : Kamnik 28:3, Triglav II : Koper 11:7, Delfin : Žužemberk 5:6, V. kolo: Triglav II : Delfin 13:1, Kamnik : Koper 3:14, Triglav : Žužemberk 24:0.

Vrstni red — 1. Triglav I (10), 2. Triglav II (8), 3. Koper (6), 4. Kamnik (4), 5. Žužemberk (2), 6. Delfin (0).

KRANJ — V letnem bazenu v Kranju je bil kranjski Triglav organizator kvalifikacij za pionirske državno prvenstvo. V kranjski skupini so nastopali pionirji

reškega Primorja, zagrebške Mladost domačega Triglava. Najboljšo igro se je kazali Zagrebčani, ki so si s prvim mestom prizorili vlogo za državno prvenstvo.

Izidi — Triglav : Primorje 8:6, Mladost : Triglav 8:6, Primorje : Mladost 2:12.

KRANJ — Člansko moštvo kranjskega Triglava je v četrtem kolu prve življenjske lige B doma brez težav premagalo ekipo iz Rovinja. Izidi: Triglav : Delfin 12:4, 1:5, 3:2, 3:3.

Triglav : Perkovič, Kuhar, Brune, Čalič, Švarc 2, Starha 4, Štanž, Z. Malavašič 3, Svegelj 2, M. Malavašič, Naglič, Sirk 1, Kosi.

Delfin : Kalačić, Mikolovski 2, Kras, B. Rocco, Martinčič 2, C. Rocco, Nalov 3, Matičević, Rudah 3, Barbaro.

Sama igra ni bila na višini, saj je nasprotnik slab. Tako se domačini preveč trudili, da so osvojili že četrti prvenstveni točki. Čeprav igra ni bila na višini, vseeno lahko pa Triglavov prvi gostovanju na črnogorskom morju pričakujemo uspeh. Ze drevi vaterpolisti Triglava gostujejo v Bokelju in v nedeljo Rivieri.

Rokomet

Uspešna sezona preddvorskega rokometa

Končana je prvenstvena sezona 1981/82 v rokometu in čas je, da smo nekaj ocen o preddvorskih rokometaših v pretekli sezoni.

Kot veste, se nam je jeseni uresničila želja, ki je prisotna že enajst let, da bi nastopali v republiškem merilu. V jeseni se nam je želja uresničila in uvrstili smo se v II. SRL. Začetek je bil težak, saj smo začeli skoraj iz nič. Nismo imeli trenerja pa tudi finančno smo bili zelo skromni. Da smo sploh lahko šli na kvalifikacije, se imamo zahvaliti samo prihrankom iz prejšnje sezone. Sezono smo tako začeli skoraj brez financ in le močna volja in samofinansiranje sta nam omogočala tekmovanje. Poleg teh težav pa smo tudi rezultatsko zelo slabu začeli, saj smo prvo točko osvojili šele v 6. kolu.

To lahko opravičimo s slabšo kakovostjo treningov, ker nismo imeli trenerja. Po začetku nabiranju izkušenj smo zaigrali nekoliko bolje, v jesenskem delu osvojili šest točk in končali ta del na skromnem devetem mestu (med 12 ekipami).

Vendar tako ni šlo več naprej. Kot prvo smo morali dobiti trenerja in za pomoč smo prosili prof. Cudermana. Čeprav zaradi težkega finančnega položaja pa nismo mogeli pričakovati nadomestila za svoje delo, je vseeno sprejel to nalogu.

Druga naloga je bila izboljšati finančni položaj. Čeprav smo nastopali v višjem rangu tekmovanj, smo dobili prav toliko denarja, kot prejšnje leto. Vendar pa za to del krvide nosimo samo zaradi prepozno oddane prošnje. Naknadne prošnje so bile žal zavrnjene. (RK Žužemberk je v tej sezoni končala za RK Preddvorom, pa je dobila skoraj 4 x več sredstev).

Pripravili smo se položaju primerno in prilegli drugi del prvenstva z zmago nad Pironom, porazom proti kasnejšim.

Cuderman je bil začel z uporabo vodilnih tekmovalcev. Ta zbrani denar bodo za svojo opremo, pa tudi za takvalne nastope na medkulibskih in med-

državskih tekmovalcev, ekipi Izole. Nato je serija sedmih zaporednih zmag. Po ločeni igri in porazu smo sezono končali s preprljivo zmago proti Žabnici. Sezono smo končali na petem mestu (2-3 v spomladanskem delu). Težko bi bilo izdvojiti najboljšega igrača, ker smo se vsi borili po najboljših mestih. Vendar velja omeniti predvsem Krivec Borisa in igralca Arneža, ki je na najboljši strelce.

Največji uspeh preddvorskega rokometa je postal na ustvarjal:

Krivec B., Komovec, Kožar, Vidmar, Cvek, Ferjan, Krivec V., Arnež, Čop, Lombar, Jakšič, Sušnik in Bogata.

D. Lombar, M. Zadržan

Veselo rajanje brez sank

ZELEZNKI — Sportno društvo Železnikov ima močno sankaska sekcija šestinštiridesetih aktivnih tekmovalcev in funkcionarjev. Ker nima sekcijskih dvojnic, vendar pa je vseh tekmovalcev na sanchih se bodo skušali do pozimi še bolj pripraviti kot druge.

Za dober trening bo treba najprej praviti prognoza na Zagradu nad Dobrovo. Treba bo nakupiti teknike, zaščitne čelade in posebne sankake čevlje s posebnimi kovinskimi vložki za zaviranje. Vse to pa stane kopice.

So sankaci pripravili "Sankaska rajec" (ali kar veselico), ki je bilo v soboto v Selčih. Ta zbrani denar bodo potrebovali za delovanje na medkulibskih in med-

državskih tekmovaljih.

Jugoslovanski kandidati za olimpijske igre leta 1984 v Sarajevu so že zbrali. Med njimi sta tudi dva iz sankaska sekcije Železnikov, eden je iz bohinijskega kluba, pet pa iz Sarajeva. Že letos pa bodo začeli z uradnimi pripravami na olimpijski prognoza v Sarajevu. Mimogrede naj pomeni, da je sankaci zaledeniti, stala okrog 40 starih milijonov. Proga je ista za sankace in bob. Februarja leta 1983 bo testiranje prognoza v Sarajevu in takrat bodo tudi dokončno določeni jugoslovansko olimpijsko moštvo v kanuji.

Upamo, da bodo sankaci Šankaze zvezde Slovenije vsaj ob nastopu na olimpijskih igrah dosegli več pozornosti in tudi finančne podpore, saj zanje vse pravimo in prema o njih slišimo.

F. K.

ČP GLAS Kranj, n. sol. o.

KRANJ, Moše Pijadeja 1

Upravni odbor

RADIJSKI SPORED

v blagovnici
Fužinar
na Jesenicah

ugoden
nakup

keramičnih
ploščic
JUGOKERAMIKA
VS cena kv. m 182 din
kovinotehna

SOBOTA, 31. julija

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Pionirski tehnik - vmes: Počitniško popotovanje od strani do strani - 9.05 Zapojmo pesem OPZ OS Peter Kavčič - Škofja Loka - 9.20 Komorni intermezzo - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Panorama lahke glasbe - 10.40 Svetovna reportaža - 11.05 Zborovska glasba po želji poslušalcev - Martelanc Aleksandra - 11.40 V plezarem ritmu s Simfoniki RTV Ljubljana in dirigentom Antonom Nanutom - 12.10 Godala v ritmu - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 13.00 Danes do 13.00-ih - Iz naših sporedov - 13.20 Obvestila in zabavna glasba - 13.30 Priporočajo vam... - 14.05 Glasbena panorama - 15.30 Obvestila in zabavna glasba - 15.50 Radio danes, radio jutri - 16.00 Vrtljak - 17.00 Porocila - 17.05 Kulturna panorama - 18.00 Poje sopranistka Ana Jerič-Pusar - 18.30 Iz dela Glasbene mladine Slovenije - Glasbeni tabori - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Mladi mostovi - 20.00 Sobotni zabavni večer - 21.00 Za Slovence po svetu - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Od tod do polnoči - 00.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.30 Sobota na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - glasba, tema dneva, »Človek in prosti čas«, koledar večernih prireditvev, druge servisne informacije, Minute za EP in še kaj - 19.25 Stereorama - 21.15 Pol ure za sanson - 21.45 60 minut ... - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

NEDELJA, 1. avgusta

Prvi program

5.00 Jutranji program - glasba - 7.30 Zdravo, tovariši vojaki - 7.40 Vedi zvoki - 8.07 Radijska igra - R. Dobrovenski - V. Hrustaljeva: Veseli muzikant - Skladbe za mladino - 9.00 Porocila - 9.05 Se pomnimo, tovariši - 10.05 Nedeljska matineja - 11.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 13.10 Obvestila in zabavna glasba - 13.20 Za kmetijske proizvajalce - 14.05 Humoreska tegatredna - Jevgenij Popov: Vesela Rusija - 14.25 Z majhnimi ansamblji - 14.40 Pihalne godbe - 15.10 Pri nas doma - 15.30 Nedeljska reportaža - 15.55 Listi iz notesa - 16.20 Gremo v kino - 17.05 Priljubljene operne melodije - 17.50 Zabavna radijska igra - Marjan Marinčič: Skrnost kote 117, IV. epizoda - Na zgornji polici - 19.30 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci - 19.45 Glasbene razglednice - 20.00 V nedeljo zvečer - 22.20 Glasbena tribuna mladih - Skupni program JRT - studio Beograd - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Nočni koncert lahke glasbe - 00.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.30 Nedelja na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - v nedeljo se dobimo, šport, glasba in še kaj - 19.30 Stereorama - 20.30 Glasba iz starega gramofona - 21.30 Iz francoske diskoteke - 21.45 II. program novega rocka - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

PONEDELJEK, 2. avgusta

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Aktualni problemi marksizma - 8.25 Počitniško popotovanje od strani do strani - 8.40 Pesnice na potepu - Poje OPZ Glasbene šole Postojna, p. v. Nede Nanut - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... 11.05 Ali poznate ...? - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 12.10 Veliki revijski orkestri - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Pihalne godbe igrajo operetne melodije - 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev - Iz naših sporedov - 13.20 Obvestila in zabavna glasba - 13.30 Priporočajo vam... - 14.05 Zbirno na koncertnem odrih - Naša pesem 1982 - 5. oddaja - 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 15.30 Obvestila in zabavna glasba - 15.50 Radio danes, radio jutri - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00 - 18.00 Na ljudsko temo - 18.25 Zvočni signali - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci - 19.45 Minute z ansamblom Mihe Dovžana - 20.00 V delevnici Josepha Haydina - 20.50 Giuseppe Tartini: Koncert za flauto, godalna in continuo v-G-duru - 21.05 Iz naše diskoteke - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Popevke iz jugoslovenskih studiev - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Za ljubitelje jazza - 00.05 Nočni program

Drugi program

7.30 Torek na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - glasba, tema dneva, »Na obisku v...«, koledar večernih prireditvev, druge servisne informacije in še kaj - 19.25 Stereorama - 20.00 Glasbeno skladite - 21.30 V živo - 22.15 Blues - 15. oddaja - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

SREDA, 4. avgusta

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Počitniško popotovanje od strani do strani - 8.20 Počitniški pozdravi - 8.35 Izbor v sredo - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... 10.40 Lokalne radijske postaje se vključujejo - 11.05 Ali poznate? - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 12.10 Veliki zabavni orkestri - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Ob izvirih ljudske glasbene kulture - 13.00 Danes do 13.00-ih - Iz naših krajev - Iz naših sporedov - 13.20 Obvestila in zabavna glasba - 13.30 Priporočajo vam... - 14.05 Razmišljamo, ugotavljamo - 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 15.30 Obvestila in zabavna glasba - 15.50 Radio danes, radio jutri! - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00 - 18.00 Zborovska glasba v prostoru in času - 18.15 Naš gost - 18.30 Srečanje glasbenih akademij Jugoslavije Ljubljana 82 - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci - 19.45 Minute z ansamblom Bratov Avsenik - 20.00 Jakob Jež: Caccia Barbara - v izvedbi skupine Collegium vocale iz Kölna - 20.25 Ples ciganega... Španske in mehiške skladbe z violinistom Henrykom Szeryngom - 21.05 Richard Strauss: Odložki iz opere »Arabella« - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Revija slovenskih pevcev zabavne glasbe - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Jazz pred polnočjo - World Saxophone quartet - Albert Mangelsdorff - 00.05 Nočni program - glasba

TOREK, 3. avgusta

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Za šolarje - Spomini na pisatelje I - 8.35 Iz glasbenih sol - XI. republiško tekmovanje učencev in študentov glasbe Slovenije - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... 11.05 Ali poznate - 11.35 Naše pesmi in plesi - 12.10 Danes smo izbrali - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Po domače -

RADIO

Drugi program

7.30 Sreda na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - glasba, tema dneva »Iz kulturne«, koledar večernih prireditvev, druge servisne informacije, Minute za EP in še kaj - 19.25 Stereorama - 20.30 Melodije po šošti - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

ČETRTEK, 5. avgusta

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Za šolarje - Helga Gluščič: A. Hieng - Čarodej - 8.35 Mladina poje - DPZ »Heribert Svetel« - Maribor in »Igo Gruden« - Nabrežina - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... 11.05 Ali poznate ...? - 11.35 Naše pesmi in plesi - 12.10 Znane melodične - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Od vasi do vasi - 13.00 Danes do 13.00-ih - Iz naših krajev - Iz naših sporedov - 13.20 Obvestila in zabavna glasba - 13.30 Lahko noč, otroci, 19.45 Minute z Ljubljanskim jazz ansamblom - 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi - 20.30 S solisti in ansamblji JRT - 21.05 Radijska igra - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Filmska glasba - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Paleta popevki jugoslovenskih avtorjev - 00.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.30 Torek na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - glasba, tema dneva, »Na obisku v...«, koledar večernih prireditvev, druge servisne informacije in še kaj - 19.25 Stereorama - 20.00 Glasbeno skladite - 21.30 V živo - 22.15 Blues - 15. oddaja - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

SРЕДА, 4. avgusta

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Počitniško popotovanje od strani do strani - 8.20 Počitniški pozdravi - 8.35 Izbor v sredo - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... 10.40 Lokalne radijske postaje se vključujejo - 11.05 Ali poznate? - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 12.10 Veliki zabavni orkestri - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Ob izvirih ljudske glasbene kulture - 13.00 Danes do 13.00-ih - Iz naših krajev - Iz naših sporedov - 13.20 Obvestila in zabavna glasba - 13.30 Priporočajo vam... - 14.05 Razmišljamo, ugotavljamo - 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 15.30 Obvestila in zabavna glasba - 15.50 Radio danes, radio jutri! - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00-ih - 18.00 Z ansamblom Gorenjci - 18.15 Lokalne radijske postaje - 18.35 Ivo Pogorelič in Sonata v b-molu Friderika Chopina - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci! - 19.45 Minute z ansamblom Bojana Adamiča - 20.00 Četrtek večer domaćih pesmi in napevov - 21.05 Literarni večer - Ob 100-letnici rojstva Alojza Gradnika - 21.45 Lepe melodične - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Plesna glasba jugoslovenskih studiev - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Mozaik lahko glasbe - 00.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.30 Četrtek na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - glasba, tema dneva, »Vroč-e-hladno«, koledar večernih prireditvev, druge servisne informacije, Minute za EP in še kaj - 19.25 Stereorama - 20.00 Glasba ne pozna meja - 21.00 Glasba za razvedrilo - 22.00 S festivalov jazzza - Meddelheim - 81 (8. del) - 22.45 Zrcalo dneva - 23.00 Glasba za konec programa

PETEK, 6. avgusta

Prvi program

4.30 Jutranja kronika - glasba - 7.30 Z radiom na poti - 8.05 Za šolarje - Na obisku v Nannarejem mestu - 8.35 Glasbena pravljica - V. Pečjak-I. Petrič: Pobegli robot - 8.52 Naši umetniki mladim poslušalcem - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Turistični napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... 10.40 Lokalne radijske postaje se vključujejo - 11.05 Ali poznate? - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 12.10 Iz glasbene tradicije jugoslovenskih narodov in narodnosti - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Pihalne godbe - 13.00 Danes do 13.00-ih - Iz naših sporedov - Iz naših krajev - 13.20 Obvestila in zabavna glasba - 13.30 Priporočajo vam... - 14.05 Človek in zdravje - 14.05 Skatika z godbo - 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 15.30 Napotki za turiste - Obvestila in zabavna glasba - 15.50 Radio danes, radio jutri - 16.00 Vrtljak - 17.00 Studio ob 17.00-ih - 18.00 Pojemo in godemo - 18.30 S knjižnega trga - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci - 19.45 Vsa zemlja bo z nami zapela ... - 20.00 Uganite, pa vam zaigramo ... - 21.05 Oddaja o morju in pomorsčkah - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Radi ste jih poslušali - 23.05 Lirični utrinki - 23.10 Petkov glasbeni mozaik - 0.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.30 Petek na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - glasba, tema dneva »Ob koncu tedna«, koledar večernih prireditvev, druge servisne informacije, Minute za EP in še kaj - 19.25 Stop pop 20. in novosti - 21.30 Večerni radio - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

SOZD SLOVENIJA AVTO DO AVTOMERKUR, TOZD KEG Ljubljana, Celovška 150

objavlja za prodajalno na Jesenicah M. Tita 28 prosta dela in naloge

PRODAJANJE TEHNIČNEGA BLAGA

Pogoji razpisa: KV prodajalec tehnične stroke - lahko začetnik.

Delovni pogoji: delo v prodajalni je NON-STOP dopoldne in popoldne OD po pravilniku.

Informacije v prodajalni Jesenice, Maršala Tita 28.
Ponudbe odposlati na naslov: Slovenija avto, DO Avtomerkur, TOZD KEG, Ljubljana, Celovška 150

RADIO

Sporočamo žalostno vest, da je za posledicami prometne nesreče umrl naš sodelavec

FRANC BERGANT

delavec v tkalnici
Kranj, 29. julija 1982

Od pokojnika se bomo poslovili v petek, 30. julija ob 15.30 iz hiše žalosti Poženk 37, na pokopališče Cerklje

Vestnega sodelavca bomo ohranili v trajnem spominu!

K

TELEVIZIJSKI SPORED

SOBOTA, 31. 7.

17.20 poročila - 17.25 Znanstveno-tehnični filmi: Aparat Ilizrova, Spremembe v gozdnih življenjih skupnosti - 17.55 Paavo Nurmi, finški dokumentarni film - 18.55 Naš kraj: Lipovci - 19.10 Zlata ptica: Makedonske pravljice: Medved, volk, lisica in storkija - 19.15 Risanka - 19.24 TV in radio nocoj - 19.26 Zrno do zrna - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 19.57 Propagandna oddaja - 20.00 Klub detektivov, ameriški film - 21.10 Zrcalo tedna - 21.25 Clovekova glasba: Utrip življenja, glasbena serija - 22.20 Festival, zabavno glasbena oddaja TV Skopje - 23.00 Poročila

Novinarka Kate Morrison pripravlja
reportažo o perečem uprašanju prostitucije. Za sodelovanje pridobi prostitutko Wando, ki jo vpelje v svet prostitucije. Z očmi mlade novinarke odkrivamo umazane posle nevyrškega podzemja, pa tudi takojmenovane ugledne družbe, ki pod plaščem domnevnih podjetij bogati na račun prostitucije. V vlogi novinarke v ameriškem filmu Pocestnice nastopa Lee Remick.

Oddajniki II. TV mreže:

17.00 Otočka priveditev - 18.00 Valter brani Sarajevo, ponovitev nadaljevanke - 19.00 Narodna glasba - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Radenci '82: Plesni orkester RTV Pristina - 20.20 Poesija - 21.00 Poročila - 21.05 Clovek in čas, dokumentarna oddaja - 21.35 Sportna sobota - 21.55 Svet okoli nas: Clovek iz Serenghetija, dokumentarni film (do 22.50)

NEDELJA, 1. 8.

9.00 Poročila - 9.05 Živ živ otroška matineja - 9.55 N. Companeez: Ženske z obale, franska nadaljevanca - 11.25 TV kažipot - 11.45 Domači ansambl: Na sprehodu s Stanko Kovačič - 12.15 Kmetijska oddaja -

Treća epizoda francoske televizijske nadaljevanke Komisar Moulin nosi naslov Stotisoč sonc. Umorjen je trgovac z nepremičninami. Zadevo dobi v roke seveda komisar Moulin, ki že kar na začetku meni, da je morilec prav gotovo ena izmed žrtv trgovčevih spletk. Vendar žrtve ni malo in med zasišanjem pridejo na dan številne drame in skrivnosti, ki bi sicer za vedno ostale skrite javnosti.

13.15 Poročila (do 13.20) - 16.20 Poročila - 16.25 Visok pritisk, zabavno glasbena oddaja TV Koper - 17.10 Sportna poročila - 17.25 Stotisoč sonc, film iz francoske serije Komisar Moulin - 18.45 Indija - čas bogov, 1. del - oddaja iz dokumentarne serije Opera narave - 19.15 Risanka - 19.23 TV in radio nocoj - 19.25 Zrno do zrna - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 20.00 Kdo ima prav? aktualna oddaja - 20.55 R. Roland: Jean Christophe, franska nadaljevanca - 21.45 V znamenju

Oddajniki II. TV mreže:

13.45 Beograd: SP v kajaku - kanuju na mornih vodah, prenos - 18.30 Glasbena oddaja - 19.00 Velike razstave, dokumentarna serija - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Pierrot - prijatelj, baletna oddaja - 20.30 Rock glasba - 20.45 Poročila - 20.55 Iz spreda TV Skopje - 21.25 1. Silone: Fontamara, italijanska nadaljevanca (do 22.20)

TV Zagreb I. program:

12.00 TV dnevnik - 12.15 Kmetijska oddaja - 13.15 Filmska otočka matineja - 15.45 Gledaliči in TV - 16.15 Rembrandt, dokumentarna oddaja - 16.45 Glasba narodov: Peru - 17.15 Tarzan - Clovek opica, ameriški film - 18.55 Risanka - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Ilinden, nadaljevanca TV Skopje - 21.30 Dubrovniška karavana - 22.00 Sportni pregled - 22.30 TV dnevnik

PONEDELJEK, 2. 8.

17.35 Poročila - 17.40 Eskimski poletje, angleško-kanadski poljudnoznamensti film - 18.30 Obzornik - 18.45 Pop godba: Ansambel Sneguljci - 19.15 Risanka - 19.24 TV in radio nocoj - 19.26 Zrno do zrna - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 20.00 W. Shakespeare: Dva gospoda iz Verone, predstava Primorskega dramskega gledališča iz Nove Gorice - 21.50 Kulturne diagonale - 22.35 V znamenju

V prenosu iz

Primorskega dramskega gledališča iz Nove Gorice bomo videli komedijo

Dva gospoda iz Verone, ki sodi v zgodnjem obdobju Shakespearjevega pisanja. Gre za komedijo prijateljstva, ljubezni, ljubomirja in spletk.

Valentin in Protej, iskrena prijatelj iz Verone, se napotita v širni svet. Prvi se zlahka loči od rojstnega kraja, drugi pa se nikakor ne more odtrgati od ljubljene Julije. Vendar kaj hitro pozabi nanjo in se začne ozirati po drugih dekleh. Prav usodno se zaplete, ko si med vsemi milanskimi lepoticami izbere prav tisto, za katro se je že pred njim uvel prijatelj Valentin ...

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test - 17.40 TV dnevnik v madžarsčini - 18.00 TV dnevnik - 18.15 Lutkarski pogovori, otočka oddaja - 18.30 Ljudske pripovedke - 18.45 F. Chopin: Fantazija in Dva valčka - 19.00 Telesport - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Po poteh spoznaj - 21.00 Poročila - 21.10 Zahava vas skupina »Živa ţica«

TV Zagreb I. program:

17.50 Videostrani - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Padla z neba - 18.45 Narodna glasba - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Zabavni kolaž - 21.30 N. Companeez: Ženske z obale, franska nadaljevanca - 23.00 TV dnevnik večer

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test - 17.40 TV dnevnik v madžarsčini - 18.00 TV dnevnik - 18.15 40 zelenih slonov, otočka oddaja TV Ljubljana - 18.40 Risanka - 19.45 Muppet show - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 20.00 Studio 2 - 21.30 Pesni F. G. Lorci v Španski ples - 21.45 V znamenju

SREDA, 4. 8.

18.00 Poročila - 18.05 Gugari kapitana Gancha, brazilska nadaljevanca - 18.30 Obzornik - 18.45 Amaterski studio: KUD Ivo-Lola Ribar - 19.15 Risanka - 19.24 TV in radio nocoj - 19.26 Zrno do zrna - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 20.00 Film tedna: Kapelica, kongoški film - 21.20 Miniature: Zlato zrno preteklosti - 21.35 V znamenju

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test - 17.40 TV dnevnik v madžarsčini - 18.00 TV dnevnik - 18.15 Padla z neba, otočka serija - 18.45 Narodna glasba - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Živiljenje filma - 20.45 Poročila - 20.55 Zadnji dnevi vojaka Kaupale, finska drama

beni trenutek - 21.10 Svet danes, zunanjopolitična oddaja - 21.35 En avtor - en film - 22.15 TV dnevnik

TOREK, 3. 8.

17.50 Poročila - 17.55 Zgodbe o prsimukih, otočka serija - 18.00 Jugoslovanski narodi v pesmi in plesu: Sonce, morje in mimo, oddaja TV Beograd - 18.30 Obzornik - 18.45 Mostovi - Hidak, oddaja za madžarsko narodnostno skupnost - 19.00 Knjiga - 19.15 Risanka - 19.24 TV in radio nocoj - 19.26 Zrno do zrna - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 20.00 Kdo ima prav? aktualna oddaja - 20.55 R. Roland: Jean Christophe, franska nadaljevanca - 21.45 V znamenju

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test - 17.40 TV dnevnik v madžarsčini - 18.00 TV dnevnik - 18.15 Padla z neba - 18.45 Narodna glasba - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Zabavni kolaž - 21.30 N. Companeez: Ženske z obale, franska nadaljevanca - 23.00 TV dnevnik večer

TV Zagreb I. program:

17.50 Videostrani - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Padla z neba - 18.45 Narodna glasba - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Zabavni kolaž - 21.30 N. Companeez: Ženske z obale, franska nadaljevanca - 23.00 TV dnevnik večer

CETRTEK, 5. 8.

17.35 Poročila - 17.40 Mladi virtuozi: Obo - 18.00 Pot okoli sveta z osmimi notami: Moje mesto - 18.30 Obzornik - 18.45 Na sedmih stezi - 19.15 Risanka - 19.24 TV in radio nocoj - 19.26 Zrno do zrna - 19.30 TV dnevnik - 19.55 Vreme - 20.00 Studio 2 - 21.30 Pesni F. G. Lorci v Španski ples - 21.45 V znamenju

Oddajniki II. TV mreže:

17.25 Test - 17.40 TV dnevnik v madžarsčini - 18.00 TV dnevnik - 18.15 40 zelenih slonov, otočka oddaja TV Ljubljana - 18.40 Risanka - 19.45 Muppet show - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Filmski večer: Zadeva Macomber, ameriški film

SLOVENIJA, DRUGI REPUBLIKI IN S KOSOVSKE, LETNIH PRIREDITEV

Slovenije, drugi republike in s Kosovske, letni tudi moška A članska alpska reprezentanca Jugoslavije.

Svečanost, na katero kranjski planinci še posebej vabijo vse, ki so pred petimi leti kljub slabemu vremenu udeležili otvoritev, se bo začela s 11. ur. Slavnostni govornik bo sekretar medobčinskega sveta ZKS za Gorenjsko Stefan Nemec.

Naslednji dan, v nedeljo, bo ob 10. uri na ledenu drugo poletno zimsko tekmovanje rekreativcev.

H. J.

KINO

KRANJ CENTER

30. julija hongk. barv. film NEPREMAG-LJIVI IZ PEKLA ob 16, 18, in 20. uri
31. julija hong. barv. film NEPREMAG-LJIVI IZ PEKLA ob 16, 18, in 20. uri, pred premiera amer. barv. akcij. filma TELO IN DUSA ob 22. uri

1. avgusta mlad. barv. film HRABER KOT LASSIE ob 10. uri, hongk. barv. film NEPREMAG-LJIVI IZ PEKLA ob 15., 17, in 19. uri, pred premiera dans. barv. erot. filma SEKS V 100 LEKCIJAH ob 21. uri

2. in 3. avgusta amer. barv. akcij. film TELO IN DUSA ob 16, 18, in 20. uri

5. avgusta nem. barv. erot. film RESNICNE ZGODE I. DEL ob 16, 18, in 20. uri

KRANJ STORZIC

30. julija franc. barv. komedija VSI GREMO V RAJ ob 16, 18, in 20. uri
31. julija ital. barv. erot. komedija PRE-SAJEVANJE MOŠKOSTI ob 16, 18, in 20. uri

1. avgusta hongk. barv. film SMRTNO-SNI SAOLIN ob 14, in 18. uri, argent. barv. erot. film ZDRAVNIKI IMAGO RAJSI NAGE ob 16. uri, premiera franc. belg. film PRIPRAVITE ROBČKE ob 20. uri

2. avgusta franc. belg. barv. film PRIPRAVITE ROBČKE ob 16, 18, in 20. uri

3. avgusta franc. barv. film BELA GRIZA ob 16, in 18. uri, belg. barv. film PRIPRAVITE ROBČKE ob 20. uri

4. avgusta nem. barv. pust. film MED JASTREBI ob 16, 18, in 20. uri

5. avgusta angl. barv. vojni film POTOVANJE PREKLETIH ob 15.30 uri, 17.45 in 20. uri

TRŽIC

31. avgusta ital. barv. romantična komedija TEMPERAMENTNA ROZI ob 18. in 20. uri, pred premiera dans. barv. erot. filma SEKS V 100 LEKCIJAH ob 22. uri

1. avgusta nem. barv. pust. film MED JASTREBI ob 15. in 17. uri, ital. barv. pust. film HERKUL TRIUMFIRA ob 19. uri, pred premiera amer. akcij. filma TELO IN DUSA ob 21. uri

2. avgusta hongk. barv. film SMRTNOSNI SAOLIN ob 18. in 20. uri

3. avgusta franc. barv. film BELA GRIZA ob 16. uri

3. avgusta ital. barv. erot. komedija PRE-SAJEVANJE MOŠKOSTI ob 18. in 20. uri

4. avgusta angl. barv. vojni film POTOVANJE PREKLETIH ob 18. in 20.15

5. avgusta franc. film BELA GRIZA ob 20. uri

KAMNIK DOM

31. julija amer. barv. krim. film BALTIMORSKA KROGLA ob 18. in 20. uri, pred

BOHINJ BOHINJSKA BISTRICA

31. julija amer. barv. film MEGLA ob 20. uri

Zgodba kongoškega filma Kapelica se odvija v tridesetih letih v zakotni afriški vasici. Misjonarji evangelisti, ki so tam ustanovili šolo, zahtevajo od prebivalcev, da zgradijo kapelico. Dela pa se zavlačujejo, kar župnika spravljajo v obup. Zato išče moralno pomoč pri mežnarju in taškem poglavaru. Prihod mladega učitelja, polnega sodobnih idej, v nekoli negotov odnos njegovega kolega pri pomoreta k ureditvu župnikove autoritete.

TV Zagreb I. program:

17.50 Videostrani - 18.00 Radenci '82: Plesni orkester RTV Skopje - 18.30 Obzornik - 18.45 Pot v prihodnost: Cena napredka, izobraževalna seri-

PETEK, 8. 8.

17.50 Poročila - 18.00 Radenci '82: Plesni orkester RTV Skopje - 18.30 Obzornik - 18.45 Pot v prihodnost: Cena napredka, izobraževalna seri-

TV Zagreb I. program:

17.50 Videostrani - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 40 zelenih slonov - 18.40 Risanka -



Iskra KIBERNETIKA KRANJ

Iskra Kibernetika — Industrija merilno-regulacijske in stikalne tehnike Kranj, n.s.o., je nastala s spremembou organiziranošči delovne organizacije Iskra Elektromehanika Kranj.

V ISKRO KIBERNETIKO SO ZDRUŽENE TEMELJNE ORGANIZACIJE:

1. Tovarna števcev Kranj,
2. Tovarna stikal Kranj,
3. Tovarna merilnih naprav Kranj,
4. Orodjarna Kranj,
5. Tovarna sestavnih delov Kranj,
6. Razvojno-tehnološki center Kranj,
7. Vzdrževanje Kranj,
8. Delavska restavracija Kranj,
9. Tovarna optičnih in steklopihaških naprav Ljubljana,
10. Tovarna merilnih instrumentov Otoče,
11. Tovarna mehanizmov Lipnica

ter Delovna skupnost Komerciala Kranj in Delovna skupnost administrativno-tehničnih služb Kranj.

V novi delovni organizaciji je zaposlenih skupno 4.750 delavcev.

Z imenom Kibernetika se predstavlja zahteven in obširen razvojno-proizvodni program s področij merilne, regulacijske in stikalne tehnike, od komponent do izdelkov, sklopov in postrojenj, do sistemov in inženiringov.

Razvojno-proizvodni program pokriva področja energetike, proizvodnje in testiranje, šolstvo in zgradbe, medicino in ekologijo, agroživilstvo in analitiko ter transport in servise.

*Vsem delovnim ljudem in občanom čestitamo za občinski praznik
Kranja in Radovljice*



Iskra električno orodje

*Delovnim ljudem
in občanom čestitamo
ob občinskem prazniku*

ISKRA ELEKTRIČNO ORODJE



Tekstilna tovarna ZVEZDA Kranj, Savska cesta 46

*Čestita občanom Kranja, Jesenic,
Radovljice in Tržiča za občinske praznike*



VSE
KAR ZNAM, NAPRAVIM SAM

Iskra Telematika

36 LET TRADICIJE

Obstoječi Iskra Telematiki temelji na 36-letni tradiciji Iskre v Kranju, ki se je v preteklosti uspela razviti v eno vodilnih delovnih organizacij v Sloveniji in Jugoslaviji, katere izdelki so danes prisotni na vseh kontinentih sveta.

Napredok Iskre je bil vseskozi višji in je vztrajno zajemal nove in nove razsežnosti. Zato so bile v preteklosti potrebne različne organizacijske spremembe, zlasti v smislu programske in tehnološke specializacije.

Z razvojem telefonije se je kranjska Iskra srečala že leta 1948 in v vseh preteklih letih je osvajala in razvijala nove in nove generacije izdelkov te panoje, ki se danes oblikuje v proizvodnjo kompleksnih sodobnih telekomunikacijskih sistemov.

Specifičnost proizvodnje telekomunikacijskih sistemov, ki poleg stalnih organizacijskih oblik zahteva več bolj projektno organizacijsko pristope, je v zadnjih letih porodila zamisel o koreniti reorganizaciji, iz davnih delovnih organizacij Iskra Elektromehanike so nastale tri nove delovne organizacije, in sicer Iskra Telematika, ki združuje proizvodnjo telekomunikacij in računalništva, Iskra Kibernetika, ki se specilizira na proizvodnji merilno-regulacijske tehnike in Električna orodja, ki nadaljuje proizvodnjo električnih ročnih orodij.



Tako je torej Iskra Telematika mla-
da delovna organizacija, ki ima
hkrati bogato in dolgoletno tradi-
cijo, kar je obenj lahko pomembno
poročilo za nadaljnji razvoj nje-
same in njenega dela, oziroma nje-
nih izdelkov, ki lahko zasdovljivo
zahtevnega domačega ali tujega
kupca.

Program delovne organizacije Tele-
matika v nekem smislu definira že
njeno ime, ki nam pove, da si mora-
mo pod njim predstavljati zdru-
ženi področji telekomunikacij in in-
formatike.

V času, ko že razpravljamo o viziji
»informacijske družbe«, postaja
jasno, da bo imela telematika v pri-
hodnosti vse večji pomen. V sodob-
nih družbenih odnosih postajajo
potrebe in zahteve po hitri in lahko
dostopni informaciji vse večje.
Vzpostavitev ustreznega sistema
komuniciranja se postavlja za ene-
ga glavnih pogojev nadaljnega
družbenega razvoja.

V bodočnosti se predvideva upo-
raba združenih vrst komunikacij.
Le-te bodo omogočale prenos
informacij (besedil, slik itn.) iz
pisarne, ali od doma direktno v pi-
sarno, ali domov, brez vmesnih
medijev. Zato lahko pričakujemo
postopni razvoj posebnih termina-
lov za pisna in slikovna gradiva, ki
bodo dopolnili sedanje komunika-
cijske možnosti.

Razvoj Iskrinih telekomunikacij že
sledi vizijski bodočnosti, saj se naši
strokovnjaki zavedajo potreb, pa
tudi možnosti takega razvoja.
Njihova trenutna prizadevanja so
še usmerjena v izpopolnjevanje
elektronskih telekomunikacijskih
sistémov, v naslednjih letih pa
bodo elektronsko tehniko zamenjali
z digitalno.

*Vsem delovnim ljudem in poslov-
nim prijateljem čestitamo za občin-
ski prazniki gorenjskih občin.*



TRIGLAV KONFEKCIJA KRANJ

*Vsem delovnim ljudem, občanom in po-
slavnim prijateljem čestitamo za občinski
prazniki Kranja*

KEMIČNA ČISTILNICA IN PRALNICA JESENICE

S svojimi poslovalnicami:
v Kranju; Radovljici, Kranjski gori in na
Jesenicah

*Vsem cenjenim strankam, poslovnim prijate-
ljem in delovnim ljudem čestitamo za občin-
ski prazniki gorenjskih občin.*

ZAHVALUJUJEMO SE ZA DOSEDANJE ZAUPANJE IN
SE PRIPOROČAMO!



lesnina – LES
KRAJN – PRIMSKOVO

*Kokra**Kokra**Kokra**Kokra*

Kokra Trgovska in proizvodna DO
n. sol. o. Kranj



Čestitamo
za občinski
praznik
prebivalcem
občin Kranj,
Jesenice, Tržič
in Radovljica

Vse potrebščine
za dopust
in rekreacijo
v pestri izbiri
v naših
poslovalnicah
v Kranju in drugod

*Kokra**Kokra**Kokra**Kokra*

Frizerski salon
CILKA SATLER
in
Ekspresna kemična čistilnica in pralnica
DRAGO SATLER
Kranj, Oldhamska 14 (pri Vodovodnem stolpu)
čestita za občinski praznik – 1. avgust

**Živilski kombinat**

TOZD
Pekarna Kranj

čestita svojim potrošnikom in občanom
za občinski praznik Kranja in jim želi
prijetno praznovanje

KOMUNALNO PODJETJE

Vodovod p.o.
K R A N J

vsem občanom in poslovним prijateljem
čestitamo za praznik občine Kranj
in jim želimo še naprej veliko delovnih
uspehov

*Inter Europa*

TOZD Kontinentalna špedicija
KOPER

FILIALA**KRANJ****FILIALA****JESENICE**

čestitajo vsem občanom za praznik Kranja
in Jesenice

Priporoča se za svoje storitve



**KIT KMETIJSKO
ŽIVILSKI
KOMBINAT
GORENJSKE
KRANJ**

TOZD KMETIJSTVO KRAJN
TOZD KOOPERACIJA RADOVLJICA
TOZD MLEKARNA KRAJN
TOZD OLJARICA BRTOF
TOZD KOMERCIALNI SERVIS KRAJN
TOZD AGROMEHANIKA KRAJN
TOZD MESO-IZDELKI ŠKOFJA LOKA
TOZD TRGOVINA NA DEBELO ŠKOFJA LOKA
TOZD TRGOVINA NA DROBNO KRAJN
TOZD KLAVNICA JESENICE
in DELOVNA SKUPNOST SKUPNE SLUŽBE

čestitajo občanom in
poslovnim prijateljem
občin Kranja, Jesenice,
Radovljice in Tržiča
za občinske praznike



**Gradbeno industrijsko podjetje
GRADIS
TOZD Jesenice – Kranj**

Vsem poslovnim prijateljem in občanom čestitamo za praznik
občine Jesenice in Kranja in jim želimo še veliko delovnih uspehov



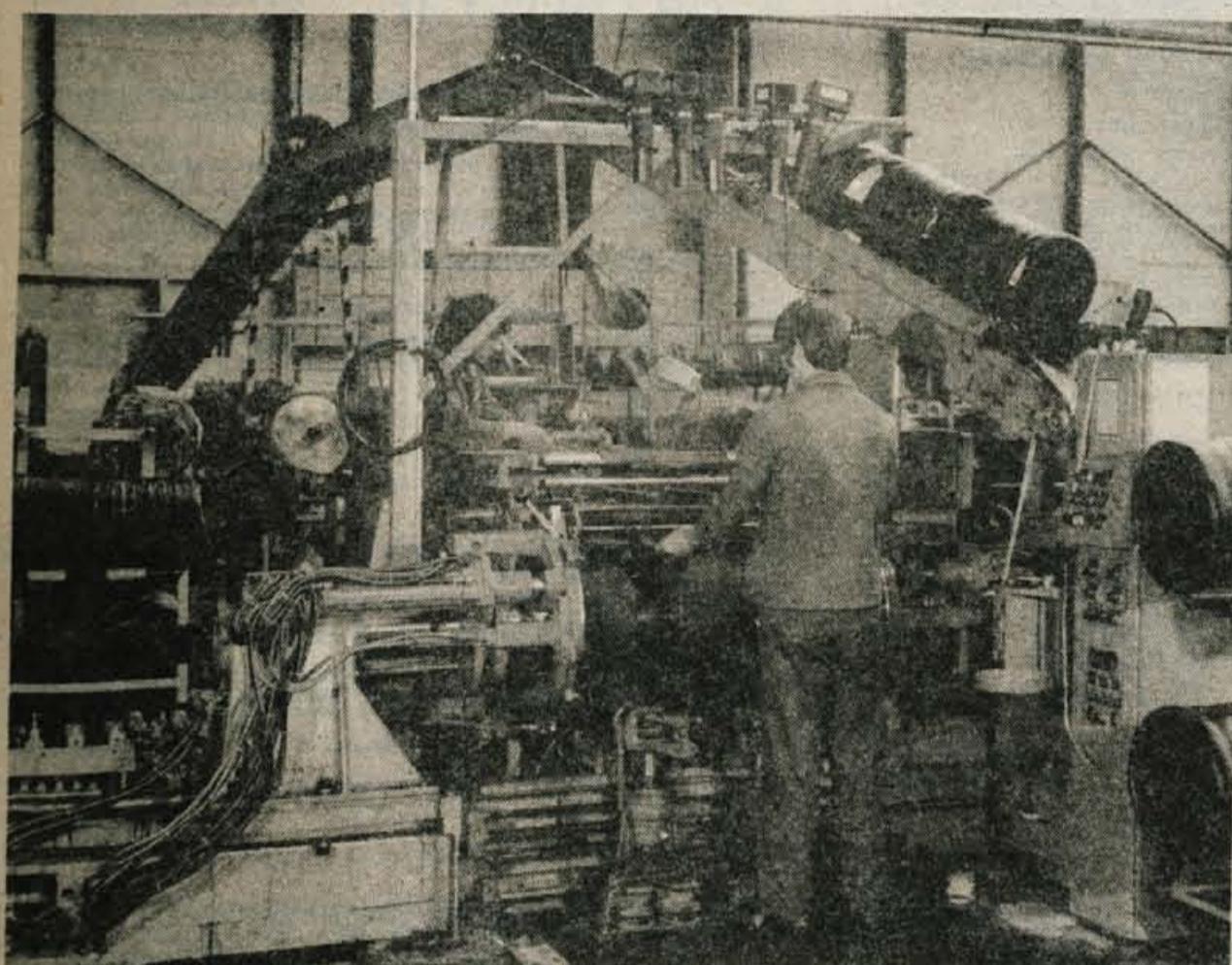
**TEHNIČNI BIRO
JESENICE**

Projektiranje in konstruiranje strojno metalurških
naprav

čestita občanom Kranja, Jesenice,
Radovljice in Tržiča in poslovnim
prijateljem za občinske praznike

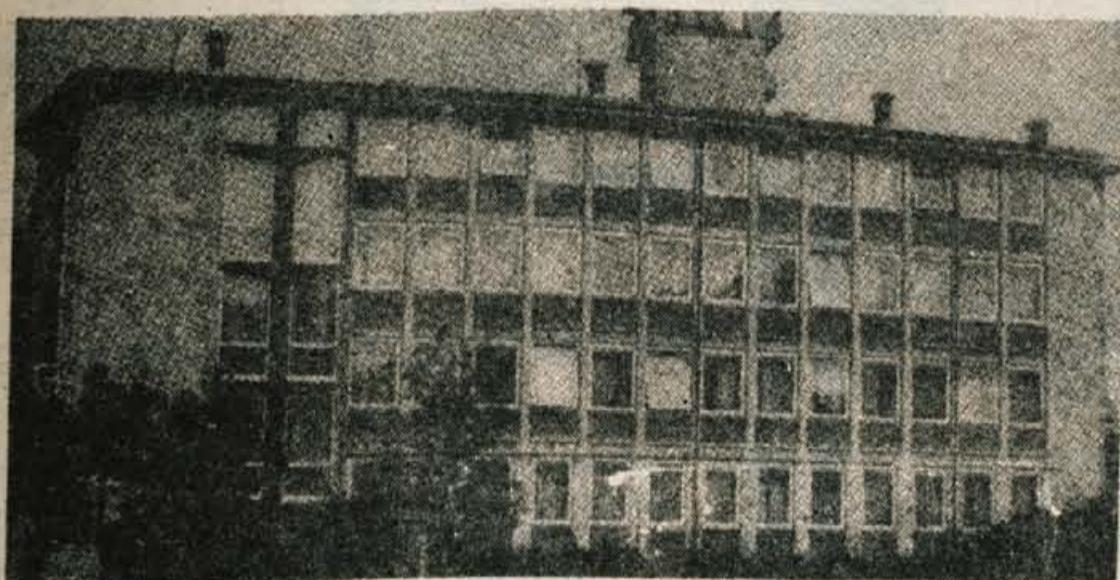
B
Biro za urbanizem in
stanovanjsko poslovanje
Jesenice, n. sol. o.
in Samoupravna
stanovanjska skupnost
občine Jesenice

čestita vsem hišnim svetom, delovnim in
družbenim organizacijam, poslovnim sode-
lavcem in vsem občanom za praznik občine
Jesenice

**Sava Kranj**industrija gumijevih, usnjenih in kemičnih izdelkov
z o s o oISKRENE ČESTITKE
ZA OBČINSKI PRAZNIK**zavarovalna skupnost triglav**

Gorenjska območna skupnost Kranj

VSEM OBČANOM, ZAVAROVALCEM
IN POSLOVNIM PRIJATELJEM
ČESTITAMO ZA PRAZNIKE OBČIN
KRANJ, JESENICE, RADOVLJICA
IN TRŽIČ



Dinamičen gospodarski razvoj prinaša s seboj nove NEVARNOSTI. Svetujemo vam, da ponovno ugotovite, proti katerim nevarnostim za vas ali vaše imetje niste zavarovani, oziroma niste zavarovani v zadostni višini. Preko 100 zavarovalnih terenskih delavcev dela na področju posredovanja in sklepanja imovinskih in osebnih zavarovanj v družbenem in zasebnem sektorju na Gorenjskem. Pri njih in delavcih, ki delajo na poslovnih izpostavah, boste dobili vse potrebne informacije, da se boste lažje odločili za najustreznejše zavarovanje.

*Zahvaljujemo se za zaupanje in se priporočamo***Modno ČEVLIJARSTVO****kern** Kranj

čestita cenjenim strankam in občanom Gorenjske za občinske praznike in se priporoča s kvalitetno izdelavo vsakovrstne moške in ženske obutve ter obutev za kolesarje.

V naši trgovini v Kranju, Maistrov trg (nasproti Delikatese) nudimo žensko in moško usnjeno obutev.
Kvalitetna izdelava — ugodne cene — pravo usnje.

Trgovina je odprta od 8. do 12. ure in od 14. do 19. ure,
v sobotah od 8. do 12. ure.



Trgovska
in gostinska DO
ŽIVILA — CENTRAL
KRANJ

TOZD VELEPRODAJA
TOZD VINO
TOZD MALOPRODAJA
TOZD DELIKATESA
TOZD TRGOVINA BLED
TOZD GOSTINSTVO — ŽIVILA
TOZD GOSTINSTVO — CENTRAL
TOZD ZELENICA TRŽIČ
TOZD PLANIKA KAMNIK
DELOVNA SKUPNOST SKUPNE SLUŽBE

Občanom Kranja, Jesenic, Radovljice in Tržiča iskrene čestitke za njihova praznovanja



domplan

KRANJ — CESTA JLA ŠT. 14 — TELEFON 21-875, 24-440

urbanizem, stavba zemljišča,
investitorski inženiring in sta-
novansko poslovanje št. žiro
računa 51500-601-10579

Delovnim ljudem in občanom občine Kranj
čestitamo za praznik občine 1. avgust —
Delavci DO DOMPLAN Kranj

Z izpolnjevanjem nalog, katere prevzemamo, bomo tudi v
bodoče zadovoljevali interese delovnih ljudi.

ikosINDUSTRIJA KOVINSKE OPREME IN STROJEV
KRANJ

JUGOSLAVIJA

Izdelujemo: stroje za čevljarsko in tekstilno industrijo
ter tračno brusilne stroje za kovinsko industrijo

vsem delovnim ljudem čestitamo za občinski
praznik Kranja



Gorenjska oblačila
Kranj

TOZD Konfekcija Kranj in
TOZD Konfekcija Jesenice
Delovna skupnost
skupnih služb Kranj

Vsem občanom Kranja, Jesenice
čestitamo za občinski praznik
in jih želimo mnogo
delovnih uspehov



Cenjenim strankam in občinom Gorenjske iskreno čestita za občinske praznike.

EKSPRES OPTIKA KRAJN
Tavčarjeva 1
(nasproti Delikatese)

Vam nudi hitro in kvalitetno izdelavo vseh vrst očal z načavnimi in specialnimi lečami. Izdelujemo na recept in brez njega.

SE PRIPOROČAMO!

V mesecu avgustu zaradi dočista zaprto.



35 let

ELEKTROTEHNIŠKO PODJETJE

Kranj, Koroška c. 53

čestita vsem občanom in poslovnim prijateljem za občinski praznik

Projektira in instalira vsa elekromontažna dela jakega in šibkega toka

Izdeluje el. razdelilce serijsko in po naročilu, opremlja obdelovalne in druge naprave

Prodaja elektrotehnični material na debelo in drobno
Servisira izdelke priznanih firm: Iskra, El, Riz, Elind,
Čajevec, Grundig in Sever

- PROJEKTIRA • PROIZVAJA • INSTALIRA •
- PRODAJA • SERVISIRA

1 AVGUST –
PRAZNIK
OBČIN
JESENICE
IN KRAJNA

Kemična tovarna



exoterm
kranj
jugoslavija

vsem občanom, poslovnim prijateljem in sodelavcem čestitamo za občinski praznik Kranja in jih želimo še mnogo delovnih uspehov

JELOVICA

JELOVICA ŠKOFJA LOKA vam iz svojega proizvodnega programa nudi:

- program oken
- JELOBOR (vezana okna)
- TERMOTON (zasteklena izolacijska okna)
- polkna s fiksнимi in gibljivimi lamelami, rolo omarice in žaluzije
- hrastova in mahagonijeva notranja vrata, hrastovi in mahagonijevi vidni podboji z ali brez nadsvetlobe
- hrastova in macesnova vhodna vrata, stranske svetlobe in garažna vrata

Za vse podrobnejše informacije se obrnite poslovalnici
ŠKOFJA LOKA, Kidričeva 58, tel. 064 61-185

NUDIMO VAM:

- SEZONSKI POPUST ZA STAVBNO POHIŠTVO JELOVICE ZA 12 %
- ZA VEČJI NAKUP STAVBNEGA POHIŠTVA JELOVICE VAM PRIZNAVAMO TUDI DEL TRANSPORTNIH STROŠKOV.

Z JELOVICO BOSTE USPELI

KIT – KMETIJSKO ŽIVILSKO KOMBINAT GORENJSKE KRAJN TOZD KOMERCIJALNI SERVIZ Kranj z n. sol. o.

Skladišče
gradbenega
materiala
Hrastje, tel. 26-371

GRADITELJI!

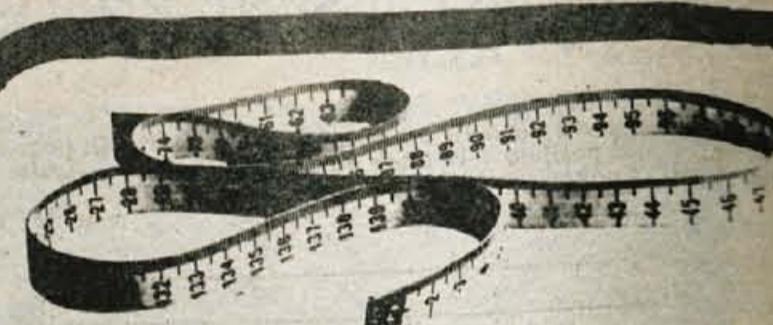
Nudimo vam po konkurenčnih cenah gradbeni material

Posebno priporočamo
celotni program

STAVBNEGA
POHIŠTVA INLES

KOMBIVAK

Izkoristite ugoden nakup!



Ne, ne bomo vam jemali mero!

Vendar pa bomo za vsak okus pripravili poseben sejemski prodajni program tako, da si lahko vsak, ki si izbira pohištvo, belo tehniko, drobne gospodinjske aparate Gorenje, dekorativno in železnino izbere tisto, kar je že dolgo iskal za svoj dom.

**Zato vas pričakujemo
na razstavnem prostoru
Murke na Gorenjskem sejmu
od 6. do 16. avgusta**

MURKA

POKLICNA ŠOLA
Kranj, Cankarjeva 2

Na podlagi sklepa delovne skupnosti PŠ Kranj in v skladu z določbami statuta šole razpisna komisija razpisuje prosta dela in naloge.

RAVNATELJA ŠOLE

Za ravnatelja bo imenovan kandidat, ki poleg splošnih pogojev določenih z zakonom in družbenimi dogovori izpolnjuje še naslednje pogoje:

- visokošolska izobrazba ustrezena smeri,
- organizacijske sposobnosti,
- najmanj 5 let delovnih izkušnj na področju vzgoje in izobraževanja,
- opravljen pedagoški strokovni izpit,
- da izpolnjuje pogoje po družbenem dogovoru o kadrovski politiki občine Kranj.

Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta. Začetek opravljanja del in nalog je 1. septembra 1982. Pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju razpisnih pogojev naj kandidati pošljajo v 15 dneh po objavi razpisa po pošti na naslov Poklicna šola Kranj, Cankarjeva 2, z oznako »za razpisno komisijo«.

Delovna skupnost razpisuje dela in naloge:

1. **UČITELJA**
za poučevanje angleškega jezika z obsegom 3 učnih ur tedensko za določen čas od 1. 9. 82 do 30. 6. 83
Pogoj: visoka ali višja izobrazba, prof. ali PRU angleškega jezika
2. **UČITELJA ZGODOVINE**
za polni delovni čas za določen čas od 1. 9. 1982 do 31. 8. 1983
Pogoj: prof. ali PRU zgodovine
3. **UČITELJA GEOGRAFIJE**
z obsegom 4 ur tedensko za določen čas od 1. 9. 1982 do 30. 6. 1983
Pogoj: prof. ali PRU geografije
4. **UČITELJA TELESNE VZGOJE**
za polni delovni čas za določen čas od 1. 9. 1982 do 31. 8. 1983
Pogoj: prof. telesne vzgoje
5. **UČITELJA STROJNIH PREDMETOV**
za polni delovni čas za določen čas od 1. 9. 1982 do 31. 8. 1983
Pogoj: visoka ali višja izobrazba strojne smeri
6. **UČITELJA ELEKTROTEHNIŠKIH PREDMETOV**
z obsegom 8 ur tedensko za določen čas od 1. 9. 1982 do 30. 6. 1983
Pogoj: visoka ali višja izobrazba elektro smeri
7. **UČITELJA GRADBENIŠKIH PREDMETOV**
za polni delovni čas za določen čas od 1. 9. 1982 do 31. 8. 1983
Pogoj: visoka ali višja izobrazba gradbene smeri
8. **UČITELJA OTP**
z obsegom 6 ur tedensko za določen čas od 1. 9. 1982 do 30. 6. 1983
Pogoj: visoka ali višja izobrazba gradbene, elektro ali strojne smeri

Pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju objavljenih pogojev naj kandidati pošljajo v 15 dneh po objavi na naslov: Poklicna šola Kranj, Cankarjeva 2, Kranj.

SPLOŠNA BOLNICA JESENICE

Na podlagi 9. člena Pravilnika o delovnih razmerjih, odbor za delovna razmerja TOZD Bolnice Jesenice objavlja naslednja prosta dela in naloge:

- za nedoločen čas
1. **ELEKTROTEHNIKA – SMER ŠIBKI TOK**
 2. **VODOVODNEGA INSTALATERJA**
 3. **FIZIOTERAPEVTA**
 4. **2 KV KUHARICI**

za določen čas
(nadomeščanje delavke na porodniškem dopustu)

5. **VIŠJO MEDICINSKO SESTRO**

Poleg splošnih pogojev morajo kandidati izpolnjevati še naslednje posebne pogoje:

pod 1:
- srednja tehnična šola – smer šibki tok,
- 1 leto izkušenj v stroki.

pod 2:
- poklicna obrtna šola in izpit za VK delavca,

pod 3:
- višja šola za zdravstvene delavce – oddelek za fizioterapevte,

pod 4:
- poklicna gostinska ali gospodinjska šola,
- tečaj iz higieničkega minimuma,

pod 5:
- višja šola za medicinske sestre,
- sposobnost za organizacijo in vodenje.

Pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljajo v roku 15 dni po objavi na naslov: Bolnica Jesenice, Jesenice, Maršala Tita 112. Kandidate bomo o izbiri obvestili v 15 dneh po sprejemu sklepa o izbiri.



DOMPLAN KRANJ

JLA 14

Odbor za medsebojna razmerja želi zaposliti dva nova delavca za naslednja dela in naloge:

1. **ODGOVORNA VZDRŽEVALNA DELA**
2. **DELA PRIPRAVNIKA V KNJIGOVODSTVU**

Za opravljanje objavljenih del morajo kandidati poleg splošnih izpolnjevati še naslednje pogoje:

- pod 1. – da ima končano 3-letno šolo vodovodne, toplovodne ali elektro stroke,
– 2 leti delovnih izkušenj na vzdrževanju ali montaži vodovodnih, toplovodnih ali elektro naprav,
– izpit iz varstva pri delu;

- pod 2. – da imajo končano srednjo ekonomsko šolo.

Delo se združuje pod točko 1. za nedoločen čas s polnim delovnim časom, pod točko 2. pa za dobo 6 mesecev.

Pismene prijave z dokazili o strokovnosti pošljite v roku 15 dni po objavi na gornji naslov. Podatke o delu in delovnih pogojih dobijo kandidati v splošnem oddelku delovne organizacije. Kandidati bodo pismeno obveščeni o uspehu izbire v roku 10 dni po objavljeni izbiri.



ŠKOFJA LOKA
TOZD Mehanične delavnice
DE BLED

**Razpored tehničnih pregledov traktorjev
in traktorskih priklopnikov**

1. Za območje krajevne skupnosti Bohinjska Bistrica, Stara Fužina, Srednja vas v Bohinju in Koprivnik v ponedeljek dne 16. 8. 1982 in v sredo dne 18. 8. 1982 od 7.30 ure do 16.30 ure na sedežu AMD Bohinjska Bistrica.
2. Za območje krajevne skupnosti Radovljica, Begunje, Mošnje, Brezje, Lesce in Lancovo v četrtek dne 19. 8. 1982 od 7.30 ure do 16.30 ure na sedežu AMD Radovljica.
3. Za območje krajevne skupnosti Podnart, Kropa, Kamna gorica, Srednja Dobrava in Ljubno v petek dne 20. 8. 1982 od 7.30 ure do 16.30 ure na sedežu AMD Podnart.
4. Za območje krajevne skupnosti Bled, Bohinjska Bela, Zasip, Zgornje Gorje in Ribno ter za zamudnike bodo tehnični pregledi vsak torek od 7.00 ure do 13.00 ure v prostorih Mehanične delavnice na Bledu.

Ob tehničnem pregledu, ki bo na terenu bo mogoče urediti obvezno zavarovanje katero mora biti po zakonu urejeno do 20. 8. 1982.

Osnovna šola
ANTONA TOMAŽA
LINHARTA
Radovljica

Komisija za delovna razmerja
razpisuje prosta dela in naloge

HIŠNIKA ŠOLE
za nedoločen delovni čas

Pogoj:

- poklicna šola,
- voznik kategorije B,
- zaželen je opravljen tečaj za kurjača nizkotlačnih kotlov z avtomatiko.

Razpisni rok 15 dni po objavi.
Nastop službe je 1. 9. 1982.
Stanovanja ni.

Kandidati naj pošljajo pismene prijave z dokazili o strokovnosti komisiji za delovna razmerja osnovne šole A. T. Linharta Radovljica.

**Medobčinski svet SZDL
za Gorenjsko**

razpisuje na podlagi 26. in 39. člena Zakona o javnem obveščanju in na podlagi 94., 95. in 129. člena Statuta CP Glas-Kranj

**prosta dela in naloge
odgovornega urednika**

poltednika Glas, glasila SZDL za Gorenjsko kot delavca s posebnimi pooblastili in odgovornostjo, kot so:

- organizira in vodi delo redakcije in operativno ureja časopis
- odgovarja za vsebino časopisa in publikacij, ki jih izdaja DO

Kandidat mora poleg splošnih izpolnjevati tudi naslednje pogoje:

- da ima visoko ali višjo šolsko izobrazbo in najmanj 5 let delovnih izkušenj, od tega najmanj 3 leta v novinarstvu
- da ni bil kaznovan za naklepno kaznivo dejanje
- da je državljan SFRJ
- da ima moralno politične kvalitete ter sposobnost organiziranja in vodenja.

Kandidati naj svoje priglasitve s priloženimi dokazili o izpolnjevanju razpisnih pogojev s kratkim življenjepisom in opisom dosedanjih opravil dostavijo v zaprti ovojnici do 15. 8. 1982 na naslov: Medobčinski svet SZDL za Gorenjsko, Kranj, Trg revolucije 1, s pripisom »za razpis«.

Kandidati bodo o izidu razpisa obveščeni v 30 dneh od dneva izbire kandidata.

MS SZDL za Gorenjsko

DEŽURNI VETERINARJI

**ZIVINOREJSKO
VETERINARSKI ZAVOD
GORENJSKE – KRANJ**

DEŽURNI VETERINARJI
od 30. 7. do 6. 8. 1982

za občini Kranj in Tržič
dr. CEPUDER Bogdan, dipl. vet., spec. Kranj, Kajuhova 23, tel. 22-994

LIKOSAR Dušan, dipl. vet., Visoko 45 a, tel. 28-772

SOKLIČ Drago, dipl. vet., Strahinj 116, tel. 47-192

Skofja Loka
PIPP Andrej, dipl. vet., Skofja Loka, Partizanska št. 37, tel. 80-380

za občini Radovljica in Jesenice

URH Janez, dipl. vet., tel. 23-716 ali 25-779

INTEGRAL LJUBLJANA
TOZD GOSTINSTVO
GOZD MARTULJEK, b.o.

Objavljamo prosta dela in naloge

SEFA STREŽBE

v TOZD Gostinstvo Gozd Martuljek z naslednjimi pogoji:

- poleg splošnih, z zakonom določenih pogojev morajo kandidati izpolnjevati še naslednje,
- imeti morajo poklicno gostinsko šolo in poslovodsko šolo ustrezena smeri,
- imeti morajo tri leta prakse,
- znati morajo pogovorno dva tuja jezika.

Delo se združuje za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati morajo prijave z dokazili o izpolnjevanju objavljenih pogojev poslati v 15 dneh po objavi na naslov: Komisija za delovna razmerja TOZD, TOZD Gostinstvo Gozd Martuljek.

Sporočamo žalostno vest, da nas je po kratki in hudi bolezni zapustila naša sodelavka

ZOJA METAJ

Ohranili jo bomo v lepem spominu

Delovni kolektiv Vezenine Bled



ZAHVALA

Ob izgubi našega dragega ata, starega ata, brata in strica

ALBINA HRIBARJA

p. d. Majerjevega ata iz Gorice

iskrena zahvala sosedom, prijateljem, znancem, ki ste nam v teh žalostnih dneh pomagali, nas tolazili, darovali lepo cvetje in vence in nam izrazili ustmeno sožalje. Prav prisrčno se zahvaljujemo vsem tistim, ki so našega ata spremili na zadnji poti k večnemu počitku. Enako velja zahvala organizaciji zvezne horcev NOV za venec in poslovilne besede, Zdravstvenemu domu Radovljica za venec in Servisu osebnih vozil Labore za venec in sožalje. Posebno se zahvaljujemo dr. Černetu in patronažni sestri Saški za zdravljenje in nego. Zahvalo smo dolžni tudi g. župniku za opravljen cerkveni obred, enako tudi zvonarjem in grobarjem.

Zalujoči: hčerke Marinka z družino, Ivanka s Francijem in Albina, sinova Janez in Silvester z družino ter ostalo sorodstvo.

Gorica pri Radovljici, Stražišče, Kokrica, Hlebec, Švica 26. julija 1982.

ZAHVALA

Ob prerani izgubi našega očeta, deda, brata, strica in svaka

FRANCA JUVANA

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, znancem, prijateljem in vsem, ki ste ga tako številno pospremili na njegovi zadnji poti, mu darovali cvetje in sočustvovali z nami. Lepa zahvala tudi zdravstvenemu osebju z Golnikom, g. župniku za opravljen pogrebni obred, govorniku ob odprttem grobu ter pevcem obrtniškega pevskega zbora za zapete žalostinke.

Vsem in vsakemu še enkrat iskrena hvala

Vsi njegovi

V Kranju, 17. julija 1982

ZAHVALA

Ob nepričakovani in tragični izgubi našega dragega sina

ZVONETA ŠOŠTARIČA

se zahvaljujemo vsem, ki so na njegovi prezgodnji poti sočustvovali z nami, darovali vence in cvetje, nam izrekli sožalje in ga pospremili na zadnji poti. Iskrena hvala vsem sorodnikom, sosedom in ostalim, ki so nam v teh težkih dneh stali ob strani in nam pomagali. Iskrena hvala PGD Mošnje, posebno zboru Lipa iz Radovljice, kolektivu Planike Kranj in OO ZSMS Mošnje. Posebej hvala pevskemu zboru Lipa iz Radovljice, kolektivu Planike Kranj in OO ZSMS Mošnje. Posebej hvala tudi g. župniku za opravljen obred.

Vsem še enkrat iskrena hvala!

ŽALUJOČI: ati, mami, brata Tini in Goran, sestrica Tanika ter ostalo sorodstvo.

Mošnje, 25. julija 1982.



ZAHVALA

Ob nepričakovani izgubi naše mame, babice, prababice, tete in tačče

ANGELE MARTINJAK

roj. Ropret

se najiskreneje zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste jo spremili na njeni zadnji poti, darovali cvetje in vence ter izrekli sožalje. Posebno se zahvaljujemo sosedu Ivanu Kernu za nesrečno pomoč v zadnji uri njenega življenja. Iskrena hvala tudi kolektivu ALPETOUR za izrečeno sožalje ter podarjeni venec. Zahvaljujemo se tudi gospodu župniku za lep pogrebni obred.

VSEM ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

VSI NJENI

Velesovo, 23. julija 1982



MALI

OGLASI

telefon

27-960

nasproti porodnišnice

C. JLA 16 uprava komerciala 28-463

PRODAM

Prodam ŠTEDILNIK 3 plin-1 električna jedilni kot, mizo s stoli, kavč. Vse rabljeno. Naslov v oglasnem oddelku.

OTROŠKI VOZIČEK, globok, modre barve, dobro ohranjen, prodam. Telefon: 23-464 Kranj

Prodam 1 kub. meter smrekovih PLOHOV. Glač, Retljeva 13, Kranj, Cirče

Prodam drap žensko POROČNO OBLEKO st. 40/42. Oglede popoldne. Košenina, Sv. Duh 37, Šk. Loka

Prodam ŠTEDILNIK (4 plin, 2 električna), Dobnikar, J. Gabrovška 23/III Kranj

Prodam BETONSKO ŽELEZO premera 10 v kolobarjih. Ljubno 51, Podnart

Prodam dobro ohranjen TELEVIZOR. Alojz Čebašek, Trboje 55, Kranj. Oglede popoldne

Siamske MUCKE, stare 7 tednov, oddamo. Tel.: 28-956, Erznožnik, Planina 18, Kranj

Prodam plemensko KRAVO po telitvi in 1 kub. meter hrastovih PLOHOV. Leše 7, Tržič

Prodam 350 kosov strešne OPEKE špičak, Lesce, Na Trati 9

Prodam mlade PSE Novofundlance, Benedičić, Globoko 11, Radovljica

Prodam rabljena OKNA in 3 m balkonske OGRAJE. Eržen Ivan, Sp. Besnica 9

Prodam BIKCA simentalka, primeren za rejo. Žeje 16, Duplje

Prodam zadnji NAKLADALEC za močnejši traktor in VALJAR za njivo. Sp. Bitnje 34

Prodam FERGUSON - čelnji nakladelci. Sp. Veterno 3, Tržič

Ugodno prodam OTROŠKI MOTOR na akumulator, otroško KOLO, mrežasto STAJICO in otroški NAHRBTNIK. Kranj, Ljubljanska 11 po 19. ur

Prodam novo rogovo DIRKALNO KOLO »Profesional«, velikost okvirja 58. Frelih, Cankarjeva 32, Radovljica

Prodam nova TERMOTON OKNA: 2 komada 180/90, 2 komada 120/90, 4 komade 140/90, 3 komade 100/90, lahko na gradbeni kredit ali zamenjam za tervol. Zalog 11, Cerknica, tel. 42-136

Prodam »ŠKODLJE«, Soklič, Češnjica 22, Podnart, tel.: 70-410 po 7. ur zvečer

Nemško OVČARKO, 2 leti staro, čistokrvno, ugodno prodam. Gričar, Češnjevke 8, Cerknje

Prodam TELICO simentalka za zakol ali za rejo in enobrazni PLUG za traktor pasqali. Zaplotnik Jože, Zg. Veterno 1, p. Križe

Prodam šeststrunsko nemško AKUSTIČNO KITARO za 7.000 din. Minov Zvonko, Nazorjeva 10, Kranj

Poceni prodam zložljive, podstrešne STOPNICE, dolž. 2,80, viš. 2,40 m. Košak Marija, Nožice, Gostičeva c. 52, pri Hornemcu

Prodam 1 teden staro TELIČKO. C. na Klanec 5, Kranj

Prodam psico NEMŠKI VOLČJAK, stara 2 leti, dober čuvaj. Baščolj 20, Predvor

Prodam ČOLN Maestral 18 z motorjem Tomos 4.5. Tel.: 064-47-335

Prodam tovorno PRIKLICO za osebni avto. Tel.: 064-47-335

Prodam ciklostorne nemške OVČARJE z rodomnikom, stara 8 tednov. Markič Stane, Strahinj 70 a

Prodam BUTARE, DRVA in DROG za dvigalo. Sp. Besnica 138

Prodam OPEKO bobroveč, staro. Slapničar, Suha 26 pri Kranju

Prodam 2 kub. metra macesnovih PLOHOV in 2 OVCI z jagnjeti. Kavar, Podljubelj 92

Prodam COLN SMS Šport Beograd. Ogled popoldne. Filipič Rajko, Delavska c. 26, Kranj

Prodam mlado KRAVO, ki bo v kratkem letelita. Sp. Bitnje 1

Prodam PRASICE, težke od 40 do 100 kg. Posavec 16, Podnart

Traktorsko »VITLO« za izvleko lesa prodam. Vodnik, Predosije 58, Kranj

Ugodno prodam rabljeno KNJIŽNO OMARO in KAVČ. Ogled od 17. do 19. ure, telefon: 064-62-509. Mrgole, Podlubnik 196, Škofja Loka

Prodam ŠTEDILNIK 3 plin-1 električna jedilni kot, mizo s stoli, kavč. Vse rabljeno. Naslov v oglasnem oddelku.

OTROŠKI VOZIČEK, globok, modre barve št. 38. Tel.: 21-410

Prodam KRAVO frizijo, breja 5 cev. Radovljica, Kranjska cesta 17

Prodam gradbeno BANKINE, Šk. Loka, Sorška c. 33

LIPICANCA, 8 let starega, primeren za jahanje in vožnjo prodam. Ogled 18. ure dalje, Šeolo pri Bledu št. 44

Prodam rabljena, zasteklena OKNA 1 komad 140×120, 4 komade 120×150

Telefon: 50-456

Prodam TELETI, težkega 130 kg

Prodam PRAŠICE do 100 kg teže I. Krivica 10, Baza, Jesenice

Prodam cca. 13 m lepe, lesene VRTOGRAGE z dvojimi vrati, borovec, vis. 1 m. Ogled petek popoldne in sobota Dolinšek Kranj. Pot za krajem Orehek

Prodam TRAKTORSKO VITLO. Še Tomo, Sp. Danje 11, p. Sorica

Prodam KONJA in KOBILO. Že 5 A, Begunje

Prodam sestavljen, platnen COLN, čan z lesenim ogrodjem, nov, dimenzije 2,45×1,20×0,50 m in dve kamp POST LJ. Tel.: 26-676

Prodam 10 kub. metrov smrek PLOHOV. Medja Mara, Planinska Bled

Prodam globok OTROŠKI VOZIČEK. Tel.: 064-79-454

Prodam samsko ali otroško SOG

Glišič Miha, Tovarniška 22, Lesce, tel. 74-560. Ogled po 14. uri

Prodam navadno 6-strunsko KITARO. Tel.: 45-229

Prodam KRAVO - simentalko, proše 3, Podnart

KRAJEVNA SKUPNOST
SENČUR

OBJAVLJA
NALOGE IN OPRAVILA

TAJNIKA

Pogoj: administrativni ali ekonomski tehnik z znanjem strojepisja

Naloge in opravila se zdržujejo za nedoločen čas s 4-urno dnevno obveznostjo ali s pogodbenim delom 3-krat tedensko po 4 ure v popoldanskem času.

Prijave s kratkim življenspisom in dokazili o izpolnjevanju pogoja pošljite v 15 dneh po objavi na naslov KS SENČUR, Kranjska 2.

Ugodno prodam vikend elektr. KOSILNICO. Kodran Anton, Benediktva 5, Kranj

Prodam 10 vrč HLEVITA in vedno RAC ter česnjeve PLOHE. Gaber Šk. Loka

Prodam OSTREŠJE za hišo 8 m. in 10 m dolžine. Eržen Valentin, Šv. 147, Škofja Loka

Poceni prodam zavarovan barvni TELEVIZOR Gorenje. Naslov v oglasnem oddelku

Prodam plemenskega OVNA in brez OCVE. Rajko Oblak, Brebovica vas nad Šk. Loka

Prodam dve diatonični HARMONIČKI. Zelezničnik Binkel - nova Škofja Loka

Prodam nov ELEKTRIČNI STROEK za izdelavo ključev. Tel.: 24-24

Prodam termoakumulacijsko 6 Kw in ZABOJE za okenske roletne Cadovlje 1, Golnik

Prodam 3 tone CEMENTA. Še Bitnje št. 9

Prodam KRAVO s teletom ali (3.



MARIJA PRIMC

Cesta na Klanec 3, Kranj
(v bližini gostilne Blažun)

Vam nudi kvalitetno
in hitro izdelavo vseh vrst
očal.

Cenjenim strankam in občanom občin Kranj, Jesenice, Radovljica in Tržič čestitam za občinski praznik.

Prodam IMV PRIKLICO 450 Special s
hodilnikom, gretjem in predprostori.
Tel.: 064-24-506 7398

Prodam VODOVODNE CEVI 1/2 in
3/4 cele, 5 armiranih MREŽ 8/5 in 1700
kosov STREŠNE OPEKE, grafitno sive s
posipom z zaključniki in slemenjaki in
2.500 kosov MODULARNE OPEKE 5 H

6. Tel.: 22-933 7399

Prodam 2 kub. metra DESK 25 mm in
nekoj PLOHOV. Senično 5 7400

PLINSKO NAPRAVO za osebni avto

in starejšo SPALNICO ugodno prodam.

Golnik 25, tel.: 57-014 7401

Prodam več SRNJAKOVIH.

GAMSOVIH ROGOV IN JELENJAVA ter

PETELINA in RUŠEVCA. Zorman-

Langus, Radovljica, Gorenjska cesta 28

7402

Prodam GUMI VOZ (lojtnik), GUMI

VOZ za 3.000 kg, star tip KOSILNICO.

Kupim pa SADNI MLIN, starejši pasqali

TRAKTOR. Albin Zupančič, Zapuže

st. 3. p. Begunje 7403

Prodam PRASICKE, težke od 35 do

45 kg. Visoko 5, Senčur 7276

Prodam več kv. m OPAŽA. Preddvor 26

Prodam mlado KRAVO devet mesecev

brez. Zalog 22, Cerkje 7442

Prodam 2.000 kosov rabljene strešne

OPEKE - špičak cementni. Eljon, Za-

družna 8, Kranj 7443

Prodam bukova DRVA. Babni vrt 9,

Golnik 7444

Prodam 15 T CEMENTA. Orehovljive

13. Kranj 7445

Ugodno prodam masivno, raztegljivo

KUHINJSKO MIZO z štirimi stoli. Šorli-

jeva 29, stan. št. 20 7446

Prodam TELICO. 6 mesecev brez.

Okroglo 4, Naklo 7447

Prodam suhe DESKE 25-50 mm.

Babni vrt 6, Golnik 7448

SPALNICO - barvan les zelo poceni

prodam. Ul. XXI. div. 56, tel. 23-224 7449

Prodam kompletni VARILNI APA-

RAT za avtogenško varjenje. Tel.: 24-259

7450

Prodam AVTO-RADIO KASETOFON

Blaupunkt in dve KLOPI z MIZO iz

blovodine. Stritar, Cesta na Klanec 31,

Kranj 7451

Prodam KRAVO - osem mesecev bre-

jo. Vopovje 11, Cerkje 7452

Prodam 7 tednov staro TELICO za

rejo ali za zakol. Praproče 1, Podnart

7453

Prodam 500 kg BETONSKEGA ŽELE-

NE 8 mm. Ziganja vas 31, Tržič 7454

Prodan 1.000 kg GRADBENEGA ŽE-

LEZA desetica in 1.500 komadov stare

OPEKE »špičake«. Kresal Mirko,

Kritenšek 9 B (64260) Bled 7455

Prodan KRAVO, ki ho v kratkem tele-

nila Jozef Čebavšek, Brezje 42 7456

Prodan smrekove DESKE in borove

PLOHE ter nekaj rabljenih DESK za

čepal. Vopovje 13, Cerkje 7457

Prodan gumijast COLN na vseli, dolg

3 m, nosilnost 280 kg in OTROŠKO PO-

STELJICO. Ul. M. Pijade 9, stanovanje

20, Kranj 7458

Prodan bukova DRVA, 2 kombinirani

STROCI za kopalinico - rabljene in SOR-

TRNIK krompirja. Čirče št. 25 7459

Prodan suha bukova DRVA in nov

širokratni GNOJNICNI SOD. Telefon:

7460

Barvi TV Gorenje, črnobelji TV EI

izvenkratni MOTOR Tomos 4 ter

ZVOCNO KAMERO Chinon super 8 pro-

dam. Valjevec Jože, Tupaliče 75, Pred-

vor 7461

Prodan OBRAČALNIK za BCS kosi-

MLATILNICO na reto in trošila ter

na kamna. Ziganja vas 17, Tržič 7462

Prodan 15 komadov macesnovih PLO-

HOV. Ogled popoldne, Pelko Tone, Hote-

za 51/B N. H. Preddvor 7463

Prodan 10 »TRAMOV« 12/12, dolžina

metrov in pol kub. metra »COLARIC«,

Bnik 59, Cerkje 7464

Prodan MIZARSKI poravnalni

STROJ. Gašperlin, Urhova 8, Komenda

7465

Prodan 1500 komadov strešne OPEKE

»špičake«, rabljena, betonska in PLUG -

čepal. Vopovje 5, Cerkje 7466

Prodan 1 komad krempljev ŠKODA

čepal. Vopovje 5, Cerkje 7467

Prodan 1 komad krempljev ŠKODA

čepal. Vopovje 5, Cerkje 7468

Prodan 1 komad krempljev ŠKODA

čepal. Vopovje 5, Cerkje 7469

Prodan 1 komad krempljev ŠKODA

čepal. Vopovje 5, Cerkje 7470

Prodan mladič - samce NEMŠKE

partnere Anton Kend, Ziganja vas 63,

7471

Prodan 1 komad RIZOV HI-FI stolp.

064-62-834 7472

Prodam novo diatonično HARMONI-

Slovenka. Demšar Franc, Predmost

P. Poljan nad Sk. Loko 7473

Prodan novo komadovo PEĆ za central-

izkušnjo Stadler 35.000 ccsl z bojler-

Naslov v oglašenem oddelku 7474

Prodam 3 T BETONSKEGA ŽE-

LEZA premora, 6, 8, 10 in 12. Tel.: 74-816

7475

Prodan 1 komad ŠKODA Maestral 9 z

motorjem Tomos 4. Bertoncelj Valentijn,

Na Trati 39, tel.: 74-378 7476

Prodan KLAVIRSKO HARMONIKO

Tornado prodam. Tel.: 77-477

7477

Prodan mladič - samce NEMŠKE

partnere Anton Kend, Ziganja vas 63,

7478

Prodan 1 komad ŠKODA Maestral 9 z

motorjem Tomos 4. Bertoncelj Valentijn,

Na Trati 39, tel.: 74-378 7478

Prodan 1 komad ŠKODA Maestral 9 z

motorjem Tomos 4. Bertoncelj Valentijn,

Na Trati 39, tel.: 74-378 7479

Cenjenim strankam in občanom občin Kranj, Jesenice, Radovljica in Tržič čestitam za občinski praznik.

Prodam dobro ohranjen KAVČ in 2
FOTELJA po ugodni ceni. Ogled vsako
soboto in nedeljo. Pranjč Ante, Isospan,
Gradnikova 67, Radovljica 7480

Termoakumulacijsko PEČ 5 kW AEG
in stereo radio ISKRA HI-FI z zvočniki
2x50 V še v garanciji prodam. Za radio
možno plačilo v 3 obrokih. Kranj, Župan
čeva 10 7481

Prodam večjo količino STREŠNIKA -
»špičake«, rabljenega. Košir Jože, Moste
58 A, 64274 Žirovnica 7482

Prodam čistokrvne NEMŠKE OV-
CARJE - samce. Benedik, Studeno 8,
Zeleznični 7483

Prodam bočno MERTL KOSILNICO
za traktor Ferguson 35, Suha 15, Škofja
Loka 7484

Prodam mizarški kombinirani STROJ.
Ferlan, Dol. Dobrava 4, Gorenja vas nad
Škofjo Loko 7485

Prodam 4 OKNA - enodelna 120x120
in kupim KMČEKO PEČ 170x180. Tav-
čar, Poljan 20 nad Škofjo Loko 7404

Prodam MOSKO KOLO in OTROŠKO
POSTELJICO z jognjem. Ogled v soboto.
Mramor, Frankovo naselje 41, Škofja
Loka 7405

Prodam približno 550 kosov CEMENT-
NE STRESNE OPEKE - folec
Sorška cesta 17, Škofja Loka 7406

Prodam 3 tone CEMENTA, 300 PPR
KABLA in večjo količino rabljene
STRESNE OPEKE - bobrovec. Tele-
fon: 064-60-531 7407

Prodam STAJICO Maja - lesena
1.500,00 din, HLADILNIK Gorenje 150 lit-
rov 6.000,00 din, trifazni dvotarifni ŠTE-
VEC 3.000,00 din, varnostni otoški
AVTOSEDEZ (nemški) 2.500,00 din,
SNEŽNA VERIGA - Rival, dimenzijsko
območje 5.6

NESREČE

NEPRAVILNO PO LEVI

Mlaka — 29-letni Ibrahim Idžič iz Ljubljane je v torek, 27. julija vozil iz Kranja proti Golniku. Ko je pripeljal na Mlako, kjer se levo odcepil cesta proti Golniku, je zapeljal na nasprotni vozni pas, v tem trenutku pa je nasproti pripeljal drug osebni avto, ki ga je vozil 33-letni Janez Jelenc iz Grosupljega. Vozili sta celno trčili. Voznika so oba hudo ranjena prepeljali v ljubljanski Klinični center. Tudi vozilom ni bilo ravno prizanešeno, saj skupna gmotna škoda znaša 120.000 dinarjev.

DVA MRTVA V VRBI

Vrba — V Vrbi, na neslu med avtobusno postajo in križiščem, kjer se je pripetila že marsikatera prometna nesreča, sta v sredo, 28. julija, nekaj pred dvanašto uro v nesreči izgubila življenje Anton Božič, star 42 let, doma v Blejski Dobravi pri Jesenicah, in 32-letni Franc Pikon z Jesenice.

Zaradi neprimerne hitrosti je Božičev voziško na nevarnem odseku v Vrbi zdrsnilo s cesto, voznik ga je skušal obvladati, vendar ga ni uspel zapeljati nazaj na cesto. Ob cesti je avtomobil zadel v ograjo sadovnjaka, jo podrl, potem pa po bočni strani zletel v drevo. Vozilo je z vetrobranom in streho silovito trčilo v drevo, voznik Božič in njegov sotnik pa sta pri tem utrpela tako hude poškodbe, da sta jim podlegla na kraju nesreča.

NENADNA SLABOST ZA VOLANOM

Volče — Na lokalni cesti med Poljanami in Javorji je v sredo, 28. julija, nenadoma zapeljala s ceste voznica osebnega avtomobila Zdenka Valentinič, stara 54 let, iz Ljubljane. Ko je pripeljala v bližino vasi Volče, ji je namreč nenadoma postal slabo. Avto je zaneslo v levo na bakino, od tod pa več kot dva metra globoko v potok, ki teče ob cesti. Voznica je v nesreči utrpela težje poškodbe in so jo odpeljali v Klinični center v Ljubljano.

Živ-žav bo avgusta

KRANJ — »Ko smo lani navduševali ljudi za Živ-žav, smo imeli precej težko delo, saj je bilo treba vsakemu posebej dopovedati, kako naj bi zadevate izgledala. Letos se je obrnilo; kjerkoli smo, povsod nas otroci sprašujejo: 'Ali bo letos spet Živ-žav?'«

»Živ-žav '82 bo« zatrjuje Andrej Šifrer skupaj z drugimi člani prireditvenega odbora. V soboto, 28. avgusta, bo na istem kraju kot lani. Prireditveni prostor bodoše malo raztegnili, saj lani nihče ni pričakoval take množice kot se je privabil na travnike pod Smarjetno goro. Lanski Živ-žav je obiskalo prek deset tisoč ljudi, največ otrok.

Letos pričakujejo še nekaj tisoč obiskovalcev več in tudi tokrat bo prisotno oko kamer ljubljanske televizije. Program bo pester, poln znanih imen iz vseh plasti zabavnega življenja. Poleg znanih bo nastopilo še ogromno neznanih otrok. Ker vstopnine ne bo, je edini pogoj spet: »Odraslim je vstop dovoljen le v spremstvu otrok!«

D. Z.

storu zbiralo vse preveč odraslih »otrok«.

Leta 1976 so se pri skupnosti otroškega varstva v Tržiču odločili ustanoviti poseben fond sredstev, ki so jih potem redno vsako leto namenjali posameznim vzgojno varstvenim enotam in krajevnim skupnostim za nabavo zvirala, gugalnic, vrtljakov in drugih igralk za otroška igrišča.

Tako so v šestih letih namenili sredstva za opremo v vzgojno-varstvenih enotah ter v krajevnih skupnostih Tržič-mesto, Lom pod Storžičem, Bistrica, Podljubelj in Ravne, letos pa bodo sredstva dobili Lešani. Na razpis, ki ga vsako leto pripravijo na skupnosti so se sicer letos prijavile štiri krajevne skupnosti, vendar sta dve od njih že dobili sredstva za ta namen, ena pa še nima urejenega prostora, kamor bodo postavili igralka, kajti vsak prosilec mora sam pripraviti prostor, ko pa dobi sredstva in nabavi igralka pa mora za njihovo vzdrževanje skrbeti sam.

Letos so v ta namen zbrali nekaj manj kot 50.000,00 dinarjev, ki so jih dobili v Lešah. Za ta denar pa bodo na prostoru, ki so ga že pripravili lahko postavili štiri do pet igralk.

»Spodbujamo in strokovno svetujemo vsem, ki dobijo ta sredstva, da sami naredijo še lesena igralka, ki se lepo dopolnjujejo s kupljenimi, otroci pa jih imajo prav tako radi kot tista iz trgovin,« pravi Zdenko Maglica. »Zelo lepo imajo v tem smislu urejena igrišča ob vrtcu na Deteljici.«

V Tržiču je kar 1400 otrok med osmim mesecem in šestimi leti in pol starosti, kar pomeni da so vsa ta igrišča vsak dan polno zasedena in izkorisčena. Prav zaradi teh otrok je potrebno, da skrbimo za ta igrišča, posebej pa še tisti, ki so to svojo skrb že zanemarili. Mednje v prvi vrsti sodi krajevna skupnost Tržič-mesto. V tej krajevni skupnosti bodo morali za »živ-žav« pod Gradom sami najti sredstva ter obnoviti dotrajana igralka z novimi.

J. Kikel

GLASOVA ANKETA

Polja po toči

Pred časom je neurje s točo opustošilo koruzna in pšenična polja tudi na Gorenjskem. Najbolj je prizadelo kmete na področju Senčurja, Brnika in Cerkelj, kjer jim je toča dobesedno zbrala posevke v tla. Kdor je imel zavarovane, so mu že izplačali del škode, pomoč je obljubila tudi zadruga, občiga pa olajšave pri davkih in nakupih gnojil in semen. Koliko od tega danes kmetje že koristijo, smo povprašali tri od najbolj prizadetih od Senčurja do Cerkelj.



Živine pa je veliko v hlevu in smrko iz tega denarja pokrmil, nekaj dneh. Zadruga se je hitro pozanimala za nas, saj nam je takoj svetovala, kaj nam je storiti. Kakšne ugodnosti si lahko s obetamo od nje, pa so se kooperanti pogovarjali sinoči na stanku in mi mož še ni povedala.



Milan Zorman iz Senčurja

»Toča mi je naredila za sto starih milijonov škode na posevkah. Zavarovalnica nam je že izplačala, vendar pa je škoda na koruzi ocenila in povrnila le 50-odstotno, čeprav je od nje ostalo kaj malo. Občina nam obljubila olajšave pri davkih. Pri kmetijskem davku imam že zaradi gradnje in nabave strojev nekaj ugodnosti, tako da bi bilo bolj ugodno, ko bi nam oprostili del prispevkov za socialno, zdravstvo ter pokojninsko in invalidsko varstvo. Zadruga nam je dolej pomagala le z nasveti. Upam, da bomo od nje dobili tudi krmilno koruzo in da nam bo regresirala gnojila in škopiva.«

Anica Sajovic iz Srednje vasi pri Senčurju

»Zavarovalnina za koruzo, ki jo je pobile skoraj do tal in smo jo morali takoj podorati, smo do bili le polovico. Baje zato, ker je zrasla še do polovice. Toda mi smo morali vnovič kupiti koruzno semo za salino koruzo in jo takoj posejati, pa še vedno nismo prepričani, ali je bo zraslo dovolj za zimsko krmo. Le 4 stare milijone smo dobili za nastalo škodo,

Miha Jenko iz Praprotnje Police pri Cerkeljih

»Po toči smo kmetje izpolnili obrazce, v koliki meri nas je prizadela toča, in na podlagi teh podatkov je občina obljubila nekaj olajšav. Upam, da nas je deloma razbremenila prispevki za socialno in zdravstveno zavrnjanje, vendar na to še vedno čakamo. Škodo nam je zavarovalnica sicer povrnila, a se bo kljub temu poznalo. Nekoliko bolje bi bilo, ko bi nam zadruga bolj pomagala. Slišal sem, da so v Kemandi dajali 40-odstoten regem za semena, pri naši zadrugi enoti pa o tem še ni bilo napisanih.«

D. Z. Žlebir

Razvoj blejskega turizma

Bled — Strokovni delavci Integralsko so v sodelovanju s posameznimi turističnimi in gostinskim delavci na Bledu pripravili sto strani obsegajočo študijo o tem, kako naj bi v prihodnje bil Bled in kako naj bi kar najbolje izkoristili možnosti, ki jih Bled ima.

Kaj v tej študiji ugotavlja? Osnova ugotovitev je, da ima Bled odlične možnosti za okoli 9000 gostov. Znano je, da danes lahko sprejme le slabo polovico od tega, skrajna meja pa je navedena v tej študiji. Dodatne zmogljivosti naj bi dobili najprej v preurejevanju sedanjih starih hotelov, v vilah, zasebnih sobah in z gradnjo novih hotelov, ki so že vrsto let v programu. Tako naj bi Bled do leta 2000 dobil okoli 1500 novih ležišč — takšnih, ki jih zahteva današnji gost in po katerih je danes povpraševanje.

Posodobiti bo treba propagandno

informativno službo. Za splošno pagando je dobro poskrbeli zdaj, manj pa je prave komercialne propagande. Ni enotnega sistema enotnih komercialnih edicij, ki za vse vrste uslug. Manjka tudi prodajna in informativna služba, čeprav zdaj na Bledu zaposluje teh službah dovolj sposobnega.

Kvaliteta uslug se na Bledu dviginiti. Povečati pa je rekreacijske možnosti, med tem najbolj nujna izgradnja kontenčnih igrišč. Veliko prostora nameniti trgovini, saj ta zaseda Zakaj ne bi dali več možnosti širšim trgovskim lokalom, ki jih je postavijo tudi v pritličja hotelov. Študiji tudi ne pozabljajo na delo, večina ugotovitev in predlogov pa dejansko ne pove ničesar ne, saj se je o vseh teh problemih večkrat ugotavljalo in razpravljalo. B. Benet

NAGRADNA KRIŽANKA

Rešitev nagradne križanke z dne 16. julija: Emil Adamič, matematika, Ira, aneksi, Sars, Anera, Atika, Al, Roner, las naris, Lee, Severn, brest, Edo, Radko, rast, ornat, Arta, miazem, car IT, Ales, TT, zel, rapir, etika, Lik, Malta, krat.

Prejeli smo 124 rešitev. Izbrane so bili: 1. nagrada (150 din) prejme Tana Lipovšek, Kvedrova B-1, Ljubljana, 2. nagrada (120 din) prejme Ludvik Glavač, Jama 19, Mavčič, 3. nagrada (100 din) prejme Metka Piber, Bled, Alpaka 1. Nagrade bomo poslali po pošti.

Rešitev nagradne-praznične križanke z dne 20. julija: povest, martinar, arest, VA, Basad, nil, dan, vstaje, odtek, amater, Savudrija, kisal, Irak, ar, II, Ran, RTanj, Anja, Basad, Anker, OK, volja, AZ, likanje, invar, ajda, Baldani, farsa, otornik, kineta, sake, so, retrakti, JS, jovialnost, Ada, Ala, Eindhoven, kol, nn, kerala.

Prejeli smo 177 rešitev. Izbrane so bili: 1. nagrada (250 din) prejme Anica Bizjak, Štefetova 26a, Senčur, 2. nagrada (150 din) prejme Mimi Kramar, C. JLA 28, Tržič, 3. nagrada (120 din) prejme Berta Kavčič, Naklo 157, ostalih sedem nagrad po 100 din prejmejo: Darko Čeferin, Kranj, Krašnova 15, Ivko Kumer, Vodopivec 19, Kranj, Edo Bernik, Glinščica 2, Ljubljana, Albin Urh, Boh, Bistrica, Jelovška 10, Nataša Purgar, Kranj, C. 1. maja 63, Ciril Jurhar, Kranj Ul. 31. divizije 54, Marjan Graždar, Partizanska pot 12-a, Kranj. Nagrade bomo poslali po pošti.

ZA REŠEVALCE NAGRADNE KRIŽANKE RAZPISUJEMO DESET NAGRAD IN SICER:

1. nagrada 250 din
2. nagrada 150 din
3. nagrada 120 din
- 7 nagrad po 100 din

Rešitev pošljite do 4. avgusta 1982 do 9. ure na naslov: ČP Glas, Kranj, Moša Pijadeja 1, 64000 Kranj. Na kuvertu napišite PRAZNIČNA KRIŽANKA — 1. avgust.

GLAS		HRIBOVJE	LASTNOST LEPEGA VEDENJA	KAVA S SLADOLEDOM	VIDEN ZNAK GORENJA
EDGAR ALLAN ...	ETUH	IGRA Z. ZOGO NA KONJIH			
ST. JUGOSLOV. ROKOME-TAŠICA		RUSKO MOŠ. IME (KLOVN POPOV)			
OBSEŽNO GLASB. OBLO		FRANC. PISATELJ (ANDRE)			
UTEM. SLOV. PSIHIA-TRIJE (dr. JANEZ)		NEM. GRA-DITELJ-ZRAKO-PLOVOV			
SESTAVIL. R. N.		JOŽKO PIRNAR			
NAJV. NAPITNI KONCERN NA SVETU		REKA V. SOVJET. CENTR. AZII			
VRSTA MATEM. KRIVULJE		ANTON INGOLIČ			
OKROGLA VAS PRI KAFRIH		SR. KOL. PRI KOPI			
EDO DO-LORENCO		REKA V. ROMUNIJI			
VISOK DRADNIK V STARII TORČIJI		AM. FILM. IGRALKA (PATRICIA)			
PISATELJ HEMMING-WAY		SCIT			
VRSTA MRAVILJE		OKRAJS. AMERISKO MOŠ. IME			
SAUDSKA ARABIJAH		STEVILO SKATERIM DELIMO			
DELO RIMSKI KORSAKOVA		ARGON			
ZAKLJUČEK		SPOLNA KLIČNA ZLEZA			
JEDILA, JESTVINE		JEDILA, JESTVINE			